

# Diario de Burgos



MIÉRCOLES, 16 DICIEMBRE DE 1970  
PRECIO DEL EJEMPLAR:  
CUATRO PESETAS  
AÑO LXXX - N.º 24.605  
DEP. LEGAL: BU-5-1958



**FUNDADO en 1891**

EMPRESA EDITORA:  
DIARIO DE BURGOS, S. A.  
DIRECTOR:  
ESTEBAN SAEZ ALVARADO

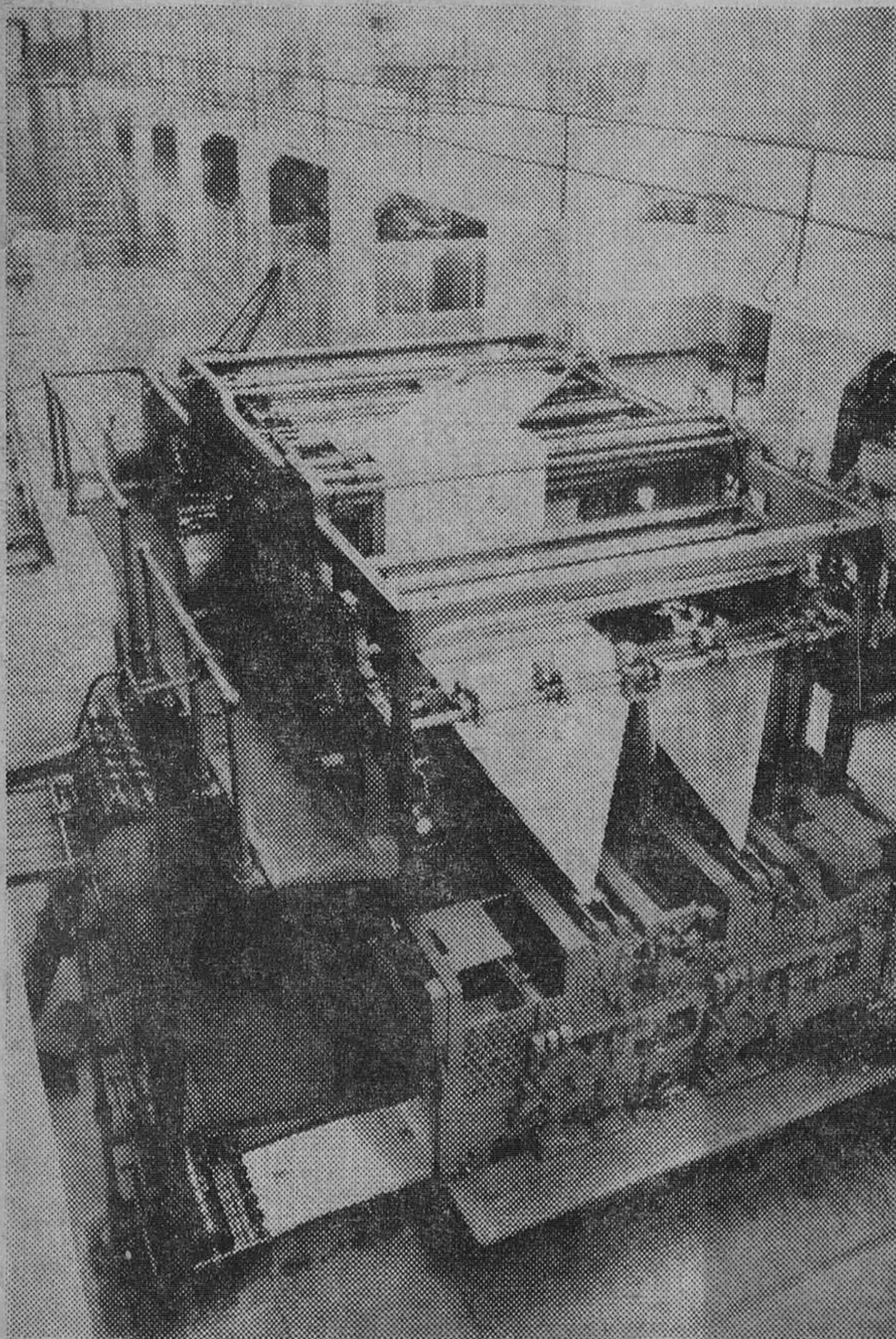
REDACCION, ADMINISTRACION Y TALLERES:  
SAN PEDRO DE CARDEÑA, 34  
DELEGACION ADMINISTRACION: VITORIA, 13  
TELFS. { REDACCION: 201280  
ADMINISTRACION: 207148-49  
DELEGACION ADMON.: 202852

APARTADO  
DE  
CORREOS  
N.º 46

## El DIARIO inaugura su nueva sede

### En la ceremonia de bendición ofició nuestro reverendísimo Prelado

### El capitán general de la VI Región puso en marcha la nueva rotativa



Esta es la rotativa en que desde hoy se imprime el DIARIO. — (Foto FEDE)

Asistieron al acto las autoridades locales y representaciones de Prensa nacional y comarcal

A mediodía de ayer, DIARIO DE BURGOS, que ha cumplido sus ochenta años de existencia, inauguró sus nuevas instalaciones, establecidas en la calle de San Pedro de Cardena número 34.

Las autoridades y personalidades asistentes fueron recibidas por el presidente del Consejo de Administración y gerente del periódico, don Angel León Goyri; consejeros, don José Luis Inclán y don Maximiliano Pardo; director, don Esteban Sáez Alvarado; secretario general de la empresa, señor Cano Manuel y administrador, señor León Albarelos; así como por los redactores y personal, en general, del periódico, todo el cual estuvo presente en el acto, al que fueron asimismo invitados otros colaboradores

A la ceremonia inaugural concurren el capitán general de la Región, teniente general García Rebull; Prelado de la diócesis, doctor García de Sierra y Méndez; alcalde de la ciudad, señor Dancausa; delegado de Información y Turismo, que asume la representación del ministro y del director general de Prensa; delegados de Hacienda y de Industria y el inspector-jefe, señor Balles-



El Rvdmo. Sr. Dr. D. Segundo García de Sierra y Méndez, arzobispo de la diócesis, en la ceremonia de bendición de las nuevas instalaciones del DIARIO. — Foto FEDE.

teros, en representación del delegado de Trabajo.

Asimismo desde Madrid y diferentes puntos de España llegaron numerosos invitados, entre los cuales se encontraban el consejero dele-

(Pasa a 3.ª página)

**BURGOS  
POR LA UNIDAD  
NACIONAL**

Hoy  
manifestación  
patriótica a  
la una y media  
de la tarde

Partirá de la Plaza  
Mayor y se dirigirá  
a Capitania

(Información, en  
sexta página)

★ Adhesiones al Caudillo procedentes de toda España

★ Se cree que Carrero Blanco hablará en el pleno de Cortes

★ Conversaciones de López Bravo con Rui Patricio en Lisboa

★ Interesante declaración de Jean Cau sobre España y la ETA

★ Una nave espacial rusa llegó ayer al planeta Venus

★ El Papa guarda cama por causa de una afección catarral

(Información en páginas interiores)

## CON NUEVAS MAQUINAS

Desde luego miramos desde nuestro propio oficio, que está muy historiado y hasta, si quieren ustedes, sofisticado, pero nos ocurre que nos sentimos contentos con las nuevas máquinas, éstas que han hecho el periódico que hoy tienen en las manos.

Bueno, alguien dijo que el hombre no está hecho para trabajar, y buena prueba de ello, es que se cansa. Esto puede ser cierto, pero hay que haber oído mucha tinta, haber picado millones de veces una linotipia, haber acariciado otras tantas, o casi, por lo menos, los tipos de las cajas; haber tenido una jaqueca especial que dan los teletipos y, en fin, tener en el léxico del día nombres como prensa, rotativa, grabado y otros por el estilo, para caer un poco en la cuenta de que el instrumento —o la herramienta, que tanto monta a la hora de hacerse buena y mala sangre en estas idas y venidas del trabajo— tomó un aire especial en las manos de aquel tal Gutenberg que, transmitido a los dedos y al cerebro de todo el que se viene relacionando con él, es algo muy especial. No vale decir que cada uno, en una medida o en otra, termina por amar el instrumento de su oficio y que, hasta esto sería válido, incluso el esclavo puede tomarle cariño a su yugo. No, señores. En todo esto hay algo mucho más serio, aunque pueda parecer un "farol" y aunque nos vengan diciendo que lo nuestro es dejar las alegrías y los sinsabores propios para venir con el de los demás. Sobre esto, un día es un día y, creemos seriamente los que lo hacemos, siglos le quedan al DIARIO para seguir donde comenzamos y estamos cada mañana.

En esto de amar la máquina el impresor y el periodista, hay toda una teoría que ya va para vieja, pero que se hizo nueva y provocó, salvo mejores opiniones, aquello que se llamó Renacimiento y que dio al Mundo un aire más limpio, aunque digan que la tinta mancha. El periodista sabe que él, unido a otros muchos, despierta al Mundo cada mañana y le pone sobreaviso. Si no tuviera máquinas, no haría nada de esto. El impresor, desde que Gutenberg fue Gutenberg, sabe que la cultura es algo muy serio, pero que si no pasara por sus dedos, no sería más que una pura entelequia, patrimonio de unos pocos y para usted de contar. El la hace multitudinaria, plasma el pensamiento del erudito y desasna al inculto. Y que esto no parezca mentira ni exageración porque se trata de la pura verdad. Los libros los escriben los cerebros finos en el silencio de los gabinetes, pero llegan a todos porque hay impresores que sudan la tinta (nunca mejor dicho) y el plomo cuando ambas cosas deben ser sudadas.

Con todo lo expuesto, ¿puede alguien decir que no está justificado que estemos contentos con las máquinas nuevas que harán posible el DIARIO de cada mañana, a partir de hoy, precisamente? Ya pueden ver que no. Si todos tienen derecho a sentirse señores en su trabajo, señores nos sentimos nosotros en el nuestro, quizás con cierto aire especial porque sabemos que estas máquinas, desde hoy, serán las que obliguen a decir —y gracias por la confianza— aquello del "DIARIO dice que...". Son de ustedes también. Poco a poco, se irá viendo y sabiendo cuánto gana la provincia con estas máquinas que traemos a colación porque, entre otras cosas, son una de las noticias del día. Y por lo dicho, claro.

**BURGENSE**

Ya lo dice el editorialista: o renovarse o morir. No hay otra alternativa. Por eso hoy ofrecemos esta nueva presentación a nuestros lectores como un símbolo del espíritu renovador que anima al DIARIO en la actual etapa de su larga historia que va camino del siglo, y sin que los cambios exteriores signifiquen una mudanza tal que borren el fondo de nuestro rotativo, antiguo y moderno, siempre al servicio de Burgos y de España.

A este respecto los firmantes de esta sección, en sus glosas diarias de la actualidad local darán también acogida a las palpitaciones del vivir provincial.

En el nuevo año, próximo a nacer, la Compañía Telefónica Nacional de España, instalará en nuestra ciudad tres cabinas públicas para conferencias interurbanas.

Tales cabinas cumplirán una importantísima misión. Desde ellas el público podrá establecer conferencias con otras poblaciones resolviendo el problema que ahora se plantea por el cierre del servicio en el locutorio a las once de la noche.

De esa manera quienes no poseen teléfono propio a domicilio, no tendrán que molestar al vecino que lo disfrute ni apelar al favor de los establecimientos de hostelería.

En su momento la telefónica dirá cómo funcionarán los nuevos teléfonos, aunque eso sí podemos adelantar que regirá el sistema de depositar monedas, y una dulce voz femenina indicará al abonado las que debe introducir en el aparatito según módulos de duración.

«Ya verán qué bien les sienta el airecillo de la Quinta». Nos lo dice un portavoz del vecindario de este querido barrio que ahora habitamos y el cual se complace en darnos la bienvenida y en saludarnos como buenos vecinos.

También aprovecha la circunstancia para exponer a esta sección una serie de observaciones sobre pequeños y grandes problemas que afectan a la vecindad en un amplio radio de acción.

Todo se andará, amigos. Hoy es día de fiesta para nosotros y la verdad que no

parece oportuno poner una nota de acidez en nuestra primera renovada edición. Pronto nos ocuparemos de cuanto se nos sugiere, pero con sentido general, sin olvidar tampoco a los demás núcleos urbanos del término municipal.

Palabra de periodistas.

Posiblemente no serán muchos los que conozcan un dato que éstos días, en la fiesta patronal de los Invidentes, adquiere un significado de lo más especial.

Hace 32 años que en Burgos se creó la Organización Nacional de Ciegos. Si, fue en nuestra capital, donde el Jefe del Estado firmó el correspondiente decreto en fecha coincidente con la de la fiesta de Santa Lucía.

Hoy medio centenar de ciegos son afiliados a la Obra en Burgos y venden aquí el cupón. Otros veinte, jubitados, perciben sus emolumentos de pasivos, mientras que el amparo de la seguridad social se extiende a los que padecen invalidez y no cejara ya que el invidente como tal jamás se considera inválido.

Todo lo contrario.

En tierras sorianas de Medinaceli se proyecta erigir un monumento al anónimo autor del «Poema de Mío Cid», la obra literaria más antigua de la épica castellana.

Por cierto que, al referirse a este hecho, nuestro compañero Celestino Monge director de «Campo Soriano» y corresponsal de «La Vanguardia Española», de Barcelona; en una crónica que

publica este colega, recuerda que Miguel de Unamuno, en su viaje a Medinaceli exaltó la reciedumbre del histórico pueblo castellano con estas palabras: «¡Medinaceli, ceñido en el páramo por los dedos sobre imperiales del Señor!».

La otra tarde Televisión Española pasó por la pequeña pantalla, en su primer canal, un documental acerca de la histórica ruta de los vascos foramontanos y los tele-espectadores escucharon y vieron cosas que atañen a la aportación del pueblo vasco de la Alta Edad Media a la causa de la Reconquista y a su contribución a la empresa unificadora de Castilla

y de la unidad nacional, según estudios de historiadores e investigadores como Menéndez Pidal

En este documental la cámara recogió panorámicas y tomas captadas en los valles burgaleses de las Merindades de Castilla la Vieja, Medina de Pomar, Oña, San Pedro de Tejada y otros escenarios por donde discurrió en la Alta Edad Media la ruta que siguieron los vascos foramontanos al descender de las cumbres cantábricas a la meseta y a la tierra de los castillos, para repoblarlos en la histórica lucha contra los moros.

**Martinillos**

**ROAMER RELOJ DE CATEGORIA INTERNACIONAL**

**ZONA AZUL**

Citas - viajes

Solucionado con su reloj de pulsara-despertador

Garantía y asistencia técnica internacional


**ROAMER OF SWITZERLAND**



**Charles DE GAULLE**

**MEMORIAS DE ESPERANZA**

**LA RENOVACION**



**TAURUS EDICIONES**

## PRODUZCA LA PIEL MAS VALIOSA DEL MUNDO

**crie chinchillas!**

INCLUSO EN SU PROPIA VIVIENDA



**chinchilla LA ALEMANA**

le ofrece bajo contrato:

Nombre \_\_\_\_\_

Dirección \_\_\_\_\_

Localidad \_\_\_\_\_ Teléf. \_\_\_\_\_

**chinchilla LA ALEMANA**

Amanien, 15, bajo. — MADRID—5

ENVIE ESTE CUPON Y RECIBIRA SIN COMPROMISO NUESTROS CATALOGOS ILUSTRADOS

seguro de vida y fecundidad compra de crias al contado beneficio minimo asistencia técnica gratuita **solo 75 céntimos diarios** y 30 minutos de atención

Casa Central. GRANJA DEL PASAJE - Perillo (La Coruña) - Delegación General: AMANIEL, 15 bajo. Tel. 2488105 - Madrid (8)

# El DIARIO inaugura su nueva sede

## OTRO PASO EN EL SERVICIO DE BURGOS

**H**ACE poco más de un lustro, DIARIO DE BURGOS se remozaba, estrenando equipo de maquinaria y convirtiéndose en rotativo, de acuerdo no sólo con las exigencias de aquella hora sino previendo un normal proceso de evolución expansiva. Sin embargo, transcurso tan escaso lapso, el favor de nuestros lectores, el cariño de los burgaleses han hecho que aquella modernización quedase superada por la realidad de una creciente demanda por parte de suscriptores y anunciantes. Y, lo que entonces pareció meta satisfactoria para largo tiempo, ha venido ya a resultar insuficiente, a todas luces, en atención a cuanto ahora merece un adecuado servicio a Burgos y a los burgaleses.

Por eso, el DIARIO, en los albores ya de su octogésimo aniversario, se renueva, aplicando las técnicas de ese reciente pasado, con una profunda y diríamos que absoluta transformación y mejora. De un lado, variando su estructura externa, a base de distinto tamaño —que varía el entrañable de antaño en favor de una más fácil utilización del periódico por el lector— y, de otro, dotándolo de las más modernas contexturas técnicas, a base de impresión rotativa a doble color, innovaciones diversas en sus distintas secciones y páginas y, como inexorable corolario, nueva sede, ya que la antañona y céntrica de la calle de Vitoria resultaba incapaz para dar acogida a las nuevas y modernas máquinas recién adquiridas para abrir esta nueva etapa.

Ahora bien: dos cosas siguen y seguirán, D. m., inmutables, perennes y reafirmadas en DIARIO DE BURGOS, en este DIARIO renovado que hoy presentamos al lector con la mayor de nuestras ilusiones: su rectilíneo modo de servir a España a través de esta recia y noble tierra de Burgos, ese Burgos al que DIARIO DE BURGOS ofrece gustosamente cuanto ha sido, cuanto es y cuanto sea; y, de otra parte, el más decidido empeño en seguir adelante en la clásica forma de hacer burgalesismo, base indudable del afecto, la consideración y el asenso con que le honran los burgaleses. Porque para Burgos y para nuestros paisanos se hizo siempre el DIARIO. Y así continuará como hasta ahora, en este nuevo paso que acaba de dar, como testimonio irrefutable de que no en balde cuenta con tan valioso respaldo, un respaldo que nos enorgullece y nos obliga a la vez.

Con ese espíritu, pues, ahí tiene la ciudad, ahí tienen la ciudad y la provincia este su nuevo y su siempre fiel DIARIO DE BURGOS.

(Viene de 1.ª página)

gado de 'Editorial Católica' y presidente del Grupo de Diarios, don Mariano Rioja; director-adjunto de la Agencia Logos, don Antonio González Fernández; inspector de Servicios, Delegaciones de la Agencia Efe don José Luis García Gallego en representación del director de dicha Agencia, gerentes de "El Norte de Castilla", "Diario de Cádiz", "El Diario Palentino" otras personalidades diversas

ambien se encontraban presentes diferentes representaciones de la vida local, entre los que cabe destacar directores de entidades bancarias, de las Agencias locales de publicidad, colaboradores y jubilados del periódico y otros numerosos invitados, entre ellos los directores de los demás medios informativos locales y reporter gráficos de T V E

### BENDICION DE LAS INSTALACIONES

La bendición se desarrolló en la nave central de máquinas, frente a la moderna rotativa recientemente instalada. Revestido de pontifical, el arzobispo procedió, con las preces de rigor, a efectuar la bendición, asistido por el capellán don Angel Bartolomé, redactor religioso del DIARIO don Jaime Vargas y párroco de la feligresía, don Alejandro Minguéz.

Seguidamente, el señor arzobispo pronunció unas palabras que fueron toda una soberana lección de deontología periodística, en las cuales comenzó manifestando su satisfacción por haber venido a bendecir estas magníficas instalaciones lo que le ofrecía ocasión para manifestar "la alta estima que siempre abrigamos por cuanto ejercen la difícil y grave misión del periodismo". Destacó la importancia de la Prensa diaria

la curiosidad del lector, sino para ratificar el mantenimiento de una fidelidad inquebrantable a los valores de la espiritualidad

Pasó a subrayar las afinidades que existen entre el Periodismo y el Ministerio pastoral, afirmación que —dijo— no responde a un paralelismo forzado, sino que responde al hecho de que ambos han de reunir a los principios incommovibles de la Verdad y de la Fe.

Se extendió a continuación en consideraciones sobre la grave responsabilidad que, por su propia dimensión y grandeza, tiene la misión periodística. Si ponderamos con serenidad —agregó— lo que significa y es la misión del periodista, habremos de convenir necesariamente en que es una profesión extremadamente importante ya que muchas veces el periodista se convierte en maestro y guía de una gran masa, a la cual debe conducir bajo directrices incommovibles de

principios éticos. Por lo tanto, es verdad que la principal función del periodista es informar, pero teniendo presente que asimismo existe, sobre todo, la misión de formar, ya que la palabra escrita puede ser un rayo de luz o una chispa; rayo de luz para iluminar las conciencias o —Dios no lo quiera— para confundirlas. Es por tanto necesario que los periodistas se den cuenta de que son artistas de la palabra escrita y las modernas técnicas, tan poderosas, han puesto en sus manos el medio humano de penetrar en las almas, por lo que a éstas ha de llegarse por caminos rectos, de verdad objetiva y de responsabilidad, ya que pueden ser demolidores los efectos si no se actúa sobre principios éticos, sólidos y claros.

Un rumor captado al aire, una rotulación no exacta, pueden ser pequeñas causas que desencadenen grandes efectos.

Sobre todos estos puntos

el doctor García de Sierra y Méndez se extendió en diversas consideraciones para terminar con estas palabras, en tono de invocación: ¡Por tanto, que Dios Nuestro Señor os ayude en esta tarea difícil, grave y elevada! ¡Que el Señor os haga servidores de la verdad objetiva! ¡Cuidado con las omisiones! ¡Que el Señor os ayude a descubrir la verdad! ¡Que el Señor os ilumine en vuestro deber! Y, sobre todo, que el Señor os dé las gracias para que vuestras acciones y palabras estén siempre conformes con la voluntad divina de Dios, a quien, en definitiva, habremos de dar cuenta de nuestros actos!

Sus palabras fueron subrayadas con cariñosos aplausos.

### DISCURSO DEL PRESIDENTE DEL CONSEJO DE "DIARIO DE BURGOS, S. A."

A continuación, el presidente del Consejo de Admi-

mos señores, señores y amigos todos:

Hace apenas ocho años, que inauguramos nuestra actual rotativa, despidiendo con todos los honores a una rotoplana sin par, que hizo la guerra, pues en otro periódico sigue su trabajo con toda dignidad.

Tuvimos el honor de que el entonces director general de Prensa, Jiménez Quiñez pusiera en marcha la rotativa actual, que no ha desmerecido en nada a la rotoplana, y con la que hemos actuado con toda satisfacción.

En este marchar hacia adelante, nos encontramos hoy en una nueva etapa, pero al iniciarla, no se puede por menos de echar la vista atrás contemplando el camino andado en todos los aspectos.

Hace algo más de dos años, y con ocasión de una comida de empresas periodísticas a la que asistía el anterior ministro de Información y Turismo, Fraga Iribarne, nos

es suficiente y necesitan la comprensión de la superioridad, hacia estos periódicos provinciales, que yo llamaría "providenciales".

Y no es un juego de palabras solamente. En 1833 se organizan las provincias en España. Han pasado pues 137 años y durante ellos de manera insensible pero continuada, se ha ido creando un espíritu provincial, de gran familia, que quizás no pensaron los legisladores de aquellos tiempos.

Pero el hecho es cierto, y por él los periódicos de las capitales de provincia, serios, ponderados, dedicados a defender los intereses de la provincia, llegaron a representar el ánimo y el ambiente de cada una de ellas en marcada línea recta.

La Providencia venía actuando pues, desde 1833 y los periódicos provinciales cumplieron con su deber en 1936, y ahí queda en sus archivos, su manera de actuar, con unos medios tipográficos en general escasos y mediocres, pero con un espíritu inquebrantable para la causa de España.

Estamos, señores, en uno de ellos que lleva 80 años de existencia, sin un sólo día de salir a la calle, identificado con Burgos y su provincia y defensor de cuanto sea burgalés. Recordemos en primer lugar, a cuantos trabajaron en el periódico en tantos años.

Como es una empresa de tipo familiar, no se puede por menos de mirar hacia atrás, en este aspecto.

En todos estos 80 años, el periódico sólo ha tenido tres directores. Dos de ellos don Juan y don Ignacio Albarellos, durante más de medio siglo.

Don Juan, abogado ilustre, gran escritor; don Ignacio, ingeniero industrial, teniente coronel de Artillería, gran periodista, maestro de nuestro actual director a quien él mismo designó para el cargo.

Pero aquellos dos grandes directores vivieron una época en que las Corporaciones municipal y provincial no tenían creadas medallas ni distinciones, y pasaron por el periódico sin el marchamo oficial de su indudable valía, de ahí el recuerdo que yo les dedico en este acto en representación de la familia Albarellos y de todos cuantos en la actualidad trabajan en DIARIO DE BURGOS.

Después de ello, y antes de que se ponga en marcha nuestra nueva rotativa, sólo me queda dar las gracias más expresivas, al señor arzobispo, a las autoridades por su presencia y a todos los que nos acompañan en este acto, amigos de siempre o desde hoy y al delegado provincial de Información y Turismo el ruego de que haga llegar al director general de Prensa y al ministro de Información, nuestro respetuoso saludo y que sepa que DIARIO DE BURGOS queda, aquí, "linotipia en ristre" para cuanto sea necesario a las órdenes del Caudillo y con nuestra adhesión al Príncipe, para la mayor gloria de España.

Al final del emotivo discurso del señor León Goyri, fue tributada a éste una nutrida salva de aplausos.

### PUESTA EN MARCHA DE LA ROTATIVA Y VISITA A LAS INSTALACIONES

Terminadas las palabras del señor León Goyri, éste invitó al capitán general de la Región a pulsar el botón que puso en marcha la rotativa, en la cual se efectuó la tirada de varios centenares de ejemplares, a título de prueba exclusivamente, con el nuevo formato. (Pasa a sexta página)



El Excmo. Sr. D. Angel León Goyri, presidente del Consejo de Administración de "Diario de Burgos, S. A." durante su discurso. — Foto FEDE.

El Excmo. Sr. D. Angel León Goyri, presidente del Consejo de Administración de "Diario de Burgos, S. A.", don Angel León Goyri, dijo que iba a ser breve en su intervención, por prescripción facultativa, haciendo una alusión a su médico, el doctor Arias Martínez Mata, allí presente, expresándose así a continuación:

"Excelentísimos e Ilustrísimos



Autoridades y representaciones escuchando la magistral intervención oratoria de nuestro Rvdmo. Prelado. — Foto FEDE.

## SANTORAL

### SANTOS DE HOY

Eusebio, ob.; Albina, vg.; Valentín, Concordio, Noval mrs.; Ananías, Azarias Misael, niños.

Misa de tercera clase y color blanco de San Eusebio

### SANTOS DE MAÑANA

Ss.: Lázaro, ob.; Esturmio, ab.; Vivina, vg.; Olimpiades, Begga, vdas.; Floriano, Catalanico, mrs.

Misa, de segunda clase y color morado, de la feria.

### JUEVES EUCHARISTICOS

Esta Arcicofradía celebrará mañana sus cultos con misa vespertina, Comunión conmemorativa y Hora Santa Reparadora en la iglesia de Santa Agueda a las siete de la tarde.

### NUESTROS TELEFONOS:

201280 y 207148-49

### Comentarios periodísticos.

Ante los últimos acontecimientos, la mayor parte de los diarios del país no han podido contener sus nervios y vean, por ejemplo, cómo «Ya», periódico siempre distinguido por lo mesurado de sus juicios, arremete contra los acusados de Burgos. Vean la virulencia de su editorial de ayer: «Creemos que lo ocurrido habrá servido para que las gentes de buena fe sepan ya a qué atenerse sobre una minoría de revolucionarios fanatizada, cuya

estrechez ideológica los haría más bien dignos de conmiseración si a su servicio no pusieran lo que es simple delincuencia común». Estos juicios de la Editorial Católica bien pueden servir para paliar el efecto que produjeron en su día, entre grupos adeptos al Régimen español, las palabras publicadas en una pastoral por los obispos Cirarda y Argaya, refiriéndose a los acusados de Burgos. (Martínez Reverte, en «Pueblo»).

«Ya» contesta en una «N. de la R.» que dice: «En «Ya» no acostumbramos a perder los nervios. Escribimos lo que en cada momento estimamos útil o necesario para el país, sin someternos a presiones ni adoptar la táctica del silencio cuando es obligación moral ponerse al lado de la autoridad y de la justicia. Y no creemos, en modo alguno, que lo que nosotros hemos escrito tenga que paliar ningún efecto. Cada documento en su momento y con responsabilidad de su firmante puede estar en su lugar» («Ya»).

La enérgica reacción que los transeúntes tuvieron en contra de los energúmenos marxistas que vociferaban en la confluencia de las calles de Goya y Peñalver y que fueron disueltos a puñetazos por los propios peatones, es un magnífico síntoma de salud pública y denota la indignación que estos revolucionarios de «whisky o gogó» provocan entre los ciudadanos normales. La pacien-

cia de los ciudadanos tiene un límite y esta línea ha sido rebasada por las cuadrillas de jóvenes marxistas, que después se solazan de su «audacia» en los clubs nocturnos o en las tascas de Serrano y Argüelles. Esta-

### POR ESPAÑA:

TE CONVOCAMOS HOY, A LA UNA Y MEDIA DE LA TARDE, EN LA PLAZA MAYOR FRENTE A LA CASA CONSISTORIAL.



LA SEÑORA

## D.ª EUSTASIA PEREZ CISNEROS

Falleció en el día de ayer, a los 70 años de edad, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

(D. E. P.)

Sus apenadas hijas, doña Esther (ausente), doña María, doña Herminia y doña Pilar; hijos políticos, don Manuel Gandul, don Alfonso Francés (del comercio de esta plaza) don José-María Peña y don Luis Pérez; hermanos políticos, nietos, sobrinos, primos y demás familia

### RUEGAN UNA ORACION POR SU ALMA

Las honras fúnebres y funeral se celebrarán en la iglesia parroquial de San Julián Obispo MAÑANA, miércoles, a las CUATRO y acto seguido la conducción del cadáver al cementerio de San José.

CASA DOLIENTE: AVENIDA DEL CRUCERO 1. Burgos 16 de Diciembre de 1970 "La Cruz"



EL SEÑOR

## D. ANTONIO DE QUEVEDO BLANCO

Falleció santamente en Villahoz, el día 15 de Diciembre de 1970, a los 87 años de edad, confortado con los Santos Sacramentos

(Q. E. P. D.)

Hijos, Vicenta y Filo; hijo político, Emilio Brum; nietos, Ana María Antonio, Emilio, Pedro, Inmaculada y María Mónica; hermanos y demás familia

Ruegan una oración por el eterno descanso de su alma y la asistencia al funeral que se celebrará HOY, día 16, en la iglesia parroquial de Villahoz. A continuación la conducción del cadáver al cementerio de dicha villa. Actos de caridad por los que les quedarán sumamente agradecidos.

Villahoz, 16 de Diciembre de 1970



EL SEÑOR

## DON ANTONIO VIEJO JULIAN

Cofrade del Santísimo Sacramento de San Cosme y San Damián

Médico de Empresa de "AUTOMOBA". S. A.

Falleció el día de ayer, a los 59 años de edad, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

(Q. E. P. D.)

### La Dirección y personal de AUTOMOBA, S. A.

RUEGAN una oración por su alma y agradecerán la asistencia al funeral y entierro que tendrá lugar HOY, miércoles, día 16, en la parroquia de SAN COSME Y SAN DAMIAN a las CUATRO de la tarde. Actos por los que les expresan su agradecimiento

Burgos 16 de Diciembre de 1970



SEGUNDO ANIVERSARIO

LA SEÑORA

## DOÑA INES RUBIO SANTAMARIA

(Viuda de Mazuela)

(Q. E. P. D.)

Sus hijos, Virgilio y Carmen; hijos políticos, Rafael Gómez Escolar y María del Rosario Coll; sobrinos, nietos y demás familia

Ruegan una oración por el eterno descanso del alma de la finada y la asistencia a la misa que por su eterno descanso se diga HOY a las NUEVE Y MEDIA en la parroquia de San Lesmes Abad. Actos de caridad por los que les quedarán sumamente agradecidos

Burgos 16 de Diciembre de 1970



EL SEÑOR

## DON ANTONIO VIEJO JULIAN

(Médico)

(Cofrade del Santísimo Sacramento de San Cosme y San Damián)

Falleció en el día de ayer, a los 59 años de edad, después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

Q. E. P. D.

### El Servicio de Asistencia técnica FAGOR

Ruega una oración por el eterno descanso del alma del finado y la asistencia a las honras fúnebres y funeral que se celebrarán HOY, miércoles, a las CUATRO de la tarde seguidamente el traslado de los restos del finado al cementerio de San José.

Actos de caridad por los que les expresan su agradecimiento.

Burgos 16 de Diciembre de 1970



EL SEÑOR

## DON ANTONIO VIEJO JULIAN

(MÉDICO)

Cofrade del Santísimo Sacramento de San Cosme y San Damián

Falleció en el día de ayer, a los 59 años de edad, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

D. E. P.

Su apenada esposa, doña Emilia Bañuelos Achiaga; hijos, don Antonio Carlos, doña Emilia, doña María Concepción, don José Luis y don Francisco Javier; hijos políticos don José Ignacio Pérez Infante y don Manuel Muñoz González; hermanas, doña Carmen y doña María del Pilar; hermanos políticos doña Rosario Varela (viuda de Viejo) don Gregorio, doña Carmen doña Presentación, don Alberto, don José María, don Bonifacio, don Apolinar y don Jesús Bañuelos Achiaga y don José María Martínez; nieta María del Rocío; sobrinos, primos y demás familia

### RUEGAN UNA ORACION POR SU ALMA

Las honras fúnebres y funeral se celebrarán en la iglesia parroquial de San Cosme y San Damián HOY miércoles, a las CUATRO y acto seguido la conducción del cadáver al cementerio de San José

CASA DOLIENTE: DEFENSORES DE OVIEDO 11

El Excmo. y Rvdmo. Sr. Arzobispo ha concedido indulgencias en forma acostumbrada

Burgos 16 de Diciembre de 1970

"La Cruz"

## Obsequios sindicales a la madre de los trillizos

Una representación del Consejo provincial de Trabajadores, entre la que figuraba el vicepresidente del Consejo, don José Luis Azcona Carrasco y el secretario general del mismo y vicesecretario de Ordenación Social, don Leopoldo Roldán Calvo, visitó ayer en la Residencia Sanitaria "General Yagüe" a doña Rosario Arroyo Sebastián, que como nuestros lectores saben, ha dado a luz a tres hijos.

En el momento de la visita estaban presentes el esposo de la afortunada madre, don Jerónimo del Amo Hidalgo, empleado de "La Cellophane Española"; el director de la Residencia, doctor don José Blas de la Cruz y el inspector provincial del Seguro Obligatorio de Enfermedad, don Ramiro Pérez Romero.

Los representantes de los trabajadores burgaleses transmitieron a doña Rosario la felicitación de la Organización Sindical y le hicieron entrega de un precioso ramo de flores y otros valiosos obsequios

**MOVIMIENTO DEMOGRAFICO.**— En el día de ayer se verificaron en el Registro civil las siguientes inscripciones:

**Nacimientos:** María Jesús Peña Miguel, María Victoria Santamaría Izquierdo, Eva Santillana Alonso, José Javier Martín Fernández, Oscar Blanco Dueñas, Lucía Bravo Camarero, José Luis Figuero Herrero, José Ignacio Covarrubias Merino, Aristides Arnáiz Cabornero Noelia del Carmen Ibáñez Cantero, María Concepción del Barco Ubierna Margarita Petra Fernández Ruiz.

**Matrimonios:** Don Angel Javier Sáez Villán con doña María Ascensión Blasco Barrios, el sábado, a la una, en San José Obrero; don Doro-teo Gómez Blanco con doña María Adoración Mayor Saldaña, hoy a la una, en San Lesmes; don Francisco Alberto Estébanz Alonso con doña María Concepción Terán Alonso, mañana, a las doce, en San Lesmes; don Antonio González Vicario con doña Benita Pérez Martínez, el viernes, a la una, en la Santa Iglesia Catedral.

**Defunciones:** Gregorio Rincón Delgado, de Revilla Cabriada, 66 años; Celestina Zamora Montes, de Citres del Enebral, 48 años, San Esteban, 29 y Micaela García Rueda, de Toro (Zamora) 77 años Tinte 17.

**BOLETIN METEOROLOGICO.**— Comprensivo de los datos recogidos ayer en el Observatorio del Instituto de

Enseñanza Media Femenino: Barómetro. — A las ocho de la mañana, 697,0; a la una de la tarde, 697,5; a las siete de la tarde, 696,6.

Temperatura ambiente. — Máxima, 9,0 grados a las 17 horas; mínima, 0,4 grados bajo cero a las 9 horas.

Dirección y velocidad del viento. — A las ocho de la mañana, NE — 7 kilómetros; a la una de la tarde, SE 6 kilómetros; a las siete de la tarde, calma.

Higrómetro. — Humedad, 83 por ciento.

### REGALOS NAVIDEÑOS

Una cálida felicitación expresada con extraordinarios artículos.

Regale objetos que perduren y agraden.

Lo conseguirá visitando

## IBÁÑEZ

Plaza Santo Domingo de Guzmán, 16.

BURGOS

**FARMACIAS DE GUARDA.**— Chamorro, E. Martínez del Campo, 1; Martínez Avendaño, Puebla, 20; Lastra, Molinillo, 24 y Gómez Bermúdez, San Pedro y San Felices, 14.

**NUEVO MAGISTRADO DE ESTA AUDIENCIA.**— Por decreto de Justicia publicado en el "Boletín Oficial del Estado" correspondiente al lunes último, se nombra juez de Primera Instancia e Instrucción número 28 de Madrid al magistrado don Juan Calvente Pérez, que sirve su cargo actualmente en la Audiencia territorial de Burgos, en cuyo cargo le sustituye don José Donato Andrés Sanz, actual magistrado de la Audiencia provincial de Gerona.

**EL CUPON PRO CIEGOS.**— En el sorteo celebrado en el día de ayer resultó premiado con 1.250 pesetas el número 141 y con 125 pesetas todos los números terminados en 41.

**FALLECIMIENTO.**— A primera hora de la madrugada de ayer, en la clínica donde se encontraba internado falleció, a consecuencia de las gravísimas heridas sufridas en el accidente en el que perdieron la vida cinco portugueses, José Sepúlveda da Sousa, de 35 años, casado, quien en el citado accidente resultó gravísimamente herido.

**ACCIDENTES DE TRAFICO.**— A las siete y media de la mañana de ayer, en las inmediaciones de Villafria, a la altura del kilómetro 248,200, se produjo una cuadruple colisión de vehículos. En el aparatoso accidente hubo que lamentar dos heridos con lesiones menos graves. Fueron éstos los ocupantes del turismo francés 854-JJ-29, Ben Mohamed Abdellah, de 55 años casado, y Ben Ghanen Elmilandi, de 25 años, súbditos marroquíes residentes en Francia. Los dos heridos fueron traslada-

dos a la Residencia Sanitaria, donde quedaron internados. Fuerzas de la Guardia civil practicaron diligencias.

— A mediodía de ayer, a la altura del kilómetro 30,200 de la carretera Burgos-Portugal, término de Villaquirán de los Infantes, chocaron los camiones matrículas BU-22.350 y S-36.351. En el choque resultó herido grave el conductor del primer vehículo, Victoriano Marcos Nozal, de 47 años, y lesiones leves sufrió su hijo y acompañante, Carlos Marcos, de 16 años. Conducía el otro camión Ricardo Torres Casero, de 35 años, que salió ileso del accidente. Los dos heridos fueron trasladados a nuestra ciudad e ingresados en la clínica de San Juan de Dios. Fuerzas de la Guardia Civil practicaron diligencias.

### BACHILLERES SUPERIORES MAESTROS o TITULADOS equivalentes:

Convocada oposición para cubrir 400 plazas más vacantes en el Cuerpo General de Policía (Policía Secreta). Varones de 18 a 30 años. Preparación oral y contestaciones completas, ya elaboradas. Pida hoy mismo información con convocatoria, programa y modelo de instancia, adjuntando 10 pesetas, en sellos de Correos, a

Academia Nacional Politécnica  
C/ Lavapiés, 6, 3.  
Madrid-12



De DIARIO DE BURGOS del día 15 de Diciembre de 1940

- SE ha concedido autorización a Campsa para realizar trabajos de exploración de hidrocarburos en dos zonas de 12.800 hectáreas.
- LA temperatura máxima de ayer fue de 9,6 y la mínima, de 2,4.
- AYER se celebró Consejo de ministros. Entre los acuerdos adoptados figuran el nombramiento de don Antonio Tovar Llorente, actual director general de Enseñanza Profesional y Técnica, para el cargo de subsecretario de Prensa y Propaganda. Asimismo se aprobó un decreto concediendo quince millones de pesetas para obras de destajo en el ferrocarril Madrid Burgos.
- NOTICIAS de Madrid dan cuenta de que el ministro de Asuntos Exteriores, señor Serrano Súñer, celebró una detenida entrevista con el Nuncio de Su Santidad, monseñor Cicognani.
- A consecuencia de una afección cardíaca, falleció ayer en Aterras la Princesa María de Gracia, a los 64 años de edad.

## INFORMACION OFICIAL

### AYUNTAMIENTO

**Reemplazo de 1971.** — De acuerdo con lo dispuesto en el artículo 65 del vigente Reglamento para aplicación de la Ley General del Servicio Militar, se ha fijado en el Tablón de Edictos de la Casa Consistorial, el Bando relativo al alistamiento del reemplazo de 1971, para conocimiento de aquéllos a quienes pueda interesar advirtiéndole que las fechas en que han de tener lugar las operaciones concernientes a referido alistamiento son las siguientes:

Las solicitudes para pedir la inscripción en las listas deberán hallarse en poder del Ayuntamiento, lo más tarde el día 31 del actual mes de diciembre. La rectificación del alistamiento tendrá lugar el día 10 de Febrero y el día 28 de mismo mes se verificará el cierre definitivo del mismo. La clasificación por el Ayuntamiento tendrá lugar el día 14 de Marzo.

Los juicios por revisión ante la Junta de Clasificación y Revisión de esta provincia se efectuarán en los días que oportunamente se señalen. Las peticiones de prórroga de segunda clase por razón de estudios serán hechas por los interesados durante los meses de Mayo, Junio, Julio y Agosto del próximo año, al teniente coronel presidente de la Junta de Clasificación y Revisión de la provincia

**SECCION FEMENINA CONCURSO PROVINCIAL DE VILLANCICOS** — El Jurado calificador de villancicos provincial de villancicos organizado por la Delegación provincial de Sección Femenina y patrocinado por la Caja de Ahorros del Círculo Católico de Obreros se desplazará hoy, día 16 a las locales de Palacios de Benaver Brivesca, Pancorbo y Miranda de Ebro; y mañana día 17 a: Padilla de Abajo, Las Hormazas, Solana Ayoluengo de la Lora y Villarcayo.

### AUDIENCIA TERRITORIAL

**SEÑALAMIENTOS PARA HOL.** (Sala de lo civil). — Pleito de arrendamientos urbanos, procedente del Juzgado de Primera Instancia de Santander, seguido por don José S. Román Villar con don Eusebio Menezo Postilla.

### AUDIENCIA PROVINCIAL

Juicio oral, procedente del Juzgado de Instrucción de Miranda de Ebro seguido contra J. L. F., sobre abandono de familia.

Otro, procedente del Juzgado de Instrucción de Miranda, seguido contra F. C. sobre robo.

Apelación de diligencias preparatorias, procedente del Juzgado de Instrucción de Burgos, seguido contra F. S. y G.

Juicio oral procedente del Juzgado de Instrucción de Burgos, número 1, seguido contra V. L., sobre apropiación indebida

LA SEÑORA

## DOÑA LORENZA SANTAMARIA GOMEZ

(Viuda de Calderón)

Falleció en el día de ayer a los 87 años de edad, confortada con los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad (D. E. P.)

Sus resignados hijos don Eduardo (ausente) doña Pilar, doña Esperanza y doña Carmen Calderón Santamaría; hijo político don Mariano Franco (agente comercial colegiado); nietos y biznietos, sobrinos, primos y demás familia

RUEGAN una oración por el eterno descanso de su alma y la asistencia a las honras fúnebres y funeral que se celebrarán en la iglesia parroquial de SAN COSME Y SAN DAMIAN HOY, miércoles, a las DIEZ Y MEDIA y seguidamente a la conducción del cadáver al cementerio de San José Actos de piedad por los que les anticipan las más sinceras gracias.

VIVIA: CALLE MERCED, 8.  
Burgos 16 de Diciembre de 1970  
"La Misericordia"

LA SEÑORA

## DOÑA GREGORIA SAEZ DE BENITO

Falleció el día 12 de Diciembre de 1970 (Q. E. P. D.)

LA FAMILIA agradecerá la asistencia a alguno de dichos actos piadosos.

Burgos, 16 de Diciembre de 1970

### PON TU LADRILLO

NUEVOS TEMPLOS

Domingo, día 20

## COLECTA

Próxima inauguración de la parroquia de Nuestra Señora de Fátima, en la Barriada Juan XXIII. La colaboración siempre es fecunda.

### Por ampliación industria en Soria

Necesitamos OFICIALES METALISTAS y OFICIALES CERRAJEROS

Escribir con referencias a:

## TALLERES JIMENEZ

C/ de Valladolid s/n SORIA (Zona industrial)

## CARTELERA DE ESPECTACULOS

**CORDON.** — 5,30, 7,45 y 10,45. ¡Ultimo día! del «western» lleno de carcajadas: «Vivos o preferiblemente muertos» (2). Color. Giuliano Gemma. Tolerada menores. Mañana: ría, diviértase con López-Vázquez en «Cuidado con las señoras». ¡Graciasísima!

**TIVOLI.** — 5,30, 7,45 y 10,45. ¡Ultimos días! del terrorífico estreno «El cerebro de Frankenstein» (3R). Color. Mayores 18 ¡Esté atento! el viernes, estrenamos la gradiosa película «Dr. Fausto» con Richard Burton y Elizabeth Taylor.

**CONSULADO.** — «Un italiano en Londres» (s. c.). Technicolor. Alberto Sordi. Aventuras de un anticuario que no había sacado los pies de su aldea y en Londres los metió en el cubo. Londres visto por Sordi es rojizante. 5,30, 7,45 y 10,45 Mayores 18.

**GRAN TEATRO.** — Hoy, a las 5,15, 7,45 y 10,45 noche. Grandioso estreno en Technicolor Richard Widmark en «La ciudad sin ley» (3). La vida de un sheriff que con la ley en una mano y la pistola en la otra era inflexible y a veces hasta cruel (Mayores 18 años).

**CONDAL.** — Continúa de 4 a 12. Hoy un programa extraordinario. «Cualquier miércoles» (s. c.) En Technicolor Jane Fonda y «La moneda rota» (3). El ás apasionante film policíaco. Rossana Podestá (Mayores 18 años).

**AVENIDA.** — Hoy, 5,30, 7,45 y 10,45. Ultimo día. Grandioso estreno. Un film electrizante. Maldones (3). Pierre Vaneck Elsa Martinelli

Robert Hossein. ¡La cumbre del «suspense»! Angustiosa, obsesionante Mayores 18 años.

**COLISEO.** — Hoy, de 4 a 1. Ultimo día. Dos películas extraordinarias. «Doc, manos de plata» (s. c.). ¡Una avalancha de acción y emoción! No se pierda este «western» y «Sumuru» (s. c.). Una aventura increíblemente diabólica. Mayores 18 años.

**DUCA.** — Hoy, de 4 a 12. Ultimo día. Fabuloso doble. Estreno de gran emoción. «El Zorro en la Corte de Inglaterra» (2). El personaje legendario de inconcebible audacia y «Tuyos, míos, nuestros» (2). Lucille Ball. Moderna y espectacular. Menores

**CALATRAVAS.** — 5,15, 7,45 numerada, 10,45. Estreno en Todd-Ao 70 mm. Color. Carmen Sevilla, Arturo Fernández, Miguel Mateo Miguefín, en «El relicario» (2), del Maestro Padilla. Una historia de hoy con la influencia del pasado. Mayores 14 años.

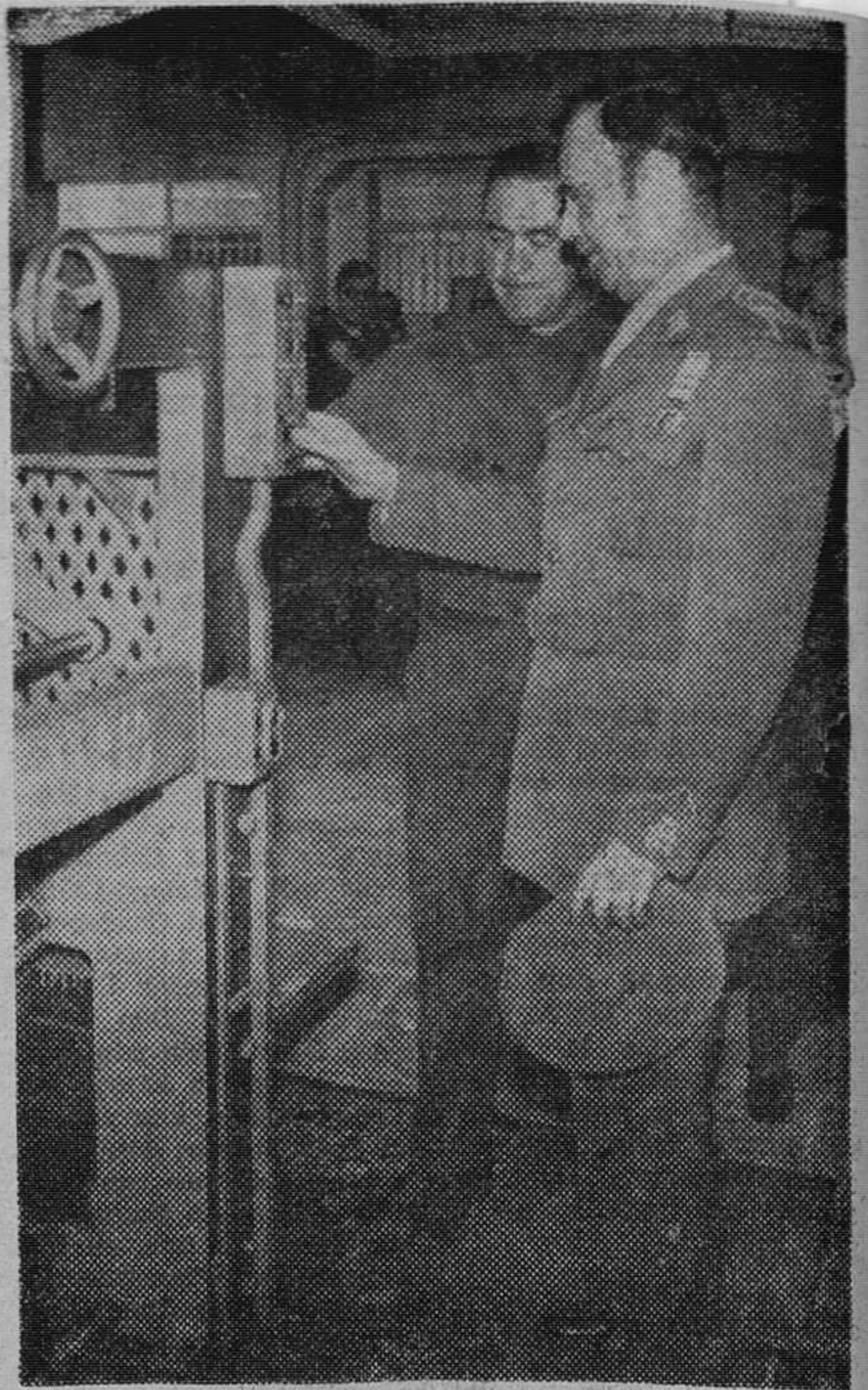
**GOYA.** — Eastmancolor. «Viva la aventura» (s. c.). Un espectacular reparto. Un importante sorteo de carcajadas. Premios y regalos para la vista. La aventura más viva y más humorística efectuada en el cine. 5,30, 7,45 y 10,45. Mayores 18.

**REX.** — Hoy, de 4 a 10. Colosal doble «Cielo amarillo» (2). Gregory Peck. Anne Baxter. Richard Widmark. Un «western» emocionantísimo, escalofriante y «El favor» (3) Rock Hudson. Leslie Caron. Charles Boyer ¡Diversión a torrentes! Mayores 18 años.

# El DIARIO inaugura su nueva sede



Acaban de salir los primeros números de nuestra nueva rotativa y las personalidades e invitados los contemplan. (Foto FEDE)



La nueva rotativa "Walter Scott" recientemente instalada en nuestros talleres, es puesta en funcionamiento por el capitán general de la región, Excmo. Sr. D. Tomás García Rebull. — Foto FEDE

## BURGOS, POR LA UNIDAD NACIONAL

### Hoy, manifestación patriótica

Las Corporaciones y Entidades de la ciudad y provincia de Burgos, reunidas en sesión extraordinaria para enjuiciar los hechos y actitudes derivadas del reciente Consejo de guerra contra activistas de la ETA, han acordado facilitar, conjuntamente, la siguiente declaración:

La ciudad de Burgos que ante la resonancia y pasiones suscitadas por el Consejo celebrado, se ha mantenido serena y ponderada, para garantizar el libre ejercicio de la Justicia, recibiendo con generosa hospitalidad e indulgencia a cuantos, con este motivo nos han visitado, unos con misiones profesionales concretas y otros con no muy claras finalidades, se ha visto dolorosa e indignamente sorprendida por el insultante espectáculo anarco-separatista traducido en gritos contrarios a la unidad nacional y en formas de inadmisibles falta de respeto al Tribunal.

El pueblo de Burgos, a quien representamos en sus actividades esenciales, reafirma su voluntad de Unidad Nacional, de Paz entre los españoles y de progreso y prosperidad en el orden, que una manobra internacional perfectamente organizada, pretende yugular en perjuicio de nuestro pueblo y de nuestro progreso político y protesta con la mayor energía, contra el separatismo, muy distinto de los nobles sentimientos de las provincias vascongadas, el terrorismo y la violencia subversiva, como medio de acción política, reafirmando los principios de orden, paz y justicia esenciales y básicos de cualquier país civilizado.

Esta noble tierra tiene que decir, a voz en grito que repudia y rechaza la ingerencia extranjera, tendenciosa, manifestada en organizadas campañas de Prensa, radio y televisión y en ataques a los españoles residentes en el extranjero, porque entendemos que el problema que abordamos sólo corresponde decirlo a los españoles por el legítimo

cauce de sus Instituciones y Tribunales legalmente constituidos.

Las entidades que representamos reafirman su fe en los destinos de España y declaran su firme adhesión al Jefe del Estado, al Ejército Nacional y a las Fuerzas del Orden que son firme garantía de continuidad en el esfuerzo de engrandecimiento nacional.

Como expresión pública de nuestra actitud y como protesta contra la campaña internacional que pretende ilegítimas coacciones HOY, A LA UNA Y MEDIA DE LA TARDE SERA ENTREGADA ESTA DECLARACION, SOLEMNEMENTE, AL EXCELENTISIMO SEÑOR CAPITAN GENERAL DE LA REGION, Y PEDIMOS AL PUEBLO DE BURGOS NOS ACOMPANE A ESTE ACTO DE PATRIOTISMO BURGALÉS Y ESPAÑOL ACUDIENDO ORDENADAMENTE, A LA PLAZA DE CAPITANIA.

BURGALÉSES: ¡VIVA ESPAÑA! ¡VIVA BURGOS!

#### NOTA DE LA COMISION ORGANIZADORA

La concentración se realizará en la Plaza Mayor frente al Ayuntamiento, para iniciar la marcha, a la una y media, hacia Capitanía General por la calle de Lain-Calvo.

La comisión, formada por representantes de todos los sectores y polarizada firmemente en torno al dogma de nuestra Unidad Nacional y confianza en Franco, y con nuestro sistema constitucional, reitera la invitación a que participéis en esta manifestación de burgalesismo, unidad y confianza ante el futuro de España.

#### INVITACION DE LA CAMARA DE COMERCIO E INDUSTRIA

El presidente de la Cámara de Comercio e Industria de Burgos invita a sus electores a que cierran los establecimientos a la una del mediodía de hoy, miércoles, uniéndose a la manifestación que desfilará ordenada y pací-

ficamente a Capitanía General, para reafirmar la Unidad Nacional y expresar al adhesión del pueblo burgalés al Jefe del Estado, al Ejército y a las Fuerzas del Orden y a España.

El presidente, Antonio MEDRANO DE PEDRO

#### PROHIBICION DE APARCAMIENTO

La Policía municipal pone en conocimiento del público en general que hoy queda prohibido el estacionamiento de toda clase de vehículos, de las once a las quince horas, en las plazas de José Antonio y de Alonso Martínez, para lo cual ambas plazas serán debidamente señalizadas.

#### LLAMAMIENTO DE LA HERMANDAD DE RETIRADOS DE LOS TRES EJERCITOS

La ciudad de Burgos, la siempre noble y leal «Cibut Castellana» se dispone a dejar oír su varonil voz.

Esta tierra de Lain Calvo y Nuño Rasura pretende rendir un homenaje a la estricta justicia.

Al propio tiempo, una vez más, quiere manifestar su amor a la España indivisible y su leal y ferviente adhesión a nuestros Ejércitos y Fuerzas Armadas y a nuestro invicto Caudillo.

Nuestra Hermandad convoca a todos sus asociados para que hoy, a las trece horas, en unión del pueblo burgalés, os concentréis en la plaza de José Antonio.

¡Veteranos! ¡Oíd el toque de llamada que a vuestro españolismo y a vuestro espíritu militar os lanza en nombre de la Hermandad vuestro coronel presidente!

## KEMI MASAJE

Calle Petronila Casado, 11  
Teléfono 202297

## Elias Hernando Tamayo CALLISTA

ha trasladado su Consultorio a la calle de Vitoria número 17 (Edificio Edinco). Teléfono 202752

(Viene de tercera página)

to que a partir de hoy presentará el DIARIO.

Seguidamente autoridades e invitados efectuaron un recorrido por las diferentes instalaciones del periódico, visitando la amplia nave donde están situadas las diferentes máquinas y linotipias al servicio del DIARIO, así como las correspondientes a "Talleres Gráficos". Asimismo recorrieron las dependencias destinadas a Gerencia, Dirección, Redacción, biblioteca y hemeroteca, etc.

Por último, en la amplia sección habilitada para los trabajos de cierre y distri-

bución, fue servida una copa de vino español.

#### NUMEROSAS ADHESIONES

Con motivo de la inauguración de nuestras nuevas instalaciones, se recibieron en el DIARIO numerosos testimonios de simpatía y adhesión.

Descuellan, entre ellos, los del director general de Prensa, en nombre propio y del ministro de Información y Turismo; gobernador civil de la provincia, señor Trillo-Fri-

gueroa, que se encontraba ayer en Madrid, para asistir a la audiencia que a los miembros de su promoción del Cuerpo Jurídico de la Armada concedió ayer el Caudillo, con motivo de conmemorar aquella sus bodas de plata; don Lucas Rodríguez Escudero y gerentes y directores de "El Comercio Español-El Pueblo Vasco" de Bilbao; "Diario Vasco" de San Sebastián; "La Voz de Albacete" y "Campo Soriano"

## DESDE HOY, A DISPOSICION DEL PUBLICO

# CAFETERIA



Situada en Espolón, 26

(Bajos del Casino)

Un establecimiento moderno, elegante y acogedor, que muy pronto será el preferido de los burgaleses

## OSAKA

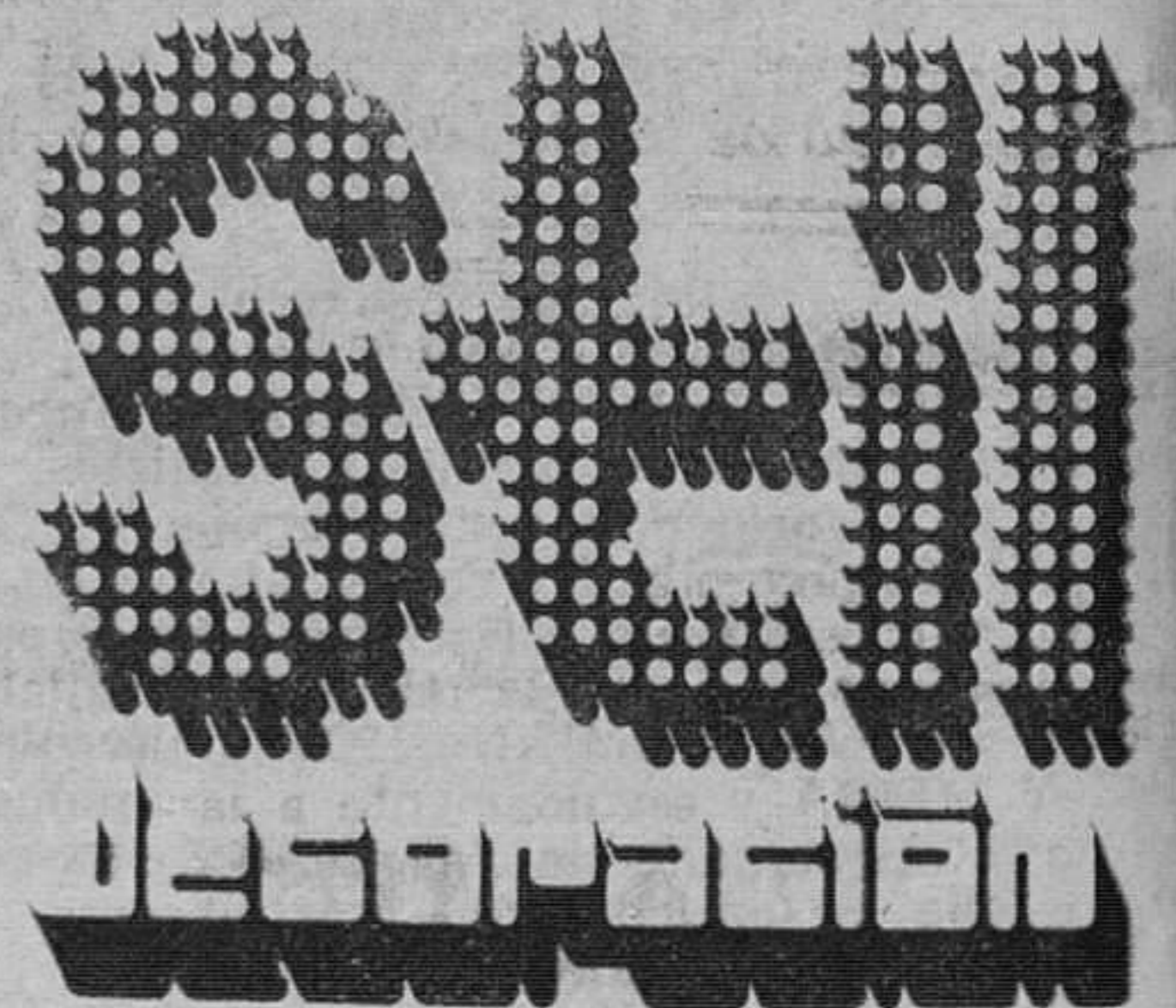
ha sido proyectada y realizada por

Por su céntrica situación y esmerado servicio es el lugar ideal para

DESAYUNOS  
VERMOUTHS  
MERIENDAS  
PLATOS COMBINADOS

★ ★ ★  
Concierte en  
OSAKA

su reunión social o su cita de negocios. Quedará satisfecho.



# La nueva etapa del DIARIO no es una meta sino punto de partida hacia nuevas realizaciones



- ◆ Pronto, cubiertas extra dominicales en offset con la vista puesta en un suplemento y complemento informativo con telefoto
- ◆ En «Talleres Gráficos», proyectos que van desde la iniciación de la composición fotoeléctrica a la máquina offset a varios colores y máquina de alzado y cosido automático

Habla a nuestros lectores el presidente del Consejo de Administración y gerente de «DIARIO DE BURGOS, S. A.», Excmo. Sr. D. Angel León Goyri

DIARIO DE BURGOS es hoy, cuando se acerca el octogenario de su fundación, una de las instituciones de mayor abolengo burgalés. Mas si por fuerza ha de evocarse, en ese proceso de creación y consolidación, el patronímico de la familia Albarellos, no es menos cierto que merece especial mención el hecho de que, a través de cuatro generaciones, el mismo espíritu, el mismo signo familiar presidan el desenvolvimiento de aquella incipiente empresa nacida en la última década del pasado siglo y en progresión creciente desde entonces a hoy, hasta desembocar en la fórmula empresarial moderna pero limitada al honor y al orgullo de que la propiedad absoluta de esta poderosa palanca de servicio a España, a Burgos y a los burgaleses siga única y exclusivamente vinculada a la familia de aquellos hombres beneméritos que fueron don Juan y don Ignacio Albarellos.

Al frente del complejo editorial que es hoy nuestra Empresa, está un gran timonel: el Excelentísimo Sr. D. Angel León Goyri, que asumió la gerencia al producirse el fallecimiento de su padre político, el llorado don Ignacio —maestro de periodistas y ejemplar rector de la entidad como su primer gerente— Y el general León Goyri, cuya gestión como tal gerente y como presidente del Consejo de Administración de «Diario de Burgos, S. A.» pronto alcanzará las «bodas de plata», ha dejado honda huella de su quehacer en pos de aquella estela imborrable, continuando y acrecentando, lo mismo en cuanto al periódico se refiere, que en todos los demás aspectos de la vida empresarial, el soberbio acervo que la familia Albarellos le encomendó. Ahí está el DIARIO como palpable testimonio de la máxima elocuencia. Y ahí, también, la creación de nuestros «Talleres Gráficos», que en definitiva por su solvencia, su instalación y su ejecutoria, constituyen todo un símbolo de compleja editorial, en perfecta simbiosis con lo que nuestro diario es y representa.

Por eso, en esta señalada efemérides de la inauguración de nuestra nueva sede, cuando abrimos el camino hacia otras metas, nos ha parecido lógico que nuestros lectores conozcan cómo piensa, con qué sueña para el futuro del DIARIO y de sus demás obras y servicios ese hombre que tiene sobre sí no ya el sólido y eficaz bagaje a que hacemos referencia, sino a la vez, la rectoría de más de medio centenar de familias cuya vida gira alrededor del perseverante, entusiasta y fecundo quehacer de cada día, cara al lector y cara a Burgos.

No es hombre asequible a diálogo periodístico. Por que su formación castrense, su carácter de hombre de Estado Mayor, se conjuga mejor con el recto espíritu de hombre de estudio, en el silencio del despacho, que en la exteriorización de hechos y realidades, aun siendo en este caso tan notorias. Pero como quiera que la ocasión es excepcional, también conseguimos que hable a nuestros lectores. Escucha, pero sincera y expresivamente.

Le hemos preguntado: —¿Quiere decir a los seguidores del DIARIO por qué se ha efectuado este cambio de sede? —Con mucho gusto y no menos agrado. El desarrollo conseguido por el periódico, debido al aumento de

lectores, y el de los «Talleres Gráficos», por sus diferentes trabajos, han hecho que la ampliación que se hizo apenas hace ocho años, se haya quedado pequeña. Y como los antiguos locales no ofrecían posibilidad de ampliación, dada la zona central de la ciudad en que se encuentran, ha sido necesario buscar un edificio de amplitud suficiente y susceptible, además, de ampliación. Ahí tenemos, así, un edificio de cuatro plantas, con 2.600 metros cuadrados de superficie, en el que las naves de maquinaria de composición, con la nueva rotativa Walter Scott para doble color y los servicios complementarios de tipo mecánico permiten cómodamente dar cabida a todo el «parque» necesario, tanto para el periódico como para los «Talleres Gráficos» y los servicios de ambas secciones de la empresa, así como las instalaciones de Administración, mientras Redacción y despachos de Dirección y Gerencia se ubican en la primera planta... Tenemos, por lo demás, todavía margen suficiente para posteriores ampliaciones, por lo que puede llegarse a la conclusión de que el nuevo edificio no es un punto de llegada sino punto de partida hacia nuevas y amplias posibilidades.

—¿Quiere sintetizar las mejoras previstas para el periódico?

—Desde luego, algunas de ellas las podrá observar el lector antes de encararse con esta charla nuestra. Ahí tienen los burgaleses el nuevo periódico, con moderno formato, doble color y renovación general, en suma. Pero, desde luego, aún queda algo, mejor diría mucho, por hacer. Mas como no soy amigo de programas ni teorías, sólo diré que pronto ha de conseguirse que los domingos lleve el periódico cubierta extra, en offset, con la vista puesta en un suplemento dominical. Y se completarán los servicios de información instalando el sistema de telefoto. Todo ello aparte de que, en la sección de composición, vava automatizándose ésta con la utilización de cintas perforadas para obtener mayor rapidez en el rendimiento de las linotipias.

—¿Y en cuanto a «Talleres Gráficos»?

—Para nadie es un secreto que esa sección de «Diario de Burgos, S. A.» constituye para mí una ilusión creciente, sólo comparada con mi afán por hacer más profundo, más perfecto, más amplio aquel legado que recibí de mi inolvidable don Ignacio, alma durante tantos años de DIARIO DE BURGOS y de su empresa. Ahora bien, si «Talleres Gráficos» ha alcanzado ya, en el orden técnico y en el profesional una altura de la que me siento orgulloso, como del DIARIO, desde luego, ellos también experimentarán notorias mejoras, ejecutándose amplios proyectos, que van desde la iniciación de la composición fotoeléctrica a la máquina offset en colores y máquina de alzado y cosido automático...

—En resumen.

—Pues que DIARIO DE BURGOS sigue adelante, gracias a los que nos precedieron en su servicio y a quienes hoy le sirven. Y, por mi parte, una sincera confesión final: estimo que en esta clase de realizaciones lo que más importa no son las personas sino el espíritu que sobreviva en la empresa. De eso estoy orgulloso, en verdad. Y por ello a mí no me corresponde sino decir: el camino está trazado.

Y así concluye nuestra charla Expresiva en verdad ¿no?

## VENDEMOS

### PROCEDENTES DE CAMBIO

Varias furgonetas: DKW - Mercedes - SA-VA.

Camiones: Pegaso - Comet - 170 HP - 1.061-1.063 - Barreiros 115 HP volquetes.

Material revisado - Toda prueba - Facilidades.

**AUTOMOBA, S. A.**

## ¿BUSCA USTED PISO?

Nosotros se lo proporcionaremos llave en mano, y en la zona más prometedora de Burgos. — Desde 250.000 pesetas. Información en calle Madrid, 7. — Teléfonos 206544-5-6.

Las mujeres de hoy son exigentes... pero **MUY EXIGENTES**

Por eso, exigen de su lavadora:

- Presentación
- Solidez
- Perfecto funcionamiento
- Depurada técnica de lavado
- Eficiente Servicio de Asistencia Técnica



cuando las señoras prefieren



... por **ALGO** será!

Distribuidor Oficial:

**Castilla**

Calatravas, 1, 3 y 5 - BURGOS

## ELECTRODOMESTICOS REPUESTOS AUTOMOVIL

*Auto*

**BAZAR**

*Anamar*

Calle Madrid, 10

BURGOS

# Mensajes de adhesión al Caudillo, Gobierno y las fuerzas armadas

Se dice que Carrero Blanco hablará en las Cortes sobre el actual momento político

Madrid (Logos). — Se da por seguro que el vicepresidente del Gobierno, almirante Carrero Blanco, se dirigirá a las Cortes Españolas en relación con el momento político actual en el pleno que se celebrará el próximo día 21.

## TESTIMONIOS DE ADHESION

Madrid (Cifra). — Mensajes de adhesión al Jefe del Estado, al Gobierno y a las fuerzas armadas y de repulsa a cualquier acto atentatorio a la unidad de la Patria, son remitidos incesantemente al ministro secretario general del Movimiento, desde diversos lugares de España.

# El Jefe del Estado recibe a varias comisiones militares Jura de Bandera en la Academia General

«Seremos capaces de las mayores hazañas en favor de la libertad y unidad de todos los españoles»

Madrid (Cifra). — Entre las audiencias concedidas ayer por S. E. el Jefe del Estado y Generalísimo de los Ejércitos, figuran las siguientes comisiones:

Una de generales que, presidida por el ministro del Ejército don Juan Castañón de Mena, le cumplimentó con motivo de la festividad de la Inmaculada Concepción.

Otra de tenientes coroneles auditores de la Armada, componentes de la promoción de 1945 del Cuerpo jurídico de la Armada, que, presidida por el teniente coronel auditor don Justo Carrero Ramos, le cumplimentó con motivo de celebrar las "bodas de plata" de dicha promoción.

Otra de jefes del Ejército del Aire, que, en representación de la primera promoción de la Academia General del Aire y presidida por el teniente coronel don Antonio García-Fontecha Mato, le cumplimentó con motivo de celebrar el veinticinco aniversario de la misma.

N. de la R. — En la comisión formada por los tenientes coroneles auditores de la Armada, componentes de la promoción de 1945, figuraba el gobernador civil de la provincia de Burgos, don Federico Trillo-Figueroa y Vázquez.

## JURA DE BANDERA EN LA ACADEMIA GENERAL MILITAR

Zaragoza (Cifra). — Se ha celebrado hoy en la Academia General Militar la jura de la bandera de los cadetes que integran la 29 promoción de dicho Centro.

La ceremonia se ha visto realzada con la presencia de una nutrida representación de caballeros cadetes de la Academia militar portuguesa, presidida por el director de la Academia General de Lisboa, general don Antonio Amaro Romao.

Presidió el capitán general de la quinta región, teniente general don Gonzalo Fernández de Córdoba.

Tras una misa de campaña oficiada en el patio

del Caudillo, se tomó la jura de la bandera. Posteriormente, se impusieron diversas condecoraciones a miembros de la misión portuguesa.

El director general de la Academia, general don Santos Sánchez Blázquez, pronunció una vibrante alocución, en la que, entre otras cosas, dijo:

"Una minoría de anti-españoles intenta perturbar la paz que disfrutamos hace más de treinta años, y que, gracias a ellos se ha podido conseguir la prosperidad en lo social, cultural y económico... los que elegimos la carrera militar voluntariamente y la mayoría de los españoles dimos nuestra sangre para hacerla posible. Todos hemos jurado por Dios y por España, la unidad de la Patria. Un gran espíritu de compañerismo nos hace a todos, unidos, invencibles y capaces de hacer las mayores hazañas para conseguir la libertad y la unidad de todos los españoles".

Terminó el director ratificando la absoluta lealtad al Caudillo de España, al Príncipe don Juan Carlos y a los principios y leyes fundamentales.

A continuación, tras la ofrenda de coronas ante el monumento a los caídos, se entonó el himno de la Academia y, finalmente, los caballeros cadetes desfilaron marcialmente ante las autoridades y ante el numeroso público que se agolpaba en las aceras de la avenida del Generalísimo y que les vitoreó a su paso.

## JEFE DE OPERACIONES NAVALES USA, EN MADRID

Madrid (Cifra). — Para celebrar conversaciones con distintas autoridades españolas, entre ellas, los jefes de la Marina, llegará a Madrid el próximo día 18, el almirante Elmo R. Zunwalt Jr., jefe de operaciones navales de los Estados Unidos.

El almirante Zunwalt tiene 49 años y es el almirante de "cuatro estrellas" (equivalente a ca-

## TAREAS DE LAS CORTES

# SE ESTABLECE LA ELECTIVIDAD DE LOS PRESIDENTES DE LOS SINDICATOS NACIONALES

Madrid (Cifra). — La electividad de los presidentes de los Sindicatos nacionales ha sido establecida hoy en la estructura sindical tras ser aprobado el apartado primero del artículo 26 de la Comisión de Leyes Fundamentales y Presidencia del Gobierno de las Cortes, con una votación que registró tres votos en contra del texto propuesto por la ponencia y que dice así:

«Artículo 26.— 1. La Junta general del Sindicato elegirá por mayoría de las tres cuartas partes de sus componentes, en primera, segunda y tercera votación, la persona que ostentará la presidencia del Sindicato nacional, que será propuesto

al ministro de Relaciones Sindicales para su nombramiento».

Iniciada la sesión, a las cinco y media de la tarde, abrió el debate la ponencia que, teniendo como portavoz a Carlos Iglesias Selgas, puntualizó el contenido de las enmiendas defendidas en jornadas anteriores y expuso la nueva versión dada al apartado primero de este precepto, considerado como uno de los nudos gordianos del proyecto de Ley Sindical.

Como quiera que la fórmula que se presentó endurecía el sistema electoral para la presidencia del Sindicato, nuevamente se suscitó una amplia polémica en la que se registraron dos tendencias: una primera, que postulaba la representatividad plena, con la reducción de los porcentajes del quorum exigido para la elección del presidente de un sindicato, y otra segunda más en consonancia con la propuesta de la ponencia que propugnaba la elección por mayoría de las tres cuartas partes de los componentes de la Junta general del Sindicato, ya en primera o sucesivas votaciones.

Se discutió por otra parte las votaciones para la elección del presidente de un sindicato nacional debe hacerse conjuntamente por los miembros vocales de la unión de trabajadores y técnicos y de empresarios o si los componentes de dichas uniones debían efectuar la votación en urnas separadas.

En otro orden de cuestiones tangenciales y relaciona-

das con este problema se examinó asimismo si el nombramiento que efectúe el ministro de Relaciones Sindicales en la persona de quien se a elegido presidente del sindicato nacional llevará implícito el reconocimiento o también el rechace. Como fórmula de transición y después de producirse más de una treintena de intervenciones por parte de enmendate y de miembro de la Comisión, la ponencia se retiró a deliberar y acordó presentar el texto que figuraba en su informe, con la

introducción de insustanciales modificaciones.

Poco antes de las nueve y media, el presidente de la Comisión, Joaquín Bau, sometió a votación el precepto, luego de ser comprobado, a petición del señor Esperabé de Arteaga, la existencia del número suficiente de procuradores con derecho a voto. El texto de la ponencia se aprobó con tres votos en contra.

A las nueve y media de la noche el presidente de la comisión suspendió la sesión para reanudarla mañana a las cinco de la tarde.

# OTRAS NOTICIAS DE ESPAÑA

Madrid (Cifra). — Una sesión académica, conmemorativa del cincuentenario de la creación del título de ingeniero de Telecomunicación, se ha celebrado este mediodía en el salón de actos de la Escuela Técnica Superior de Ingenieros de Telecomunicación.

Inició el acto el decano del Colegio de Ingenieros, José María Coronado.

El director de la Escuela, Rogelio Segovia, hizo a continuación un resumen de la evolución de los estudios de telecomunicación en España y aludió al gran volumen que habían adquirido estos estudios, tanto por lo que respecta al alumnado — que es actualmente de 3.200 personas — como al profesorado.

Seguidamente pronunció una conferencia Manuel Márquez Mira, presidente de honor de la Asociación española de Ingenieros de Telecomunicación y del Instituto de Ingenieros Civiles, de España, quien disertó sobre el tema «Recuerdos». El mundo de la ciencia, de la técnica y de la política. Hizo un resumen de la evolución de los estudios de electrónica, desde la vieja escuela de Recoletos, que comenzó con cinco alumnos que ganaron la oposición para ingreso en la Escuela, hasta llegar al presente, en que el alumnado se cifra por varios miles.

Finalmente, el director general de Correos y Telecomunicación, León Herrera Esteban, declaró en nombre del ministro de la Gobernación, clausurado el acto.

## BICENTENARIO DE LOS NIÑOS CANTORES DE LA LOTERIA

Madrid (Cifra). — La comisión organizadora de los actos conmemorativos del bicentenario de la actuación de los niños del Colegio de San Ildefonso, en la Lotería Nacional, ha visitado al ministro de Hacienda.

La visita tenía por objeto dar cuenta al ministro de Hacienda del programa de actos organizados con motivo del citado bicentenario, entre los que figura la acuñación de una medalla conmemorativa de la convocatoria de un concurso entre alumnos y antiguos alumnos del Colegio, sobre temas de la Lotería, cuyos trabajos serán expuestos al público y finalmente la realización de diversos actos culturales y religiosos, el 23 de Enero de 1971, día de San Ildefonso, y el 4 de Marzo, fecha en que se cumple el bicentenario.

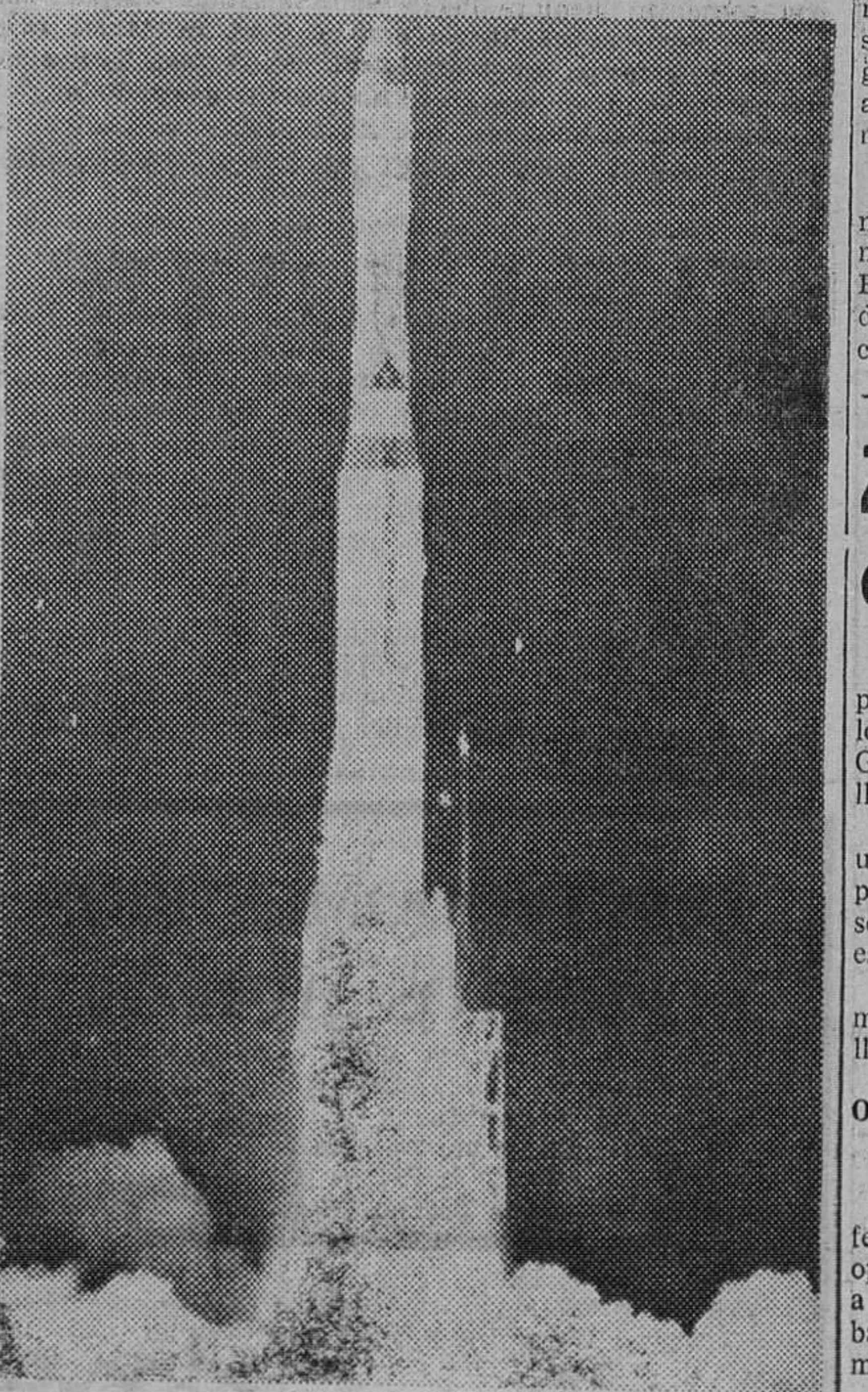
El señor Monreal Luque le ofreció al Ayuntamiento de Madrid la construcción de una artística fuente como homenaje del Ministerio de Hacienda a los simpáticos niños cantores de la Lotería.

TOMA POSESION EL PRESIDENTE DE LA DIPUTACION VALENCIANA

Valencia (Logos). — En sesión extraordinaria de la Diputación provincial ha tomado posesión de la presidencia de la Corporación don José Antonio Perelló Morales. Ha presidido el ministro comisario del Plan de Desarrollo, don Laureano López Rodó.

BURGALÉS:  
DEMUESTRA PACIFICAMENTE TU ADHESION A LA UNIDAD DE ESPAÑA, A FRANCO Y AL EJERCITO.  
MANIFESTACION HOY, A LA UNA Y MEDIA DE LA TARDE, EN LA PLAZA MAYOR

## EL ULTIMO SATELITE CLIMATOLOGICO



Base Aérea de Vandenberg (California). — El último de los satélites meteorológicos de Estados Unidos, es lanzado, momento que recoge la fotografía. Ha sido lanzado por la NASA y será colocado en una cercana órbita a la circular del Polo (Telefoto CIFRA)

## Zona próxima a Río cercada por la Policía

Montevideo (Efe). — Más de un cuarto de millón de pesos uruguayos fueron recogidos en pocas horas entre los residentes brasileños amigos del cónsul Aloysio Díaz Gomide, por cuyo rescate los «tupamaros» exigen un millón de dólares.

Díaz Gomide, secuestrado por los guerrilleros urbanos uruguayos el 30 de Julio último, será liberado por los «tupamaros», si se paga por su rescate un millón de dólares, según lo anunció hace unos días en Río de Janeiro la esposa del diplomático.

También en Brasil se ha recaudado hasta ahora con el mismo fin una cantidad de cruzeiros equivalente a 28 millones de pesetas.

## OPERACION DE CERCO PARA RESCATAR A BUCHER

Río de Janeiro (Efe). — Unos 2.000 agentes de la Policía federal y de los organismos de seguridad realizan una operación en la zona conocida como «Altos de Boa Vista», a 20 kilómetros de la ciudad, con vistas a rescatar al embajador de Suiza en Brasil, Giovanni Bucher, según informaron esta tarde fuentes policiales.

La operación está siendo realizada en unos parajes, donde presumiblemente los secuestradores del diplomático mantienen a éste cautivo.

Extraoficialmente se informó hoy que la Policía había dado con el paradero de los raptos de Bucher y había sido ordenada una acción global para cerrar el cerco y exigir la entrega del embajador.



# Crónicas del extranjero

## MELAZA CONTRA LA CONTAMINACION DE LOS OCEANOS POR EL PETROLEO

Descubrimiento empírico de un investigador francés



### PARIS

(Colaboración especial para Agencia «Fiel» (PFI), por Pierre

Madosier, en exclusiva para el DIARIO DE BURGOS)

... de 500 millones de toneladas de petróleo viajan cada año por los caminos del mar. Pero este tráfico tiene un inconveniente: los petroleros son una de las causas más graves de la contamina-

ción de los océanos. En primer lugar, porque prácticamente todos los buques cisterna hasta estos últimos años, limpiaban sus depósitos en el mar arrojando así a los océanos un millón de toneladas de petróleo al año. Los petroleros deben en principio realizar esta limpieza en los puertos, donde hay estaciones especiales. Pero como la operación provoca una pérdida de tiempo, son muchos los que siguen efectuando la limpieza en alta mar y contaminando las aguas.

Otra fuente de contami-

nación es el naufragio o los accidentes, como el caso del «Torrey Canyon» y otros más recientes. El peligro está en el enorme acrecentamiento del tonelaje de los superpetroleros. Puede imaginarse lo que sucedería si naufragara uno de esos enormes buques de hasta 500.000 toneladas de desplazamiento. Se han propuesto numerosos productos para luchar contra la contaminación debida a los hidrocarburos, en especial, los detergentes, pero éstos son peligrosos para la vida animal.

Un fabricante francés de pinturas, llamado Salomone ha descubierto empíricamente un remedio muy eficaz. Al limpiar las fachadas de los edificios buscaba un producto que pudiera aclarar la piedra sin atacarla. Ningún producto existente en el comercio le satisfacía del todo. Ultimó así su propia fórmula que le permitió blanquear perfectamente las fachadas sin inconvenientes posteriores.

Por aquella época, el profesor Heim, del museo de Historia Natural, convocó un concurso para obtener los materiales precisos para la restauración de los monumentos históricos de Camboya. El producto presentado por Salomone fue aceptado.

Cuando se produjo la catástrofe del «Torrey Canyon», que causó tantos perjuicios a las costas inglesas y francesas, Salomone, partiendo del producto que había preparado anteriormente, creó el llamado «Sefoel», constituido de una tercera parte de melaza y el resto de ácido fosfórico. Fue entonces cuando el profesor Heim hizo sobre este producto una comunicación a la Academia de Ciencias.

El producto no es tóxico y provoca la emulsión y dispersión del petróleo en el agua. Sirve en agua dulce, en agua salobre y en agua de mar. Salomone ha obtenido más de 50 patentes, pero no piensa explotar su producto industrialmente. Lo que le interesa ante todo, es la investigación. Ha realizado otra mezcla a base de melaza que, a partes iguales con los cienos residuales y cien veces su volumen en agua, forma un abono de gran valor.

## Carbón siberiano para la industria japonesa

Una negociación que despierta grandes inquietudes en Washington



### WASHINGTON

(Crónica especial para Agencia Fiel - Deri, por H. G. Heller, en exclusiva para el DIARIO DE BURGOS). — Una noticia que ha causado sensación a la vez en Washington, Wall Street, Tokio y Moscú fue la facilitada hace unas semanas

según la cual la URSS y Japón tenían proyectos de explotación común del carbón siberiano. Parece que el carbón que se encuentra bajo la tundra helada es de excelente calidad comparable al mejor coque norteamericano.

Japón es cada vez más tributario del carbón extranjero, sobre todo el norteamericano, producto del que ha comprado este año 25 millones de toneladas en Estados Unidos, contra menos de 10 millones de 1967. Y necesitará por los menos 30 millones de toneladas a partir de 1971.

Según las estimaciones, el subsuelo de Yakutia contendría más de 20.000 millones de toneladas de coque, lo que constituiría la felicidad de toda la industria japonesa durante más de 60 años.

Hay problemas, sin embargo. Los vaciamentos están situados a más de 400 kilómetros al Norte del transiberiano, la vía ferroviaria más próxima. Sería necesario, pues, construir un ramal de esta línea o bien una vía directa a algún puerto del mar de Ootsk, cuyas instalaciones habría que mejorar considerablemente.

La distancia sería todavía más larga, 1.000 kilómetros, más el trayecto marítimo correspondiente. Por tanto, la solución del ramal del transiberiano parece, pues, preferible. La construcción de tal ferrocarril más la puesta en explotación de los vaciamentos, costaría no menos de 1.500 millones de dólares.

Los japoneses, que importan carbón de muchas procedencias, estarían dispuestos a tal inversión si esta no incluyera un cierto peligro político. Hoy las relaciones Tokio-Moscú son cordiales, pero si mañana se agriaran, la URSS podría cerrar sencillamente el grifo del carbón y paralizar así una gran parte de la siderurgia nipona.

Puede imaginarse que la noticia del proyecto ha asustado a Wall Street, ya que un feliz resultado de las negociaciones privaría a los Estados Unidos de uno de sus mejores clientes en lo que respecta al carbón.

No es imposible que el Departamento de Estado dirija una advertencia a su «aliado privilegiado» en Extremo Oriente, poniendo en guardia al Japón contra una dependencia demasiado grande en materia de combustible.

## CONVERSACIONES EN LISBOA

Rui Patrício y López Bravo discuten los problemas comunes y mundiales

Interés especial por los asuntos económicos mutuos

Lisboa (Especial para «Efe» de Adolfo Lizón). — Comenzaron esta mañana en el Ministerio de Negocios Extranjeros las sesiones de trabajo del ministro López Bravo y del séquito que le acompaña, formado por los directores de Política Exterior y de Relaciones económicas Internacionales y del jefe del Gabinete técnico de su Ministerio. Las sesiones se prolongarán durante tres días.

Al término de las reuniones de trabajo de esta mañana, el presidente del Consejo, Marcelo Caetano, ofreció a López Bravo un banquete en el palacio de Queluz.

Hubo discursos. Tan solo breves. Las conversaciones entre los titulares de Asuntos Exteriores de España y Portugal, señores López Bravo y Rui Patrício, acompañados por sus respectivas delegaciones, prosiguieron por la tarde.

Después del banquete con el ministro español fue obsequiado a mediodía por el presidente del Consejo portugués, un informador del Ministerio de Negocios Extranjeros de este país señaló que durante la reunión de la mañana se estudiaron los problemas de política internacional, haciendo especial hincapié en lo que se refiere a las posiciones de Portugal y de España en los organismos internacionales de que forman parte, además de un amplio cambio de impresiones sobre problemas de interés general para ambos países, la seguridad europea y el Medio Oriente, dedicándose especial atención a los países del Sur de Europa en el contexto político y estratégico de dicho continente.

También se estudiaron los problemas económicos de mutuo interés peninsular.

Por la noche, el ministro Rui Patrício ofreció un banquete en el Palacio das Necessidades al ministro López Bravo y señora.

A los postres, el ministro portugués saludó a su colega español del que dijo entre otras cosas:

«Fieles a la tradición de una cultura de la que nunca renegaremos y a las líneas determinantes de una Historia que nunca traicionaremos, no cultivamos sin embargo el empantanamiento y tampoco el inmovilismo. Nuestros pueblos están sedientos de progreso y de movimiento y no regatearemos, al nivel de Gobierno, todos los esfuerzos posibles en busca de los rumbos que respondan a los grandes desafíos de nuestra época».

A los postres le contestó el ministro, López Bravo que dijo:

«El fenómeno de la amistad hispano-portuguesa ha sido consecuencia indebidamente interpretada: unos, por deficientes conocimientos, le atribuyen un simple valor de pura declaración retórica, posición totalmente falsa, pues, el pacto peninsular, ya antes mismo de nacer había dado pruebas de su fuerza extraordinaria y de su decisiva eficacia. Existen otros, por el contrario, que adoptan un criterio opuesto. ¡Y cuán poco eficaz debe ser una amistad

que automáticamente no elimina todas las dificultades y todas las diferencias entre ambos países! A estos últimos se les debe recordar que para dos pueblos celosos de su independencia y siempre señores de su propia política, lo decisivo no es eliminar previamente las dificultades y los obstáculos, lo que verdaderamente importa es la convicción de que ante cualquier hipótesis, ante cualquier problema, se impone la voluntad de que, por encima de todo, nada puede comprometerse, lo que es lógico y biológicamente imprescindible. Si algunas dificultades surgieran en nuestro camino, nos sobrarían siempre decisiones y recursos a fin de que de ninguna forma se pueda romper nuestra amistad».

## FELICITACIONES

☆ ☆ ☆ Por José MONTERO ALONSO

Durante unos cuantos días la figura de la calle será el cartero. Recorrerá una y otra vez vías y plazas, cargado de cartas y tarjetas. Ya es fatigoso su trabajo de todos los días, pero en los que ahora se acercan ese trabajo se multiplicará en una proporción muy importante.

La felicitación de Navidad se ha hecho ya imprescindible, y las sacas de los trenes y aviones irán, hasta las horas primeras del nuevo año, repletas de palabras cordiales: unas veces, simple fórmula; otras, emoción y recuerdo auténticamente sentidos. Es la hora de evocar a los que están lejos, o a los que, estando cerca, merecen la reiteración de nuestra amistad. Consecuencia de todo ello es esa nueva carga que ahora toma sobre sí el cartero para que tal lluvia de mensajes llegue a sus destinatarios.

En previsión de alivio a ese trabajo se recomienda repetidamente desde la Prensa la conveniencia de que se adelante todo lo posible la anual felicitación. ¿Por qué esperar precisamente a los días pascales? El deseo de prosperidad puede ser el mismo si lo adelantamos un poco. Lo que en definitiva importan son el espíritu y la intención, y éstos nada pierden si la tarjeta de Navidad inicia su breve camino unos días antes. Se facilitará así la labor del correo, se evitarán retrasos y todo marchará mejor. Para el cartero, beneficiario final de ese adelanto, será un poquitín menos penosa su labor.

El hábito de las tarjetas navideñas se ha extendi-

do de impresionante forma. Hace unos años, eran solo unos cuantos los que rendían culto a ese tipo de felicitaciones: la tarjeta de Navidad venía a ser un lujo casi un capricho. Para la tradicional felicitación de Pascuas se empleaba la visita familiar y amistosa. Este quedó atrás, y la tarjeta se generalizó hasta la abrumadora proporción presente. Apenas nadie deja de utilizarlas. Humildes o brillantes, originales o sencillas con motivo navideño o sin él, las leves cartulinas se hacen en estos días objeto de primera necesidad y se venden a millares. Hasta los chavales, en sus colegios prepararán las felicitaciones para sus camaradas, dibujadas a veces por ellos mismos.

La conveniencia de que toda esa sobrecarga postal sea anticipada en estos días no es únicamente española. También en el extranjero se hace recomendación análoga, aconsejando que los envíos y felicitaciones navideñas se hagan con la anticipación posible en beneficio de todos: del mejor reparto y del trabajo del repartidor. Un periódico lo ha encarecido de la siguiente manera: «Mande pronto sus regalos de Navidad. Facilitará así la labor del correo. Y, además, dará tiempo a que le correspondan a usted».

Se comienza a enguirnaldar luminosamente las calles. Se piensa en la decoración del árbol de Navidad en el rincón en que el Nacimiento habrá de plantar su símbolo entrañable. Y, a la vez, se hacen ya las listas de personas a las que habrá que felicitar, aumentando así la labor del sufrido cartero.

¿FLAQUEA SU VOLUNTAD CUANDO UNA MUJER LE SONRÍE INSINUANTE?

¡Andese con ojo! Son síntomas de futuros lios aprenda y ¡DIVIERTASE! viendo...

## ¡CUIDADO CON LAS SEÑORAS!



JOSE LUIS LOPEZ VAZQUEZ  
JUANJO MENENDEZ  
TERESA GIMPERA  
MARA MARY CRUZ-FRANCIS  
ROSANNA YANNY  
director: JULIO BUCHS

(Autorizada mayores 18 años)

**JUEVES, 17**

CINE *Cordón*

¡GRACIOSISIMO ESTRENO!!

## GRAN TEATRO HOY

GRANDIOSO ESTRENO REUNION DE SOCIEDAD

20 AÑOS DE SHERIFF EN UNA CIUDAD. CONOCIA TODOS LOS SECRETOS DEL PUEBLO, POR ESO TENIA MUCHOS ENEMIGOS. LE DIERON A ELEGIR ENTRE SU DIMISION O SU MUERTE. ¿POR CUAL SE DECIDIO?...

UNIVERSAL FILMS ESP. presenta

¡VIVIA BAJO LA LEY DE LA PISTOLA!

Richard Widmark  
Lena Horne



**LA CIUDAD SIN LEY**  
(DEATH OF A GUNFIGHTER)

Carroll O'Connor y John Saxton en LEY TRUQUADA  
Guión de JOSEPH CASTELL. De la novela de LEO R. PATTON  
Dirigida por ALLEN SMITH. Producción por RICHARD S. LYONS  
PELICULA UNIVERSAL en TECHNICOLOR

EN TECNICOLOR  
UNA PELICULA CABECERA DE "UNIVERSAL" Y DE RICHARD WIDMARK YA ES SUFICIENTE GARANTIA EL RESTO DEL REPARTO ES DIGNO DEL EL.  
ACCION. INTERES Y EMOCION ES SU TEMATICA.

A las 5,15, 7,45 (numerada) y 10,45  
(Mayores 18 años)

# ACTUALIDAD TEATRAL

Madrid.— (Crónica teatral especial para la Agencia LOGOS).— En la lista de dramaturgos fallecidos que son orgullo de revisión le ha correspondido el turno a don Pedro Muñoz Seca, peregrino ingenio, del que en los últimos años tan sólo ha sido puesta en escena una obra suya, "La venganza de don Mendo". Y sin embargo, en su repertorio, hay otras piezas como "Los extraños se tocan" de humor totalmente del momento.

Decimos que le ha correspondido el turno de las revisiones, porque si recientemente fue puesta en escena por la compañía de Cecilio de Vascárcel en el teatro Cómico una comedia inspirada en la que escribió el dramaturgo andaluz bajo el título de "Un drama de Calderón", ahora ha sido representada con honores de estreno otra de sus comedias. La que lleva el título de "El refugio", dada a conocer en el teatro Infanta Isabel de Madrid en el año 1933 por una compañía en la que figuraban como primeras figuras María Bru y José Isbert. Eran los tiempos en que las obras cómicas tenían como base un primer actor y una primera actriz-característica, pareja que daba siempre motivo para amplias situaciones cómicas. La reposición de "El refugio" ha sido hecha sin apenas modificar nada el

libro con que se estreno, siendo acogida con muchos aplausos por el público, que se ha divertido mucho con los tipos y situaciones creados por el comediógrafo. Quiero decir que "El refugio" no ha perdido ninguna de las cualidades que fundamentaron su éxito y que los treinta y siete años transcurridos desde su estreno no han quitado vigencia a la obra. Pieza de personajes convencionales, es cierto, pero manejados con aquél gran sentido que de lo teatral tenía don Pedro Muñoz Seca.

Ahora el protagonista de "El refugio" ha sido Antonio Garisa, que incorpora un tipo de fresco simpático, personaje utilizado en muchas ocasiones por los escritores del primer tercio del siglo. El comediógrafo que en su momento tuvo María Bru ha sido encomendado ahora a Ketty de la Cámara que ha conseguido una interpretación plena de humanidad.

Hay que señalar que en "El refugio" alcanza un señalado éxito la popular artista Mari Begoña, al dar vida a un tipo de lugareña al que presta muy acertados matices. Posiblemente ésta ha sido una de las pocas ocasiones en que una actriz es aplaudida en todos sus matices.

### TRASLADO

Para que Antonio Garisa pudiera poner en escena "El refugio" hubo de retirar del escenario del teatro Alcázar la obra que allí se había estado representando hasta ahora por el propio Garisa. Pero la retirada sólo ha sido de este teatro, ya que "Un amante al rojo vivo", título de la farsa, de la que es autor el norteamericano Neill Simon, ha sido trasladada al teatro Beatriz, donde de momento piensa pasar las navidades. El protagonista ahora es Ismael Merlo, que demuestra en ella la ductilidad de su temperamento artístico al dar vida con mucha fortuna —léase gracia— al tipo ejé de la comedia.

AUTO ESCUELA  
GESTORIA PARDO  
SEGUROS  
WINTERTHUR

C. Madrid. 14. T. 2024 75.

HE AQUI UN GRAN FILM DE VALORES ARTISTICOS Y HUMANOS CON LA PAREJA MOSTRUO DEL CINE ACTUAL:



**DOCTOR FAUSTO**

RICHARD BURTON  
ELIZABETH TAYLOR

TECHNICOLOR

REGIS: RICHARD BURTON  
Y NEVILL COGHILL

(Rigurosa MAYORES 18)

Si se estrena el VIERNES y, ¡cómo no! en

CINE *Fivoli*

## CINE CONSULADO

ESTRENO

Sordi descubre que la "dolce vita" romana es un juego de niños comparada con la "vidorra" londinense

Las aventuras del "English-spaguetti", que fue a Londres y salió por pies.

5,30-7,45-10,45

Mayores 18

UNIVERSAL FILMS ESP. S.A. presenta



FIONA LEWIS-AMY DALBY ALBERTO SORDI TECHNICAL-TECHISCOPE

# Declaraciones del ministro de Agricultura

Madrid (Cifra).—La cantidad de piensos entregados a los ganaderos hasta finales de Noviembre último asciende a 240.000 toneladas, según informó el ministro de Agricultura, don Tomás Allende García-Baxter, en su rueda de Prensa mensual, celebrada hoy.

Esta elevada cifra es un indicio, agregó, de lo oportuna que fue la medida adoptada por el Gobierno para paliar los efectos de la sequía en el sector ganadero y la buena acogida dispensada por los interesados. Dijo asimismo que no es probable que se agoten las existencias y que en cualquier caso, se importarían los granos que pudieran faltar.

El ministro y el presidente del FORPPA informaron que este organismo intervendrá en el mercado de agríos con medidas de sostenimiento de precios a la producción de las variedades "Satsuma" y "Castellanas" fomentando, por una parte, su industrialización, mediante primas al agricultor y por otra, la comercialización en fresco por las Cooperativas y la Hermandad sindical nacional de labradores y ganaderos.

El FORPPA acordó ayer retirar del mercado 20.000 toneladas de "Satsumas" a 3,75 pesetas el kilo, de las cuales, 2,50 serán abonadas por las fábricas industrializadoras y el resto lo pagará aquel organismo en concepto de prima al agricultor. Asimismo se retirarán 15.000 toneladas de "Castellanas" primadas con una peseta las de primera y 0,50 las de segunda.

Esta medida tiene además un alcance social, puesto que al fomentar las compras, se evita el flujo de la mano de

obra recolectora y de almacén.

De todos modos, a juicio del ministro de Agricultura, el problema planteado al sector citrícola puede perdurar aún unos cuatro o cinco años.

Asimismo se refirió a la necesidad de una regulación y concentración de las exportaciones, para no hacerlos nosotros mismos una competencia desmedida.

Por lo que respecta a las diferencias de precios entre el productor y el consumidor, que a veces resultan excesivas, insistió en el punto de vista expresado en otras ocasiones; que la cuestión no se arreglará ni en 24 horas ni en 24 meses pero que en cuanto entren en funcionamiento los mercados agrarios de origen que se pondrán en marcha en el plazo de dos o tres años, espera que mejore muchísimo la transparencia del mercado, eliminando los márgenes abusivos.

En cuanto a la coyuntura dijo que en Noviembre ha llovido en menor proporción de lo que es habitual en este tiempo, y aunque estas lluvias han permitido la germinación de las siembras en muchas zonas del país, se teme que en Albacete y la Mancha se pierda gran parte de la cosecha de cereales.

La balanza comercial agraria presentó en Octubre un déficit de 1.685 millones de pesetas, lo que supone una disminución del 38,3 por 100 respecto al déficit del mismo mes de 1969.

En el conjunto de los diez primeros meses del año, el déficit de dicha balanza sumaba 7.819 millones de pesetas, un 61,3 por 100 menos que igual período del año anterior.

# LA REPRESENTANTE DE ASTURIAS AMA DE CASA IDEAL 1970

Se presentaron al concurso 5.500 señoras y fueron seleccionadas 150

Ana María Benito, la ganadora, es graduada social y perito mercantil

Cuenta 36 años, está casada y tiene tres hijos

Ya tiene España su nueva Ama de Casa Ideal 1970. La elección ha recaído en la señora Ana María Benito Argüelles, natural de Oviedo, y residente en Avilés, y, por lo tanto, representante de Asturias.

Al concurso se han presentado este año cinco mil quinientas señoras. De éstas, fueron seleccionadas ciento cincuenta, de cuyo número han quedado quince finalistas. Concretamente, la señora María Isabel Sánchez Arias, por Galicia, casada y con nueve hijos; la ganadora, que es graduada social y perito mercantil, casada y con tres hijos; María Campañón, casada, por Andalucía Occidental por Andalucía Oriental, Blanca del Pilar Bonilla, Carmen de Miguel; por Canarias Blanca Amelia Pérez Alvarez, por Castilla la Nueva, María Inmaculada Campos; por Castilla la Vieja, María Jesús Pérez; por Cataluña, María Jesús Boix de Mestre; por Extremadura, María del Pilar Llorente; por Galicia, María Isabel Sánchez Arias; por Levante, María Dolores Muñoz; por Navarra, María Victoria Santalla; por León, Eulalia Santos; por Murcia, Carmen López; por Vascongadas, Con-



chita Ferrel. FAMOSAS EN LA FIESTA En la fiesta, celebrada en el Hotel Eurobuilding, con coctel seguido de cena, muchos famosos y personalidades. Entre las últimas, citamos al director general de Cultura Popular y Espectácu-

los, señor Thomas de Carranza. Ocupando otras mesas, la casi totalidad de la Prensa madrileña, y artistas como Carmen Sevilla y Augusto Algueró, Encarnita Polo, Adolfo Waitzman, Eulalia del Pino, Ismael, Juan Luis Ga-

lardo y señora, Conchita Montes, Angela Rhu, Mikael Valderrama, los modistos Lino Siber y Capell, Elsa Baedez y Valerio Lazarov, Trinidad Alonso, Luis Sanz, Junior, Gogó Rojo, Elder Barber y Moreno Buendía, Maruchita Fresno Luisa Sala, Andrés Hernando, Fina de Calderón y así hasta un centenar de personas dentro del mundo de la fama.

La nueva Ama de Casa Ideal Española es distinguida, guapa elegante Al concedérselo el premio se emocionó. Ha venido acompañada de su esposo El jurado que le ha otorgado el premio estaba compuesto por Josefina Figueras, subdirectora de la Revista "Ama" Mayte, la famosa propietaria de restaurantes madrileños Ana María Martín Benavente, directora de Colegio San Millán Pilar de Avia, Teresa Garvayo de Genua Conchita Gil de la Serna y el señor Cuadrado jefe de cocina del Hotel Eurobuilding.

REGALOS PARA LA GANADORA  
DORA  
Brillantisima la fiesta y muchos nervios en las finalistas. La ganadora, que obtuvo con el premio un número cuantioso de regalos, que van desde un abrigo de pieles hasta un automóvil se emocionó.

—De verdad que no lo esperaba. Había finalistas muy cualificadas.  
—¿En qué han consistido las pruebas a que las ha sometido el jurado?  
—Bueno hemos preparado algo de cocina, concretamente unos canapés en decoración. Luego el jurado ha charlado con nosotras, haciéndonos una especie de examen psicológico.  
—¿Usted tiene tres hijos?  
—De doce de diez y de tres.

—¿Es partidaria del divorcio?  
—No. No creo que un matrimonio se deba romper. El divorcio puede facilitar rupturas que muchas veces tienen arreglo.  
—Pero cada vez hay más matrimonios menos felices. ¿Qué cree usted que sucede?  
—Falta de comprensión. Es un mal de nuestro tiempo. También ha llegado a la palabra humana.  
—¿Cuántos años tiene usted?  
—Treinta y seis.  
—¿Quién le da más guerra: su marido o sus tres hijos?  
—Mi marido no me da guerra.  
—¿Qué prefiere usted?  
—La midi.  
—¿Por qué?  
—No creo tener las piernas demasiado bonitas.  
—¿Es usted una mujer culta?  
—Regular. Siempre hay muchas cosas que aprender.  
—¿Digame sus escritores españoles preferidos.  
—Dellibes, Marta Portal y Cela.  
—¿Sabe usted quien es Conchita Tellado?  
—Sí.  
—¿Ha leído alguna vez sus novelas?  
—No.  
—Belleza o inteligencia, en una mujer. ¿Qué es lo más importante?  
—La inteligencia, siempre.  
—Usted es guapa. ¿Es también inteligente?  
—Yo no creo que sea guapa. En cuanto a la inteligencia, procuro sacar el máximo partido de lo que creo que sé.  
—Usted tiene tres hijos. ¿Es partidaria de la educación sexual?  
—Sí desde luego.  
—Su esposo está aquí. Al resultar ganadora ¿qué le ha dicho?  
—Unas palabras cariñosas y me ha dado un beso.  
—¿En qué puede cambiar su vida el haber sido elegida Ama de Casa Ideal?  
—En nada, en nada. Me hace mucha ilusión, me siento muy feliz. Eso es todo.  
—Que no es poco señora. a Mario Hernández está vez.  
Fotos: Elio. HISPANIA PRESS

# VERSO Y PROSA

Por Francisco de COSSIO

En todos los tiempos ha habido prosa poética y, en cuanto al verso, fue desde los primeros rapsodas, musicalidad. Convertir las palabras, en música. Dar brillantez a los conceptos con el ritmo y la rima y esto lo hacían desde Homero, para dar a la palabra una forma expresiva, librándola de los rigores de la prosa. Así estudiamos todos los que somos viejos la preceptiva literaria que en cierto modo, nos hacía poner la palabra muy próxima a la música. Cuando surge la ópera como gran espectáculo, los cantables están escritos en verso; como, asimismo, en el canto popular, en canciones y coplas, todos tienen ritmo y rima. En grave aprieto se vería un músico, para crear una melodía cantable, si las palabras no tuviesen un ritmo. Hasta el canto gitano y andaluz están cantados en verso.

El imperio de la rima, un embargo, convierte con buen sentido el verso en prosa, pero algo le queda de lo antiguo, y lo escribe en renglones cortos, para advertirnos que aquello es verso. Hace bastantes años ya se dijo que la forma poética estaba llamada a desaparecer y que, no armando mucho la preceptiva literaria, a la que da tanta importancia Horacio cuando es maestro de los Pisones, es una antigualla que nadie debe aprender.

Grave aprieto para el profesor de literatura al hacer entender a sus discípulos lo que era la poesía antigua. Por ello, esta nueva forma poética carece de reglas y muchos de estos nuevos poetas, al expresar sus ideas y sentimientos, no se cuidan de la medida para el ritmo. Y no digo que, muchos de ellos, no nos expresen más o menos perfectamente sus íntimos sentimientos, mas, entonces, ¿por qué se nos ofrecen en renglones cortos que equivalen a romper el ritmo de la prosa poética, que también tiene ritmo y en la oratoria hasta

declamación?

Es discutible si este cambio en la poesía, repudiando los antiguos preceptos, es bueno o malo. Si es una moda circunstancial o si, andando el tiempo, todos escribirán versos de esta manera. Lo que no podemos admitir, sino reduciéndolo al absurdo, es que las obras teatrales escritas en verso, se empeñen en decir las en prosa. A este intento, no llegó ni siquiera la novela naturalista y mucho menos el teatro. Había teatro en prosa y en verso. A finales del siglo XIX, cuando ya empezaba a estar en decadencia el naturalismo, se lanzó otra palabra, el realismo, es decir que el teatro no tuviese declamación y que, en él, el ritmo y la rima se suprimieran, y que el drama se desarrollase, no con tropos y metáforas sino como los hombres hablan corrientemente en la realidad de la vida.

Mas, en este momento de realismo teatral, no hubo ningún director de escena que las obras de Calderón y Lope les transformaran en prosa. Como estas creaciones estaban escritas en verso, las decían en verso. Y todos los grandes actores sabían declamar y decir versos, siquiera representasen la mayor parte de su repertorio en prosa.

Afortunadamente, aún quedan algunos poetas que se atienen a las reglas de la poética. Y más tarde o más temprano, se vuelve a su ser primitivo la poesía, que ha vivido en el curso de más de veinte siglos, o los hombres amantes de las bellas letras se conformarán con leer en prosa y, posiblemente, si cae en su mano un libro antiguo de versos no comprenderán lo que es aquello.

Creo que este desajuste entre prosa y verso, en nuestro tiempo, se consolidará hacia la prosa. Ya se encarga la música de convertirse en ruido y, tras ella, toda la literatura será también.

# Así es el nuevo DIARIO



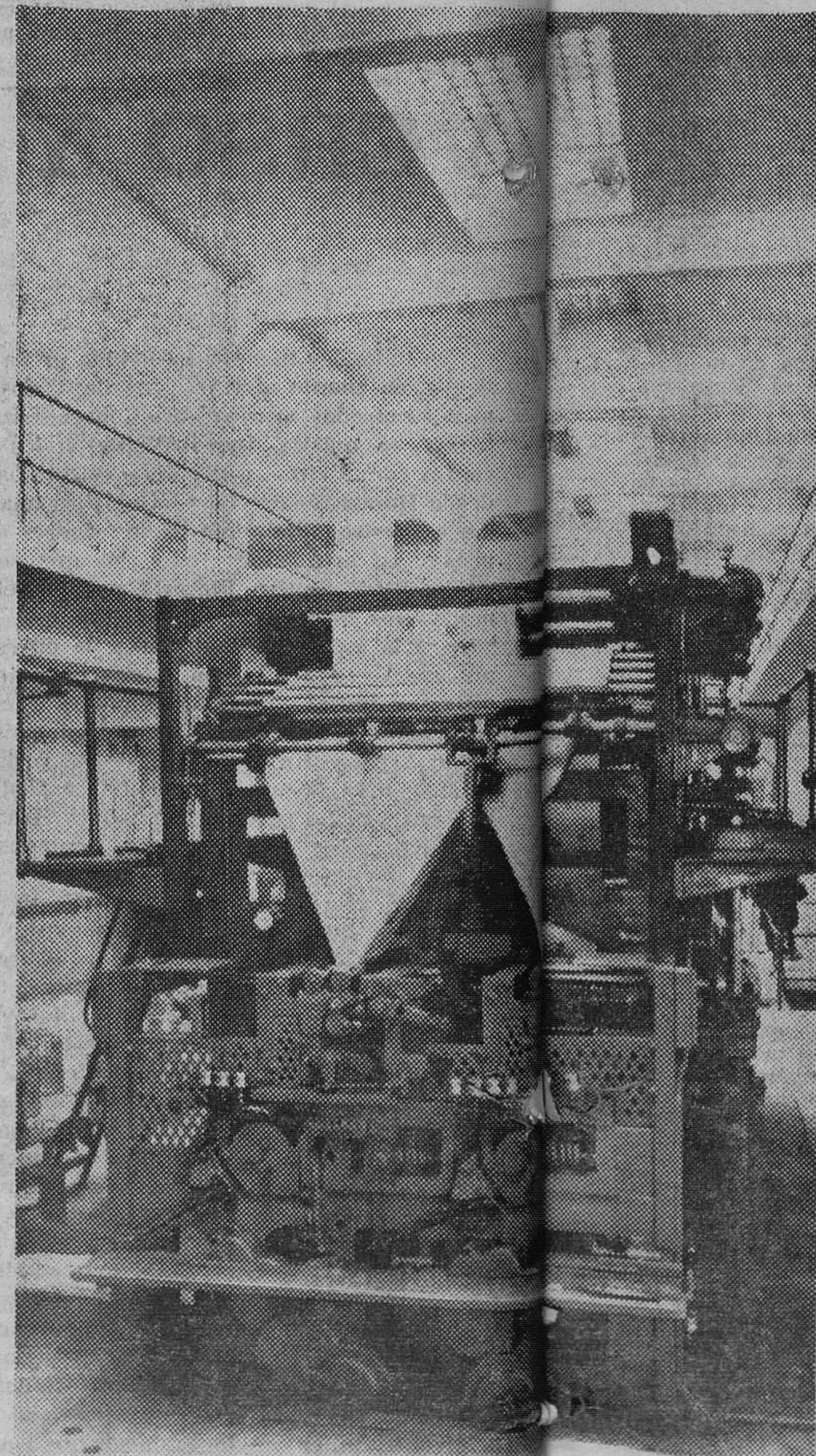
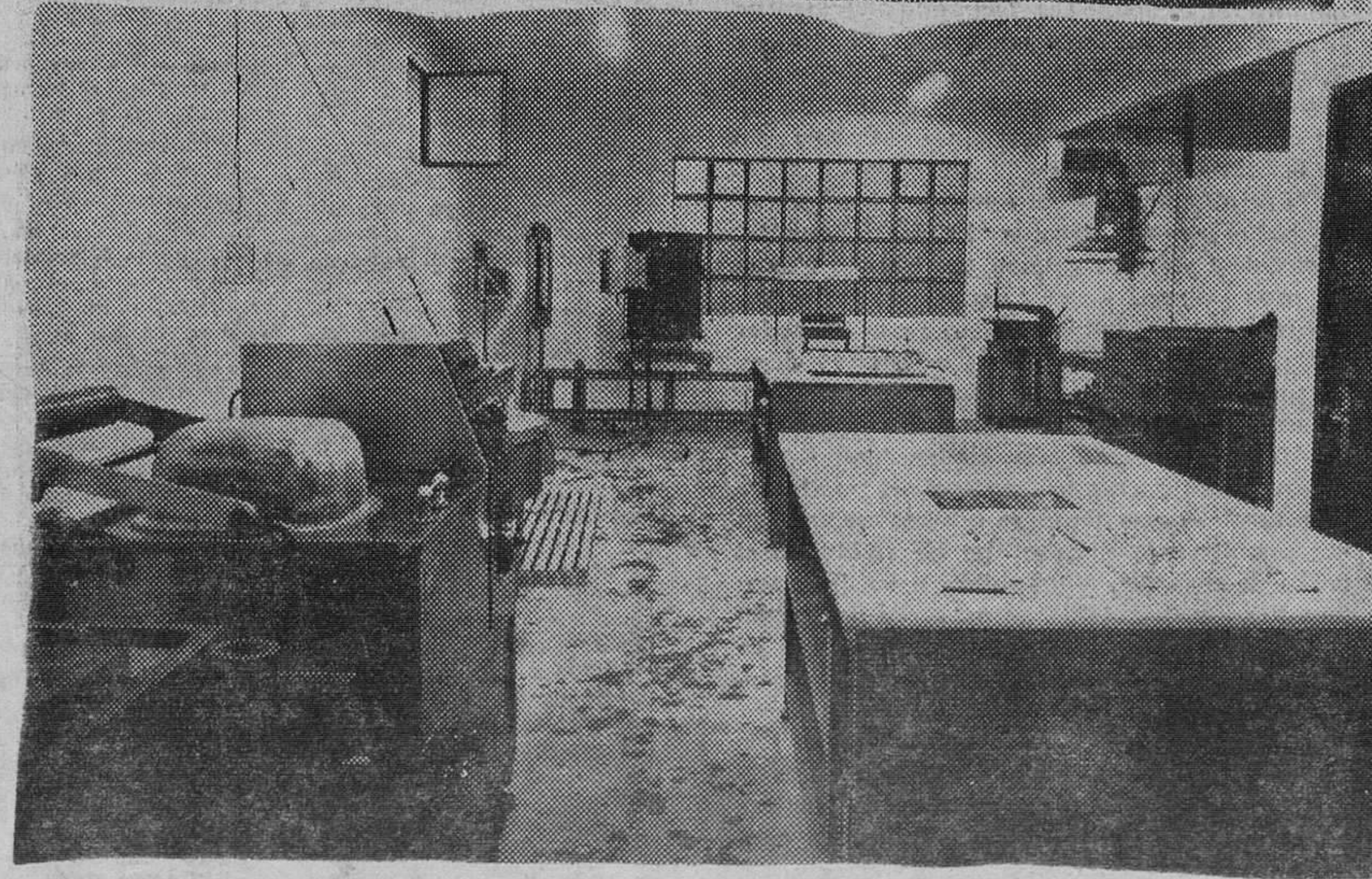
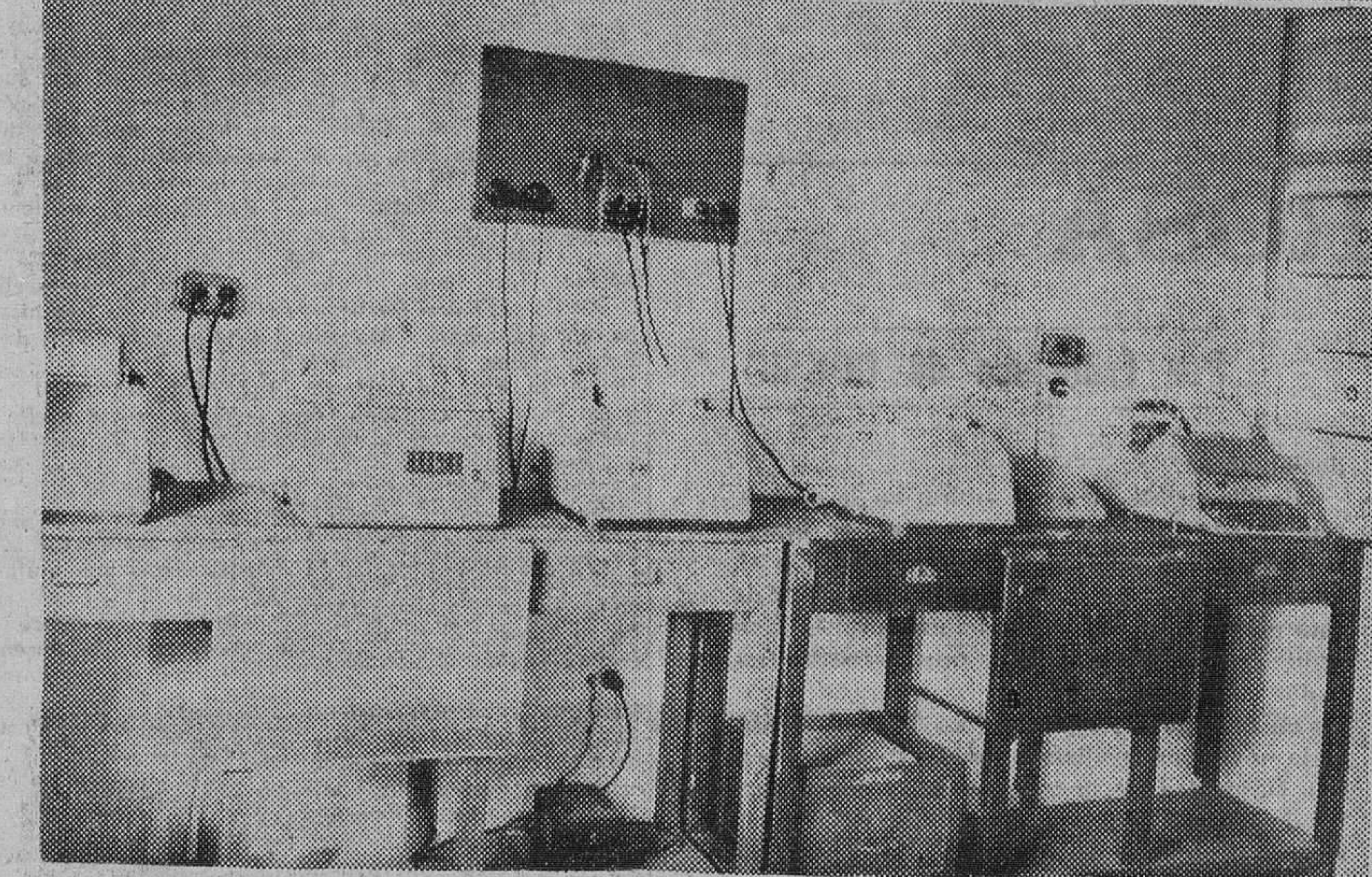
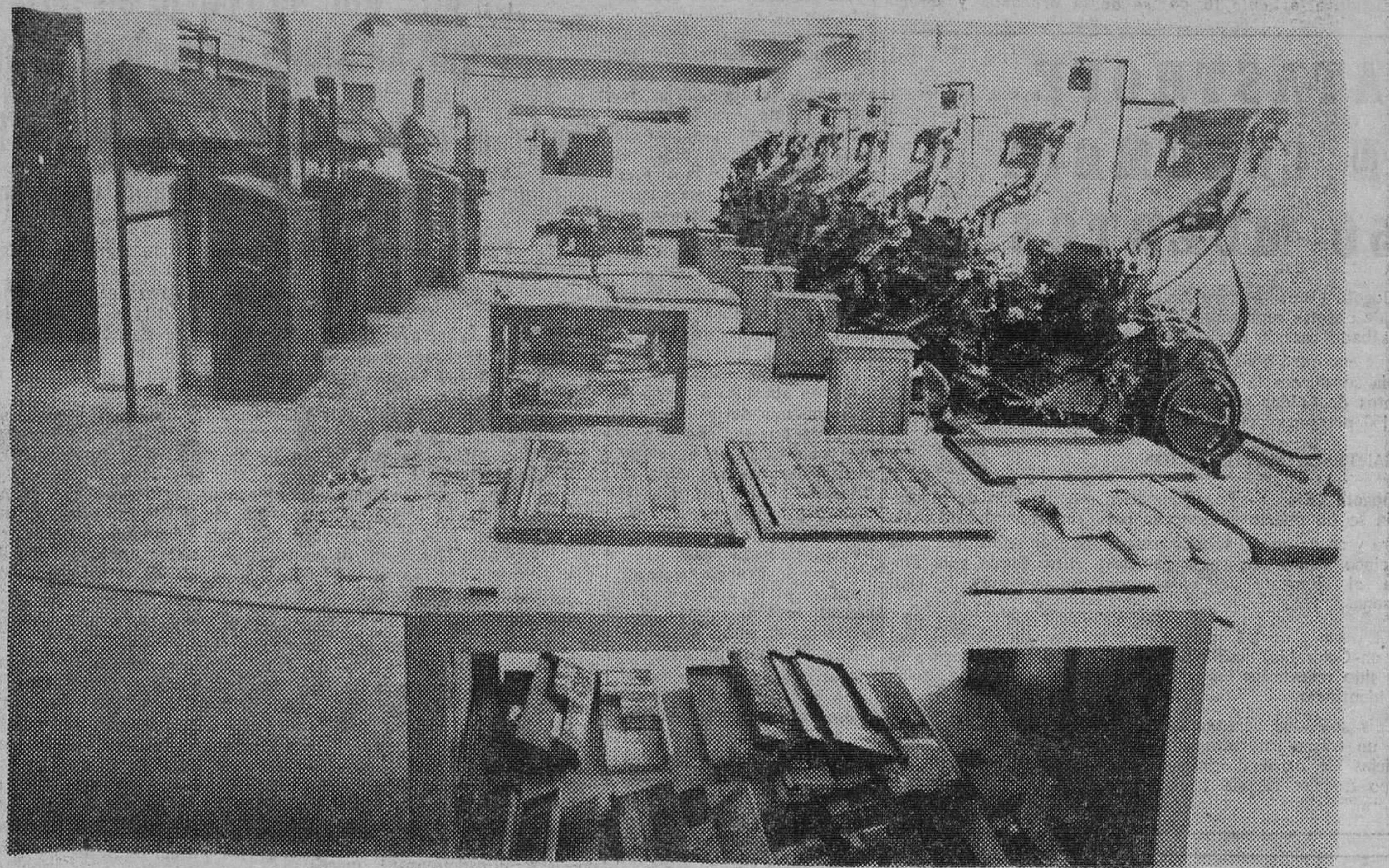
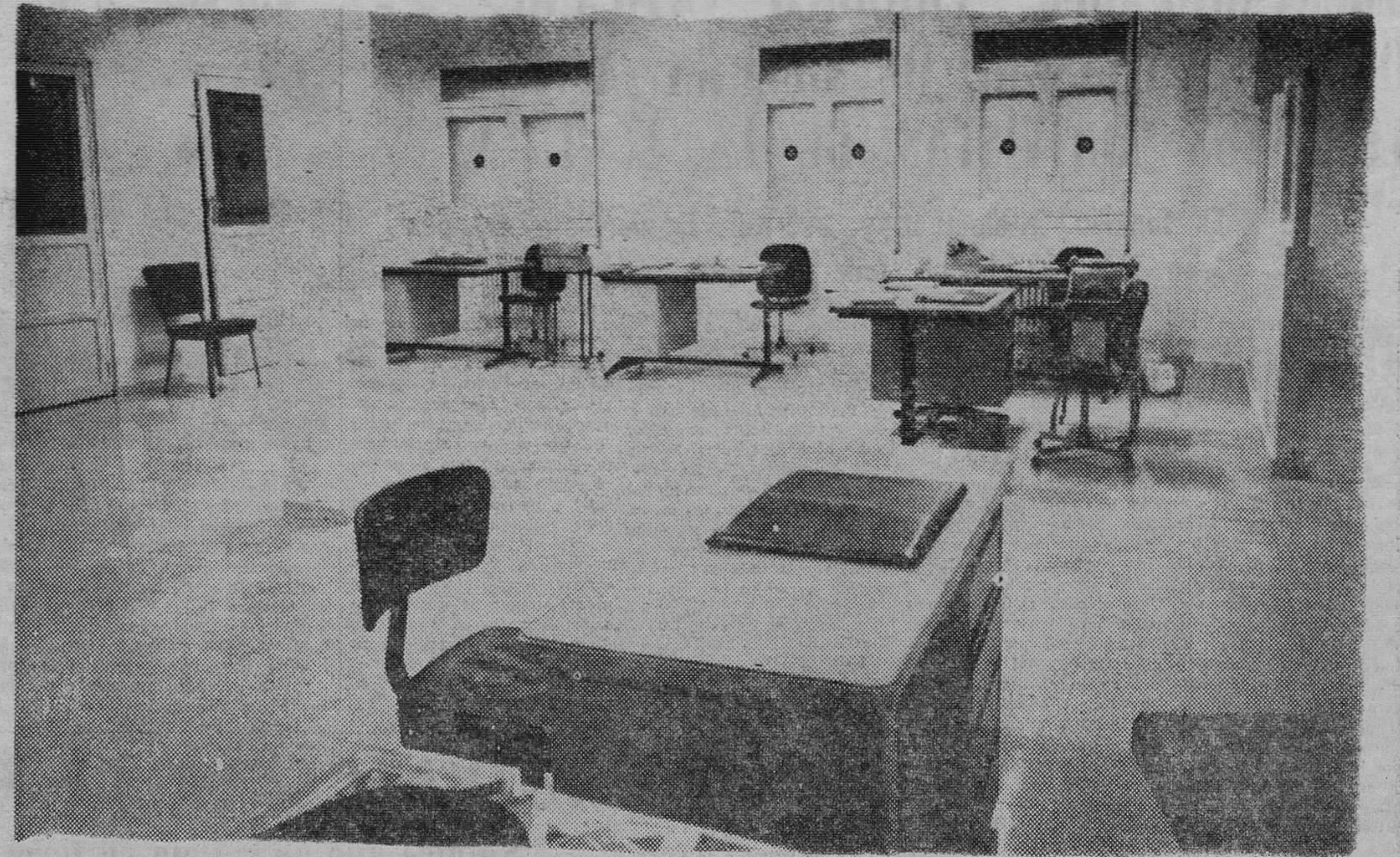
Desde ayer, el DIARIO DE BURGOS tiene nueva sede. Es un orgullo, como debe serlo también de los burgaleses, con su asistencia, con su honor y se sienten unidos a esta tarea inquebrantable de los burgaleses.

Para ellos, los burgaleses, van estas líneas y fotografías, expresivas de cómo son las instalaciones que ayer fueron bendecidas e inauguradas en el edificio por las autoridades y enalteciendo, con la presencia de muchos burgaleses.

No es, como se supone, esta página, una descripción sino sólo una síntesis expresiva que se aprecien, junto con las fotografías que completan la información, las más señaladas características de las secciones diversas que constituyen el periódico.

A la izquierda, el edificio social. A la derecha, en la parte superior, la Redacción; en la parte inferior, cuyo centro es la imprenta, la sección de fotografía y debajo la correspondiente a fotomicrografía, cerrando la página, las oficinas de los talleres de composición periódica y una de las naves de los Talleres Gráficos.

(Fot. FEDE)



# COMENTARIO DEL PERIODICO VATICANO SOBRE EL CONSEJO DE GUERRA A 16 ELEMENTOS ACTIVISTAS DE LA E. T. A.

## El famoso intelectual y escritor izquierdista francés Jean Cau ha hecho unas atinadas manifestaciones

Ciudad del Vaticano (Efe). El diario vaticano "L'Osservatore Romano" publica en su número de este tarde un comentario sin firma que dice lo siguiente:

"En el desarrollo del proceso de Burgos, la Santa Sede se ha interesado desde el principio de conformidad con la alta misión religiosa y humanitaria que le es propia. Entre la Nunciatura apostólica de Madrid y el Ministerio de Asuntos Exteriores español ha tenido lugar un cambio de notas pertinentes y solícito. La decisión adoptada por el Gobierno español de hacer público el proceso ha sido acogida con complacencia por la Santa Sede, la cual había autorizado el procedimiento en forma pública, aún encontrándose entre los imputados dos sacerdotes, suspendiendo el artículo 16. pá-

rrafo cuarto del Concordato". Aun siempre sin entrometarse en los aspectos políticos del asunto, sin interferirse de ningún modo en la correcta aplicación de la justicia, la Santa Sede no ha cesado de desarrollar premurosamente la obra de intercesión ante el Gobierno español, pidiendo clemencia en la eventualidad de que se pronuncien condenas a muerte. La Santa Sede confía, en que si llega el caso, el Gobierno español hará uso magnánimo de las facultades que las leyes le conceden en tal sentido. Al invocar la clemencia, lo que obviamente no contrasta con la abierta condena de la violencia que la Santa Sede ha hecho en repetidas ocasiones mira sobre todo a fomentar los sentimientos de pacífico entendimiento y de fraternal comprensión, que son la base de la ordenada y serena

convivencia civil". "La Santa Sede se ha preocupado en obtener la liberación del consúl de Alemania no pudiendo dejar de expresar su viva preocupación por los reprobables actos de violencia que van, desgraciadamente, multiplicándose en daño de miembros de las misiones diplomáticas y consulares en grave violación de las normas más nobles y sagradas de la comunidad internacional".

### DECLARACIONES DE JEAN CAU

Bruselas (Efe).—En el curso de un servicio informativo de la Radio Nacional Belga el periodista y escritor francés, Jean Cau, ha hecho sobre los actuales acontecimientos en España, una declaración en la que dijo:

"En los asuntos de España debemos pisar como sobre huevos; es necesario que seamos muy prudentes. No sería justo que la buena conciencia occidental de las izquierdas ante los fracasos repetidos de sus esperanzas de estos últimos años pidan al pueblo español que se ofrezca el lujo trágico de una guerra civil para aliviar esa buena conciencia o mala conciencia. No sería justo que España pague la cuenta de ciertos desastres, que han sido los nuestros en muchos países occidentales, y de quiebra de ciertos mitos".

"Aunque soy francés, no estoy en absoluto a favor de la autonomía del pueblo vasco. Creo que las naciones están constituidas y, en el momento en que se habla de Europa y en que todo el mundo lo desea es extremadamente peligroso animar actividades separatistas".

"Igual en Francia si se alimentase el separatismo provenzal, bretón, catalán creo que sería un error y que debemos ir hacia uniones".

Jean Cau, que fue secretario de Jean Paul Sartre y miembro del partido socialista es un gran conocedor de España y uno de los intelectuales izquierdistas más destacados de Francia. En su declaración por la radio belga añadió finalmente: "Es necesario ser extremadamente prudente, pues, cuando se habla de autonomía del pueblo vasco, haría falta, que los vascos se pregunten cuáles son en este asunto sus aliados y, cuando veo a los acusados del proceso de Burgos proclamarse marxistas o leninistas,

no puedo impedirme tener un escalofrío en la espalda. Creo que, si estuviera en el lugar de los sacerdotes que están acusados en este proceso, yo desconfiaría de este grito: "Sí, soy un marxista-leninista" porque sé que si hubiera en España una "solución" final a través de una guerra civil, ni los abades de Montserrat, ni los sacerdotes del proceso de Burgos, pesarían mucho. Pesaría exactísimamente su peso de idealismo y serían barridos por regímenes de los que por otra parte, no queremos nada; por regímenes comunistas y totalitarios".

## Nuevos generales USA



Washington. — El Departamento de Defensa ha anunciado la promoción al generalato de James A. Medivitt, derecha, como el primer astronauta que llega a general y al coronel Joann M. Holm, izquierda, como la primera mujer que alcanza el alto rango militar en las fuerzas aéreas. Medivitt comandó el "Apolo IX" en órbita a la Tierra, en Marzo de 1969 y la señora Holm, directora de mujeres en las fuerzas aéreas, está entre los 73 coroneles de estas fuerzas cuyas promociones a general de brigada han sido enviadas por Nixon al Senado para su aprobación. — (Telefoto CIFRA)

## CATASTROFE EN COLOMBIA 150 MUERTOS

Bogotá (Efe). — Pérdidas valoradas en más de 52 millones de pesetas representa la catástrofe que ocurrió el pasado sábado cuando el río Cauca se desbordó y arrasó todo lo que encontró a su paso en la vía que de la población de Supia conduce a la Pintada, en los límites de los Departamentos de Caldas y Antioquia. En la catástrofe no menos de 150 personas perdieron la vida.

### GIGANTESCA MOVILIZACION

Bogotá (Efe). — Una gigantesca movilización de maquinaria se ha puesto en marcha para remover toneladas de tierra y rocas que el sábado pasado cayeron sobre una zona de cinco kilómetros en la carretera entre Supia y la Pintada, al Noroeste del país, sepultando a más de cien personas.

El rescate de las víctimas de la tragedia, la peor del año en Colombia, continúa intensamente. Hasta ahora sólo han sido rescatados los cadáveres de trece personas, todas sin identificar.

Seis soldados perecieron bajo el alud cuando atravesaban un tramo interrumpido de la carretera. No se tienen noticias de otros diecinueve que formaban parte de un grupo que se dirigía hacia Medellín por la misma carretera.

### POR ESPAÑA:

TE CONVOCAMOS HOY, A LA UNA Y MEDIA DE LA TARDE, EN LA PLAZA MAYOR FRENTE A LA CASA CONSISTORIAL.

## LA NAVE ESPACIAL RUSA «VENUS 7» SE HA POSADO EN EL PLANETA DE SU NOMBRE

Moscú (Efe-Reuter). — La nave espacial soviética "Venus VII" se ha posado en el planeta Venus después de un viaje de cuatro meses de duración, informa hoy la Agencia soviética "Tass".

Durante 35 minutos se han recibido las señales transmitidas por los aparatos con que va equipada la nave espacial captadas en el momento de descender hacia la superficie de Venus. Ahora están siendo examinadas añade la Agencia soviética.

La noticia divulgada por la Agencia rusa, termina con la información de la cápsula descendiendo en su paracaídas rojo, en una situación exactamente igual en la que, según las noticias divulgadas por Rusia, quedaron las dos naves espaciales soviéticas enviadas anteriormente a Venus.

En 1969 se tuvo noticias de que las naves rusas Venus V y VI descendían en la atmósfera venusiana pero no se facilitó información alguna sobre el resultado de estos descensos. Científicos soviéticos y occidentales comentaban hoy que una de las naves espaciales rusas quedó detrozada por la enorme presión atmosférica del planeta.

Los científicos rusos comprobaron en exploraciones anteriores que la temperatura de Venus es muy elevada, las presiones demasiado altas y los gases en aquel planeta son mortales para la vida.

No se han facilitado detalles de los equipos que lleva la nave Venus VII cuya finalidad es la de continuar la exploración del planeta Venus iniciada por estaciones automáticas soviéticas.

## NUEVA CARTA DE BEIH

### Se dice que no refleja su forma de pensar y que ha sido escrita bajo coacción

### Registro en el Seminario de San Sebastián; es falso el rumor de que el secuestrado consúl se encontraba allí

París (Crónica del corresponsal de la Agencia "Logos", Feliciano Fidalgo, por telex).

El más importante diario informativo de la TV francesa, esta noche a la hora de cenar, ha empezado mostrando a los 25 millones de telespectadores la fotografía del consúl alemán de San Sebastián, señor Beihl, jugando a las cartas con sus raptores. Es el diario francés, "Sud-Ouest", quien ha conseguido esta exclusiva. La foto llegó a sus manos a través de doce intermediarios diferentes.

Durante 16 minutos exactamente, tiempo sólo dedicado a acontecimientos históricos, siguió informando sobre el proceso de Burgos y sus consecuencias. Una entrevista con la familia de uno de los procesados, otra con un abogado defensor.

En unas declaraciones al diario vespertino "Le Monde" hoy dos miembros de la fracción separatista de ETA manifiestan que su único objetivo "no va contra tal o cual régimen, sino que consiste en formar un Estado vasco". Para esto dicen piensan contar incluso "con la burguesía que rechazan los marxistas-leninistas de ETA". A esta fracción, los separatistas la califican de "españolista".

### CARTA DE BEIHL

San Sebastián (Cifra). — Ninguna nueva noticia se tiene relacionada con el consúl de Alemania en esta ciudad Eugene Beihl, que fue secuestrado, a primeros de este mes por activistas de la ETA.

La última referencia sobre este caso, ha sido una carta reconocida como auténtica por la familia del consúl, que el señor Beihl remitió el pasado día 8, al parecer desde San Sebastián.

La misiva fue enviada al corresponsal en Irún de "La Voz de España" y destinada a Radio París, emisión española.

Una fotocopia de la misma presentada a la familia Beihl, ha permitido autentificar el escrito.

La carta dice lo siguiente: "Distinguidos señores: en mi desesperación y tensión de nervios, me dirijo a ustedes para que soliciten de las democracias europeas la máxima ayuda y apoyo para conseguir mi liberación. Estoy informado del motivo de mi cautiverio en lugar desconocido y sigo con miedo declarado los resultados del juicio de Burgos, del cual depende mi suerte. La organización del iberación vasca ETA está decidida en aprovecharse de mi persona para ayudar a sus compatriotas".

Ruego muy atentamente den curso al contenido de esta carta y procuren ayudar a consolar a mi familia en San Sebastián.

Agradecido de todo corazón les saludo muy agradecido y cordialmente, Eugenio Beihl. Consúl de Alemania".

El procedimiento de envío ha sido desde San Sebastián

según el matasellos del sobre, dirigida a "La Voz de España, Irún" confeccionada esta dirección con letras de periódico, recortadas de un diario donostiarra. El franqueo es de dos pesetas y la carta está escrita en un folio de papel blanco por una sola cara a mano.

Mientras tanto, doña Bonifacia Torres y Lucí Beihl, esposa e hija del consúl secuestrado, continúan en su incertidumbre desesperante por la suerte que pueda correr el señor Beihl.

### CREEN QUE LA CARTA FUE ESCRITA BAJO COACCION

San Sebastián (Cifra). — "Pienso que la foto es auténtica; sus gafas y su jersey son, sin duda, los que él llevaba" ha declarado la señora Beihl, refiriéndose a la fotografía del consúl alemán en San Sebastián, tomada en el lugar del secuestro, y que publica hoy el diario "Sud-Ouest".

Con respecto a la carta firmada por el consúl Beihl y depositada en el buzón del corresponsal de "La Voz de España" en Irún se piensa que, efectivamente, ha sido escrita por el consúl aunque se cree que lo ha sido bajo coacción.

Se afirma al respecto que el contenido de la misma y, sobre todo, el estilo y la adjetivación no responden a su forma de pensar.

do en el seminario el que una de las mayores virtudes de su marido es la ternura "Sé que, en estos momentos, su mayor preocupación somos nosotras dos".

### REGISTRO

San Sebastián (Cifra). La Policía, ha efectuado en la mañana de hoy un registro en el Seminario diocesano de Guipúzcoa.

El procedimiento policial, tras diligenciarse las medidas previas, se inició a partir de las nueve y media de la mañana y se prolongó durante dos horas y media, debido a que fue necesario esperar la llegada del administrador del Centro docente para abrir algunas habitaciones que se encontraban cerradas.

No se ha efectuado ninguna detención ni ha sido retirado efecto alguno del Centro con ocasión del registro.

El gobernador civil de la provincia manifestó posteriormente que era falso el rumor, propagado por esta ciudad, en el sentido de que hubiera sido hallado en el seminario del consúl Eugene Beihl secuestrado por miembros de la organización terrorista "ETA" el pasado día primero de Diciembre.

### MENTIRA

Burdeos (Francia) (Efe). El prefecto del departamento de Pirineos occidentales ha enviado una nota de protesta a París por la difusión de un reportaje sobre "las milicias vascas" porque este reportaje fue realizado de una manera comercial, con figuras, por un productor belga. Pradier con vistas a su difusión en Francia y en el extranjero.

Por María Teresa ROMERO

El año 1970 está terminando con todos los honores, por lo menos en lo que se refiere a su aspecto cultural. En el espacio de muy pocos días, Burgos, aparte de ser noticia a nivel internacional y contribuir al aumento de la tirada de los periódicos, que en opinión de algún vendedor "se vende como rosquillas", ha podido ver y escuchar de cerca a personalidades tan destacadas como Carmen Castro de Zubiri, Fernández-Cid el magnífico crítico musical y últimamente a la profesora, escritora, periodista y poetisa argentina, Julia Prilutzky.

Una cosa curiosa es que el mismo día y casi a la misma hora, en otro salón de actos, el de la Diputación provincial, pronunciaba otra conferencia el R. P. Fray Valentín de la Cruz sobre el tema: "La economía del agua en la Castilla de Fernán González". Creo que tal coincidencia fue una lástima, porque muchas personas hubiéramos querido escuchar a ambos y naturalmente todavía no se ha

inventado eso de estar al mismo tiempo en dos sitios distintos. Que me perdone el R. P. Valentín, pero elegí la conferencia de Julia Prilutzky, no porque hubiera leído nada de ella, ni la conociera (me avergüenzo), sino porque para esta conferencia habíamos recibido una invitación de su ilustre presidente, el señor Azpeurrutia y además porque a esta conferencia solo tendríamos ocasión de verla y escucharla en ese día precisamente, mientras que al R. P. Valentín de la Cruz, espero oírle en la semana próxima y en la iglesia del Carmen y, si Dios quiere, en muchas otras ocasiones.

Bueno, pues como digo, salimos de casa un poco contrariados, por abandonar el cálido refugio y porque no sospechábamos la calidad extraordinaria de esa gran argentina, "Acuarelas de nuestra América", el título que nos ofreció Julia Prilutzky, es sencillamente eso; unas acuarelas pintadas con los más bellos y acertados colores, llenos de contrastes y clarooscuros, que nos hicieron ver de un modo casi físico, lo que son todos esos rincones que ella ha seleccionado del mundo de la América del Sur o de nuestra América, como también podríamos decir los españoles, para diferenciarla de la del Norte que nos es extraña en casi todo. Su prosa está llena de poesía y belleza. Estoy segura de que los amigos de Artesa, de haberlo sabido (o tal vez de no haber surgido la dichosa coincidencia), hubieran llenado el salón de actos de la Delegación provincial de Sindicatos para saborear el contenido de lo que nos decía y al mismo tiempo llenarnos de asombro por su forma de decirlo. Julia Prilutzky y, además de confirmarnos que todos los títulos, actividades, estudios, libros editados, honores... los había ganado justisimamente y estaba totalmente a la altura de todas esas circunstancias nos sorprendió con unas dotes de actriz innata y extraordinaria; supo dar el matiz justo y la entonación necesaria en cada pasaje de sus Acuarelas. Sólo lo con que hubiéramos cerrado los ojos, nos hubiéramos podido creer transportados a las selvas tropicales, o a los puertos bulliciosos, abigarrados y multicolores, o a la ciudad increíble e imposible de describir, como decía Julia Prilutzky, refiriéndose a Rio de Janeiro o Sucre, la ciudad de los cuatro nombres... o Buenaventura, de nombre paradójico para un lugar triste, casi trágico. Nos contó también una anécdota curiosísima a propósito de los Antiguos Oidores (Magistrados), para ponernos de manifiesto el espíritu de aquellos tiempos en América. Entonces, cuando algún Oidor se debaja ver en un sitio público, plaza, calle, etc., las personas que lo vieran debían se-

guirle respetuosamente por lo menos hasta que el personaje llegase a su casa o palacio. Esto suponía que los Oidores normalmente llevaban tras de sí un nutrido grupo de gente que abandonaba sus ocupaciones y trabajos para rendir esta pleitesía. El Oidor, muy en su papel de hombre super-importante, a lo más que se dignaba al llegar a su casa, era una leve inclinación de cabeza dirigida a toda aquella turba de pobres mortales. Pues bien, visto el estado de cosas, a una rica y anciana señora, se le ocurrió una idea peregrina y fue la de dotar al Santísimo Sacramento de una cantidad de peses (que siento no recordar) pero importante para aquellos tiempos, con el fin de comprar una capa de Oidor al Santísimo, para que visto el acompañamiento que éstos tenían, ocurriese de esta forma, y ya un poco usando de la coacción, con el Santísimo Sacramento, que al parecer estaba más solitario. Pero esto dio lugar a un conflicto de atribuciones... ¿Qué ocurriría si la Presesión, se encontrase con un auténtico Oidor? ¿De quien sería la preferencia?... El asunto era espinoso y se decidió que debería corresponder dicha preferencia al Santísimo... por más antiguo. La amenisima locutora terminó con una serie de refranes populares, llenos de gracia e intención, reveladores del ingenio de un pueblo y de su inteligencia y su filosofía. Me hubiera gustado preguntar a Julia Prilutzky muchas cosas, por ejemplo, el origen de su extraño apellido, ¿polaco?, pero tenemos la costumbre de cenar a horas europeas y mi marido me arrastró a casa. Ibamos contentos de haber tenido la suerte de escucharla.



Madrid. — El caso es que el autobús no arde. Echa humo simplemente. Que es bastante. El autobús de la Empresa Municipal de Transportes es de la línea 27 y hace el trayecto Plaza de Castilla - Atocha. Como es natural el fotógrafo estaba allí. — (Foto CIFRA)

## SE NECESITAN CONDUCTORES

Para camiones Pegaso gran tonelaje. No interesan medianías. Informes: teléfono 232540 y 235228.

## PROYECTO QUE SUSCITA PROTESTAS

El de E. P. M. E. S. A.

Madrid (Cifra).— Manifestar su repulsa hacia el proyecto de decreto del Ministerio de Información y Turismo por el que se crea una empresa nacional bajo la forma de sociedad anónima con la denominación de «Exclusivas Publicitarias de Medios Estatales, S.A.», ha sido el acuerdo adoptado por el pleno de la sección económica central del Sindicato nacional de Prensa, Radio y Televisión y Publicidad, reunido hoy en sesión extraordinaria. Considera que la empresa nacional en los términos planteados, además de vulnerar la legislación vigente sobre la materia, produciría una alarma e impropio de distorsión en el mercado publicitario y atentaría al ejercicio de la libre competencia en el ámbito de una actividad en la que la iniciativa privada ha demostrado notoriamente su eficacia. También se adoptó el acuerdo de que, por los cauces sindicales se exprese al Gobierno las citadas preocupaciones y, en su caso, velar por la defensa de los intereses que la sección económica representa; por los medios que en derecho se encuentran establecidos. Igualmente se mostró a satisfacción producida por la coincidencia de criterio que sobre este tema ha hecho pública anteriormente la sección social central del mismo Sindicato.

**TENEMOS LA VIVIENDA O LOCAL COMERCIAL QUE UD. PRECISA!**  
Desde 250.000 pesetas. Zona de gran porvenir dentro del casco urbano de la ciudad. — Si desea más información llame a los teléfonos 206544-5-6.

## Sección de Sementales de Burgos ANUNCIO

Por el presente, se saca a concurso el fiemo producido por los sementales de esta Sección, durante el próximo año de 1971, admitiéndose los pliegos oferta en la expresada hasta las 14 horas del día 30 del actual. Los gastos de este anuncio serán por cuenta del adjudicatario. Burgos, 11 de Diciembre de 1970. El capitán jefe de la Sección, VICTOR CASTRO SAN MIGUEL.

NUESTROS TELEFONOS  
Redacción, 201280  
Administración, 207148-49

**BURGALES:**  
DEMUESTRA PACIFICAMENTE TU ADHESION A LA UNIDAD DE ESPAÑA, A FRANCO Y AL EJERCITO.  
MANIFESTACION HOY, A LA UNA Y MEDIA DE LA TARDE, EN LA PLAZA MAYOR

## PANORAMA ECONOMICO

- ★ El Mercado Común y los precios
- ★ El comercio con Angola
- ★ Central nuclear en Tarragona
- ★ Doble imposición con Bélgica
- ★ Nuevas fábricas de Agar-Agar

Madrid. — (Servicio especial de "Argos", para DARIO DE BURGOS).  
**EL MERCADO COMUN Y EL ALZA DE LOS PRECIOS**  
Con la firma del acuerdo entre España y el Mercado Común Europeo cualquier exageración en nuestros precios — originado por una inflación en los costos — traería sobre nuestros artículos el peligro de una inevitable y dura competencia exterior, por parte de los seis países que integran el citado Tratado, que ya han pactado con nosotros las rebajas de nuestro arancel. No habrá que olvidar pues, que nuestro arancel ya no es tan defensivo como antes, y que cada vez lo será menos dentro de los seis años de nuestro acuerdo preferencial con los "seis".

**EL COMERCIO ESPAÑOL CON ANGOLA**  
Regresó de aquella colonia portuguesa en Africa la misión de industriales españoles que la visitó, para estudiar las posibilidades de incrementar el comercio entre ambas partes. Angola, aunque parte integrante del vecino país portugués, mantiene un comercio exterior propio, en el que España puede y debe participar con cierta comodidad, intercambiando productos típicos angolanos por bienes de equipo, maquinaria agrícola automóviles, etc., españoles.

**PROYECTO DE CENTRAL NUCLEAR EN TARRAGONA**  
Se proyecta la construcción de una central nuclear en la localidad de Ascó, en la provincia de Tarragona. Se prevé una inversión del orden de los once mil millones de pesetas por grupo. Durante los años que dure la construcción, trabajarán en la obra unos dos mil técnicos y obreros. En funcionamiento normal, la planta tendrá unas 160 personas.

**ACUERDO DE DOBLE IMPOSICION CON BELGICA**  
España y Bélgica han firmado últimamente un acuerdo de doble imposición. Con éste convenio se evitará que los súbditos de cada uno de los dos países que residen en el otro, sean objeto de doble tributación fiscal.

**CONCENTRACION DE FABRICAS DE AGAR-AGAR**  
Tras la concentración de industrias de agar-agar en el "Polo" de Desarrollo de Burgos, ha surgido una factoría en La Coruña, que no solamente suplirá a industrias coruñesas de agar-agar sino que estará en condiciones de exportar agar técnico y bacteriológico. Se está instalando en Burgos una factoría que tendrá una capacidad de 1.500 toneladas anuales, y que operará con medios técnicos sumamente modernos.

JOSE LUIS BARCELO

## GUIA FACULTATIVA

**JOSE ALONSO**  
CORAZON y NUTRICION RAYOS X  
Consulta de 12 a 3 y de 6 a 7  
Espolón, 24, 2.º Teléf 201912

**José Luis Rica Rica**  
TOCOGINECOLOGO  
Consulta, de 12 a 2 y de 4 a 6  
Vitoria, 21, 1.º  
Teléfonos 201865 y 204773

**I. LOPEZ SAIZ**  
ENFERMEDADES MENTALES Y NERVIOSAS  
Consulta de 12,30 a 2  
Plaza de Santo Domingo de Guzmán, 8, 1.º

**JOSE MARIA ARAGÜES**  
MEDICO ODONTOLOGO  
Teléfono 205878  
Queipo de Llano, 2

**Jesús Buitrago Morote**  
CARDIOLOGO  
Calle Fernando Alvarez, 3  
(Junto a la Audiencia)  
Teléfono 209212

**A. LOPEZ GOMEZ**  
GARGANTA, NARIZ Y OIDOS  
Consulta de 11 a 2  
Espolón, 28. — Teléf. 203577

**Dr. BAÑUELOS**  
OCULISTA  
Plaza Mayor, 2. Tl. 201068

**R. PLASENCIA**  
OFTALMOLOGO  
Consulta, de 1 a 2 y de 5 a 7  
Vitoria, 30 — Teléf. 206591

**Ramón Llorente**  
TRAUMATOLOGIA, HUESOS y ARTICULACIONES  
Consulta, de 12,30 a 2  
Queipo de Llano, 2, 4.º, Izqda.  
(Frente Galerías Campo)  
Consulta, de 11 a 2 y de 6 a 7

**Alonso Bañuelos**  
Oftalmólogo  
Espolón, 2 — Teléf. 209349

**S. IÑIGO**  
OCULISTA  
Lain Calvo, 17, 1.º - Tl. 209923  
Teléfonos 203900 y 204781

Sabíamos que el Real Madrid se interesaba por el portero del Club Deportivo Mirandés José Antonio Aramayo Lazcano, pero aun así la noticia dada el domingo por la noche en «24 horas», nos ha dejado sorprendidos, porque nada hacía suponer que el fichaje de Aramayo fuese tan pronto. Por otra parte, la Directiva del Club Deportivo Mirandés, no sabe nada del asunto. Si que en su día el Real Madrid comunicó al club local que tenía interés por el citado guardameta y que, dadas las buenas relaciones de ambas directivas, sería el club merengue el primero en enterarse si algún equipo pretendía los servicios del citado jugador, pero en cuanto al mencionado fichaje, los directivos mirandesistas, se han enterado al mismo tiempo que el resto de España.

Naturalmente, esto no quiere decir que el Club Deportivo Mirandés se oponga al traspaso, dado que sería muy interesante para Aramayo. Ahora bien, suponemos que de producirse la operación, sería beneficiosa para las arcas del club, que bien necesitado está de fondos.

Esperamos que el asunto se aclare y deseamos que todo salga bien y que Aramayo llegue a ocupar la puerta del Real Madrid.

## OTRO JABALI

El domingo una peña de cazadores mirandeses consiguió abatir otro jabalí, que pesó sobre los cuarenta kilogramos. Con ello se salvó el honor, porque así ha sido un domingo más de la temporada en que los cazadores mirandeses consiguen aumentar el número de piezas cobradas.

## SANTA LUCIA

Día lluvioso tuvieron las modistillas para celebrar la fiesta de su Patrona. Ello no impidió que la animación fuera grande a partir de la salida de la misa, que tuvo lugar en Santa María.

Por la noche se celebraron bailes en todas las salas de la ciudad, en honor de las guapas «lucías», si bien es cierto que la festividad ha perdido algo de brillo, debido a que hace unos años la fiesta se celebraba como máximo en dos sectores, lo que producía una gran animación y ahora al extenderse a toda la población y a las diversas salas, no llama tanto la atención. De todas formas fue la nota más saliente de la jornada, junto con la alegría de los aficionados por el valioso empate conseguido por el Mirandés en Huesca. Y a última hora, la noticia del fichaje de Aramayo por el Real Madrid, fue el comentario que cerró el día.

## AJEDREZ

La Peña Mirandesa de Ajedrez ha celebrado los actos por motivo de su XXI aniversario de su fundación, siendo mucha la animación dada por los señores socios. El día 7 se celebró la junta general para la elección de presidente, siendo reelegido por mayoría de votos el señor don Fermín Ortiz de Pinedo y que momentos más tarde dio a conocer a los señores que forman la nueva Directiva: Vicepresidente, don Angel Hernández Gaviña; secretario, don Manuel Cruz Duchá (reelegido); tesorero, don Adolfo Rueda Fernández; delegado Propaganda, don Baldomero Rebollo y el comité de competiciones de delegado, don Matías Antón Garay, don José Luis Zárate (reelegido) don Felipe Reymundo y don José María García (reelegido), tomando todos ellos posesión de sus cargos.

El día 8, a las diez y media de la mañana en el Sa-

lón del Jubilado, de la Caja de Ahorros del Círculo Católico, se celebró el encuentro entre la Peña Mirandesa y el Club Portugete, ganando los portugetes, por el resultado de ocho y medio por seis y medio. Defendieron los tableros de la Peña los señores Isasi, Rebollo, Pastor, Mariscal, Rueda.

Reymundo, Antón Hernández, Cruz, Zárate, Lahoya, Barahona, Del Río, Gasteasoro y García y por Portugete, los señores Vega, Serrano, Narbaizar, Rodríguez, Ejea, Santos, Garrido, García, Meienar, M. Pérez, Zugasti, Quintana, González, Arriaga y A. Pérez. A las dos de la tarde, en

el Casino de Miranda fueron obsequiados todos los jugadores por la nueva Directiva con un «vino español» y haciendo la entrega de los trofeos del campeonato de categorías al señor presidente de la Peña Mirandesa de Ajedrez, recibiendo los señores don Basildes Poza el trofeo de campeón y de la categoría de preferente y subcampeón, don Adolfo Rueda; de campeón de primera, don Baldomero Rebollo y de subcampeón, don Felipe Reymundo; de campeón segundo grupo A, don Angel Hernández Gaviña y de subcampeón, don Manuel Cruz Duchá y en segundo grupo B, campeón don José Luis Zárate y subcampeón don Pedro Martín. Quedando constituidas las categorías para la temporada 1970-71 por los siguientes jugadores: en primera preferente, don Basildes Poza, don Adolfo Rueda, don José Luis de Vicente, don Cecilio Mariscal, don Baldomero Rebollo y don Felipe Reymundo. En primera, por don Fermín Ortiz de Pinedo, don Jesús Fernández de Labastida, don Matías Antón, don Angel Hernández Gaviña, don Manuel Cruz Duchá y don Santiago Lahoya; en segunda categoría, grupo A, don Alberto Gauza, don Dionisio Ullibarri, don Epifanio Ortega, don Félix Gasteasoro, don José Luis Zárate y don Pedro Martín, y en segunda, grupo B, don Bernardino Coto, don Emilio del Río, don José María García, don Tomás Barahona, don José López y don Severino Zorrilla.

## BURGALÉSES:

UNA GRAN MANIFESTACION PACIFICA, PARA REPROBAR EL DESORDEN Y EL TERRORISMO, PARTIRA DE LA PLAZA MAYOR HOY A LA UNA Y MEDIA DE LA TARDE.

# SUCESOS

Madrid (Cifra).— Resumen de sucesos ocurridos en distintos puntos de España.

Santander. — Falleció José Landeras Infante, de 30 años, al chocar la moto que pilotaba contra un carro del país, en término de Oruña.

Resultó muerto Claudio Tricio Castañedo, de 33 años, que cayó en el interior de una tolva arenosa en Puerto Chico.

Barcelona.— Murió Perfecto Tortosa Gil, de 59 años, atropellado por un automóvil en La Rambia de Santa Mónica.

León.— En choque de vehículos ocurrido en el paseo de Papalaguinda, falleció el maestro nacional don Julio Briz Gómez, de 50 años.

Ha dejado de existir Antonio Cabezas Fernández y falleció otro hombre, no identificado, al estrellarse contra el precil de un puente, en Brazuelo, el camión que ocupaban.

Valga (Pontevedra). — Manuela Devesa Dardel, de 45 años, resultó muerta, atropellada por un turismo en la carretera de Pontevedra.

Avila.— Fallecieron Luis Martín Tavares, de 24 años y José Luis González Blanco, de 25, al chocar el automóvil que ocupaban contra un camión en la carretera de Toledo a Valladolid, término de Montuenga.

Santiago de Compostela.— Murió Antonio Carrillo Ferreiro, de 19 años, cuando un automóvil arrolló la bicicleta que montaba en la carretera de La Coruña.

## NO HUBO TAL ROBO

Barcelona.— El súbdito alemán, Dister Reichfenberg, que denunció el robo de un maletín con joyas, valoradas en tres millones de pesetas, ha confesado que no hubo tal robo y que pretendía quedarse con ellas.

El presunto autor del hecho pensaba vender las joyas o cobrar un seguro, para pagar unas deudas que había contraído. La Policía encontró en el domicilio del denunciante el maletín con joyas.

MINERO MUERTO Y TRECE AISLADOS POR UNA EXPLOSION. Sapporo (Japón). — Un minero ha muerto y otros trece han quedado aislados como consecuencia de una explosión de gas en una mina de carbón situada en las proximidades de Sapporo.

TRANSBORDADOR HUNDIDO. Kitakyushu (Efe - Reuters).— Unas 270 personas han sido dadas por desaparecidas al hundirse el

transbordador en el que viajaban durante la pasada madrugada en el mar de la China.

## SE ESTRELLA UN AVION

Saigón (Efe - UPI). — Un avión de transporte de la Armada estadounidense con diez personas a bordo, se estrelló esta mañana en el golfo de Tonkin, poco después de despegar del portaaviones «Ranger».

Han sido hallados los cadáveres de dos de los ocupantes y continúan las operaciones de rescate para localizar posibles supervivientes.

# ESPAÑA PASO DE 250.000 TELEVISORES EN 1960 A MAS DE CINCO MILLONES EN 1968

Según informa el anuario de la «Unesco»

París.— (Crónica especial para Agencia FIEL-UNESCO, en exclusiva para DIARIO DE BURGOS) Una vez más, es extraordinario el progreso de la radio y de la televisión. Según el Anuario de la «Unesco» en 1965, había 601.000.000 de aparatos receptores en el Mundo, que pasan a 674.000.000 dos años más tarde. En 1965 se anotaron 198 millones de aparatos receptores de televisión y en 1968 se han registrado 236 millones de aparatos receptores.

Los periódicos diarios eran en número de 8.050 en 1965 y son 7.980 en 1967. Las tiradas, sin embargo, han ascendido sólo de 348 millones a 359 millones de ejemplares.

Disponen en Suecia de 518 ejemplares de diarios por cada mil habitantes y los japoneses de 492. Los datos de América Latina resultan un poco esporádicos y las últimas cifras del Anuario permiten apreciar la asistencia de 109 ejemplares de diarios por mil habitantes en Méjico, 169 en Argentina, 185 en Uruguay, 176 en España, 62 en Venezuela.

Por mil habitantes en El Salvador existen 122 receptores de radio, 115 en Guatemala, 225 en Méjico, 381 en Argentina, 288 en Bolivia, 111 en Colombia, 381 en Uruguay y 173 receptores de radio por mil habitantes en Venezuela, que de 218.000 aparatos en 1960, pasa a 1.680.000 en 1968.

También ha sido notorio el auge de la televisión. Méjico contaba 650.000 receptores de televisión en 1960 y con

2.150.000 en 1968. En esas mismas fechas, la República Argentina llega de 450.000 aparatos a 2.500.000. En Colombia, de 150.000 pasamos a 500.000 y en Venezuela de 250.000 receptores en 1960 pasamos a 700.000 en 1968. España señala las cifras de 250.000 receptores de televisión en 1960 y de 5.300.000 en 1968.

Otro capítulo importan

te del Anuario de la «Unesco» que acaba de publicarse en París es el de la edición de libros. En 1963 se publicaron en el Mundo 487.000 títulos y los diez países de mayor producción fueron la URSS.

Estados Unidos, Reino Unido, Japón, la República Federal de Alemania, España (20.008), Francia, India, Países Bajos y Yu-

goslavia. En el área latinoamericana, las cifras fueron de 955 títulos producidos en Cuba, 2.646 en Méjico, 3.645 en Argentina, 1.478 en Chile, 985 en Perú y 341 títulos publicados en Uruguay.

## BURGALÉSES:

POI LA UNIDAD DE ESPAÑA, ACUDE A LA MANIFESTACION DE HOY 16 DE DICIEMBRE Concentración:

En la Plaza Mayor, a la una y media de la tarde

# CRIMEN A LO SHARON TATE EN MEJICO

Campeche (Méjico) (Efe).— Un riple crimen con características similares al de la actriz Sharon Tate, fue descubierto la pasada noche en un rancho cercano a Campeche situada en la península de Yucatán.

Tres personas yacían en la sala principal del rancho bestialmente desrozadas a machetazos y junto a ellas una niña agonizante, también con señales de haber recibido golpes de machete.

El rostro de las víctimas y las manos crispadas denotan que intentaron defenderse ante

el ataque de los asesinos. Los muebles, las paredes y el piso taparecían ensangrentados.

El rancho es propiedad de Gerardo López Romero, acaudalado ganadero que había salido el domingo a otra población para realizar un negocio de venta de reses. Al regresar se encontró con los cadáveres de su esposa, María del Carmen, de su hermano, Francisco y la esposa de éste, Nelly de López. Todavía no se conoce el parentesco que la niña tenía con las víctimas.

## El próximo domingo se celebrará la «Carrera del Pavo»

El próximo domingo, día 20, se celebrará la tradicional «Carrera del Pavo», que como todos los años, organiza el Club Ciclista Burgalés. Dará comienzo a las doce y media de la mañana disputándose sobre el circuito urbano de avenida del Generalísimo, calles de Martínez del Campo, Aparicio y Ruiz, puente de Castilla y nuevamente avenida del Generalísimo. A este recorrido se darán doce vueltas, estando establecida la meta de salida y llegada en la avenida del Generalísimo (frente a la Audiencia). Es de esperar que si el tiempo acompaña, esta prueba se vea muy concurrida y constituya un nuevo éxito para el Club Ciclista que la patrocina.

En esta carrera solamente podrán tomar parte todos los corredores aficionados y juveniles de la categoría A de Burgos y su provincia que hayan tomado parte en las pruebas ciclistas celebradas por esta sociedad durante la presente temporada.

Los corredores deberán formalizar su inscripción antes de las diez de la noche del viernes, en que quedará cerrada la misma.

# EL PAPA NOEL ALEMAN DE ESTE AÑO ES DEPORTISTA



La celebración dentro de año y medio en Munich de la Olimpiada marca y preside va todos los actos públicos y festivos en Alemania. Por ello no es de extrañar que Santa Claus o Papá Noel como es denominado en otros lugares, sea este año un deportista. A Garmisch-Partenkirchen, el paraíso de los deportes de invierno cercano a la capital bávara, ha llegado como un saltador de esquí con paquetes de regalos y un pequeño abeto en las manos tal como vemos en esta fotografía (Foto FIEL)

## POLITICA EUROPEA

París (Efe).—Se han regenerado hoy algunos incidentes en la plaza Charles De Gaulle (antes de L'Etoile, donde se encuentra el Arco de Triunfo) al ser inaugurada oficialmente por el primer ministro francés, Jacques Chaban Delmas. Un reducido grupo de manifestantes lanzó gritos de protesta. Diez de ellos fueron detenidos y conducidos a la Comisaría. Los miembros de la organización gaullista "Unión de jóvenes por el Progreso" cubrieron los gritos de los manifestantes pronunciando el nombre del ex-presidente de la República. Ante las últimas voluntades del general, el primer ministro con semblante grave no pronunció ningún discurso.

### SEGUNDA LECTURA DEL PROYECTO "ANTI-HUELGA"

París (Efe).—El proyecto del Gobierno de reforma de relaciones laborales, conocido como "proyecto anti-huelga" ha sido aprobado en su segunda lectura por 324 votos a favor y 280 en contra, con una mayoría para el Gobierno de 44 votos.

### ALTA SON LOS FERROVIARIOS Y CARTEROS

París (Efe).—Con la luz restaurada, al menos temporalmente en los suministros eléctricos, el Gobierno se enfrenta hoy a una nueva petición de aumento salarial de otra industria nacionalizada, los ferrocarriles.

Representantes de 28.000 ferroviarios se reúnen hoy con la dirección para discutir su demanda de aumento salarial y el Sindicato de ferroviarios solicitará aumentos del 25 por 100.

### EN GLASGOW, HUELGA DE REPARTIDORES PANADEROS

Glasgow (Escocia).—Miles de familias no han tenido un pedazo de pan que llevarse a la boca durante los últimos 27 días a causa de una huelga de conductores de

camionetas. Una docena de las más grandes tahonas de Escocia han cerrado y unos 5.000 panaderos se han quedado sin trabajo porque los conductores de las camionetas de reparto han dejado de suministrar la harina apoyando su demanda de un aumento de cuatro libras semanales en sus salarios que ahora es de quince.

### HUELGA DE TRABAJADORES EXTRANJEROS EN RUSIA

Moscú (Efe-Reuter).—Algunos trabajadores extranjeros de la nueva fábrica de automóviles instalada en la cuenca del río Volga se han declarado en huelga a principios de este mes, exigiendo que se les concedan vacaciones en Navidad.

Ninguno de los trabajadores soviéticos se ha adherido a la huelga prohibidas en la Unión Soviética.

## DONATIVO DE LA PRINCESA DE ESPAÑA

Lugo (Cifra).—Un donativo de cincuenta mil pesetas ha enviado la Princesa doña Sofía. Esta cantidad se unirá a las cuatrocientas mil recaudadas en el festival celebrado en Lugo para allegar fondos con destino a la Asociación de padres de niños y adolescentes subnormales. La Caja Postal de Ahorros también ha enviado un donativo de doce mil pesetas.

### BURGALESES:

UNA GRAN MANIFESTACION PACIFICA, PARA REPROBAR EL DESORDEN Y EL TERRORISMO, PARTIRA DE LA PLAZA MAYOR HOY A LA UNA Y MEDIA DE LA TARDE.

# LA BOLSA

(Información facilitada por el Banco de Santander).

## MADRID

Ha comenzado la presente semana de Bolsa con una sesión de idénticas características a las de la pasada semana, es decir predominio de la oferta ante una demanda muy retraída.

A la situación de debilidad del mercado por la presencia de papel hay que agregar la influencia que hoy han ejercido las diversas ampliaciones de capital que han dado comienzo en esta sección.

Al cierre el mercado sigue manteniendo predominio del papel.

**Corro Bancario.** — Equilibrio en Exterior y Urquijo. Papel en los demás valores de este grupo.

**Corro Eléctrico.** — Papel en todos los valores del sector.

**Corro Alimentación y Textil.** — Equilibrio en Ebro. Papel en Aguila, Azucarera, Fefasa y Sniace.

**Corro Inmb. y de la Construcción.** — Papel en todos los valores de este grupo.

**Corro Minero.** — Equilibrio en Río Tinto. Papel en Ponferrada y Felguera.

**Corro Inversión Mobiliaria.** — Papel en todos los valores del grupo.

**Corro Químico.** — Alguna demanda para Resinera. Equilibrio en Petróleos. Papel en los demás valores del grupo.

**Corro Siderúrgico.** — Papel en todos los valores del grupo.

**Corro Vario.** — Equilibrio en Telefónica y papel en Fenix, Galerías, Campsa, Tabacalera, Metro y Astilleros.

**ACCIONES**  
Bancos.—Exterior de España, 475; Central, 976; Es-

pañol de Crédito, 764; Hispano Americano, 789; Ibérico, 698; Popular, 778; Bilbao, 503; Vizcaya, 825; Mercantil, 802.

**Electricas.** — Electra de Viesgo, 207; Eléctrica Reunidas de Zaragoza, 103; Fenosa, 172; Hidroeléctrica Cantábrico, 198; H. Española 220; Sevillana de Electricidad, 202; Unión Eléctrica Madrileña, 199; H. Cataluña, 177.

**Varias.** — El Aguila, 256; Azucarera Española, 169; Ebro, 695; Inmb. Metropolitana, 268; Urbis, 280; Urbanizadora Metro, 570; General de Inversiones, 490; Cartisa, 429; Duro Felguera, 62

Ponferrada, 180; Campsa, 265; Transmediterránea, 229; Cros, 180; Energía e Industrias Aragonesas, 185; Insular del Nitrógeno, 132; Hidro Nitro, 132; Española de Petróleos, 377; Resinera Española, 337; Hornos de Vizcaya, 96; Seat, 485; Citroen

Hispania, 135; Auxiliar de Ferrocarriles, 122; Metalúrgica Santa Ana, 114; Fasa, 254; Telefónica, 246; Sniace, 164; Metro Madrid, 191,50; Petrolíber, 195; Galerías Preciados, 355; Ceivasa, 431.

**Cupones.** — Petróleos, 182; Viesgo, 64; Insular, 130,50; Vallehermoso, 80; Finanzauto, 575; Cementos Alba, 2,50; Fecsa, grandes, 140; Fecsa, pequeñas, 115; Hidrola, 51,50.

## Banco de Santander

Banca — Bolsa — Cambio

Espolón, 12

## LA GUERRA DEL VIETNAM

París (Efe).— En un comunicado difundido hoy por la delegación norvietnamita en las conversaciones de París, el Gobierno de Hanoi acusa al de Estados Unidos de utilizar en el Vietnam productos químicos tóxicos. El comunicado dice textualmente:

«El 6 de Diciembre de 1970, los Estados Unidos enviaron un grupo de aviones para arrojar productos tóxicos sobre una populosa región del distrito de Bo Trach, provincia de Quang Binh, que ocasionó importantes daños a la agricultura y ganadería.»

«En declaración hecha pública el 14 de Diciembre, el portavoz del Ministerio de Asuntos Exteriores de la República democrática de Vietnam condenó vehementemente este inmundo crimen de los Estados Unidos y exige de estos últimos el cese de todo acto de guerra contra la República democrática de Vietnam del Norte.»

### TERRORISMO EN VIETNAM DEL SUR

Saigón (Efe-Reuter).— Siete personas han resultado muertas y 87 heridas en un ataque realizado por elementos del Vietcong contra una multitud congregada junto al Ayuntamiento de Long Trung, ciudad situada en el delta del Mekong, a 70 kilómetros al Suroeste de Saigón.

Los terroristas arrojaron varias granadas de mano contra la multitud, informa un portavoz gubernamental.

### OPINIONES DE UN VETERANO COMENTARISTA CHINO

Taipei (Efe).— Un veterano periodista, P. Y. Tseng, de 76 años, acaba de declarar aquí que todos los pronósticos apuntan hacia una cada vez más encendida lucha interna en la China continental, y que tal enfrentamiento de los anti-maoístas contra los dirigentes de Pekín será lo que determine el futuro del país, y no la actitud apaciguadora de los Gobiernos que últimamente han reconocido aquel régimen.

Este conocido comentarista político se mostró convencido de que el mundo libre despertará un día de sus ilusiones acerca del comunismo, y se dará cuenta de que el apaciguamiento no conduce más que a empeorar la situación. Culpó de las tensiones por que hoy pasa el Mundo a ciertos «desatinos» cometidos por algunos gobernantes, y dijo que uno de estos errores es el de sustituir, frente al comunismo, «la era de la confrontación con la de las negociaciones».

### NUESTROS TELEFONOS:

201280 y 207148-49

## La moda francesa de Saint Laurent



Durante los desfiles de modelos para el próximo invierno de 1970 en París, ha sido presentado este modelo confeccionado con lana británica. Se trata de una creación de Yves Saint Laurent: abrigo de línea "midi", que abrocha a un costado, confeccionado en cargas de lana de aspecto de género de punto, perteneciente a la firma londinense Garigua. Se ofrece en negro, blanco y pardo claro. El cinturón de piel de Suecia negra armoniza con la banda de este mismo color que ribetea el abrigo. La gorra de lana de croche y la bufanda de lana estampada, intencionadamente, no hacen juego. — (Foto FIEL)

Luego afirmó que la tercera guerra mundial hacía tiempo que se cometería un gravísimo error al pensar que hoy estamos viviendo sus dos formas: fría y caliente en paz.

## Hussein ora ante la tumba de De Gaulle

### Pasará la Navidad en Londres

París (Efe).— El Rey Hussein de Jordania que esta mañana se trasladó a Colombey Les Deux Eglises, en cuyo cementerio visitó la tumba del general Charles De Gaulle, saldrá a primeras horas de mañana en dirección a Bonn, donde permanecerá tres jornadas antes de dirigirse a Londres en cuya ciudad piensa disfrutar de las vacaciones de Navidad junto a su familia.

En el transcurso de sus tres días de estancia en París, el Soberano hachemita se entrevistó con el presidente francés, Pompidou, con el primer ministro, Chaban Delmas y con el ministro de Asuntos Exteriores, Maurice Schumann.

### ACUERDO EN LA HAYA CONTRA LOS RAPTORES DE AVIONES

La Haya (Efe-UPI).— En la conferencia internacional sobre las leyes del Aire que se viene celebrando en esta ciudad se ha aprobado un acuerdo por el que se solicitan «graves penas» contra los secuestradores de aviones tras «el juicio de los reos sin privilegio alguno».

En la conferencia, de catorce días de duración, participan 76 miembros de las Naciones Unidas. Todos ellos aprobaron el acuerdo excepto Chile y Argelia, los cuales se abstuvieron.

El «convenio de la La Haya», como en adelante se designará a este acuerdo, será firmado mañana por todos los países participantes en la conferencia, a los que posteriormente se adherirán los que lo deseen. Entrará en vigor una vez que esté ratificado por diez naciones.



# Anuncios por PALABRAS

Estos anuncios se reciben en nuestra Administración (calle San Pedro, Cardena, 31, teléfono 207148, y Delegación, Vitoria, 13) de NUEVE de la mañana a UNA Y MEDIA de la tarde y de CUATRO A SEIS Y MEDIA de la tarde, así como en todas las agencias de publicidad.

PRECIO: 20 pesetas hasta diez palabras. Cada palabra más, 2 pesetas.

## Alquileres

**ALQUILO** piso céntrico cinco habitaciones amplias, baño completo y servicio, calefacción individual, de carbón Cantero, Concepción, 2

**SE ARRIENDA** local en San Pedro y San Felices. 25. Tel. 202630.

**SE ALQUILA** piso lujoso, amplio, amueblado con teléfono Informarán 206697

**SE ALQUILA** piso amueblado, céntrico. Teléfono 202059.

**CEDO** piso en alquiler avenida del Cid, situación inmejorable. Teléfono 205050.

**ALQUILO** piso nuevo Alfarreros, 41, 3.º. Razón Teléfono 206629.

**ARRIENDO** o vendo o, nuevo, todas comodidades Ismael Ibáñez Salas, 7

**ALQUILO** piso, nuevo calefacción individual junto Terraza. Teléfono 206905.

**ALQUILO** primer piso, 5 habitaciones, 2 aseos, calefacción, con muebles, céntrico, teléfono 204967

**ALQUILO** máquinas escribir, sumar y calculador Crespo. Plaza Alonso Martínez, 7, principal. Teléfono 205947

**SE ARRIENDAN** locales amplios para almacenes o taller, caso de interesar, disponemos de vehículo para distribución artículos. Teléfono 207861

**SE ALQUILA** piso lujoso amueblado, a estrenar, cuatro dormitorios, salón, dos cuartos de baño, terraza y veredero basuras con garaje y guardería infantil. Teléfono 205993.

**SE ALQUILA** piso, o dos habitaciones. Fuentesillas, 8, 3.º, izquierda

**ALQUILO** piso céntrico Santa Clara, 9, 3.º, y local interior, pequeño. Informes, Teléf. 203798

**ARRIENDO** piso, Ferrán González, 26. Informarán. Lain Calvo 16, 3.º

**ARRIENDO** piso amueblado, o dos habitaciones derecho cocina. Villarayo, 12, 3.º

**SE VENDE** Simca gran lujo, Seat 850 y 4-L, en muy buen estado. Teléfono 205993.

**ALQUILER** sin conductor, nuevos: Seat 1.450 1.500, 124, 850, 600-E y 600-D, Renault, R-10 y R-8, Morris 1.300, M-G «Servi-Autos». Sanjurjo 9. Teléfono 207716.

**SE VENDE** «Land Rover». Informes Compañía Telefónica. Burgos 24.911. en perfecto estado, motor reparado. Tratar: taller Moisés Calvo. Padre Flórez, 4 Burgos.

**VENDO** varios 600-D, 850, 850 coupé, 1.400-C, 1.500 R-10, 4-L, Simcas 1.000-G-L, Morris, M-G, Dodge berlinas y furgonetas 2 H.P., Avia Barreiros 75. Revisados. Facilidades. Alhóndiga 2, teléfono 209691.

**AUTOS** alquiler sin conductor. «Blancos» nuevos.— Barriada Illeguendo-D, 850 Coupé, 124 r.a. B 69 Teléf. 205638

**GAMONAL** 228, vende 600-D, Break, 4-F, 4-L R-8, 850, 1.500, Simca 1.000, G-L, seminuevos Facilidades.

**AUTOS «FLEN»** sin conductor: Coches de alquiler 600-D, 850 berlina y coupé, Seat 1.500, 124, 1.430, Morris, M-G, Simcas, nuevos. Garaje Avenida General Vigón esquina Barriada Yllera. Teléfonos: 208804 y 201874.

**REGALOS** Avon. Emcanta recibirlos obsequiarlos y aún más venderlos Señora o señorita infórmese ahora llamando al teléfono 204144 de Burgos o escribir al apartado 14.875 de Madrid.

**EMPLEADA** de hogar para señor solo. Tiene compañera. Generalísimo, 5, 3.º Izqda.

**DONCELLA** se necesita, dos de familia. Teléfono 201311.

**SE NECESITA** chica Carmen, 4, 11. H.

**SEÑORA** limpieza con conocimientos de cocina, precisa cafetería Presentarse Mariana Rico, San Juan 41, 3.º (R. O. C., 1289).

**ASISTENTA** se necesita, mantenida en la jornada. Informes: Paloma, número 37-1.º

**SE OFRECEN** dos tractoristas, juntos o separados. Informes esta Administración.

**SE NECESITA** chica para San Sebastián, sueldo 4.000 pesetas. Informes, Vitoria, 107-4.º D.

**SE OFRECE** ayudante de chófer, carnet de primera. Informes, Amaya 45.º izquierda.

**SE NECESITA** interina, bien retribuida. Restaurante Casa Elías Llana de Añuera, 5.

**GANEN** dinero 10.000 a 20.000 pesetas mensuales cultivando champiñones en sus horas libres. Compramos producción. Escribir a: Montblanc - Calvet, 5 Barcelona-6.

**MATRIMONIO** solo precisa asistenta. San Juan 49, 3.º derecha

**NECESITO** chica, buen sueldo. Sanjurjo, 38, 10.º Teléfono 202880.

**REPRESENTACION** para Logroño y provincia, deseo urgentemente, de prendas industriales, para equipar empresas; muy introducido y con amplia cartera de clientes. Escribir, apartado 150. Logroño, bajo referencia número 1.971

**GANE DINERO**, de 10.000 a 20.000 pesetas mensuales, cultivando champiñones en sus ratos libres y en su propia casa. Trabajo apto para todos, éxito extraordinario. Compramos producción a alto precio. Escribir a «Cultivos Alba», calle Enamorados, 23. Barcelona (13)

**SE NECESITA** chica hasta media tarde, buen sueldo. San Lesmes, 18 7.º, A.

**CHICA** o asistenta fijas, experiencia, necesito. Avenida Cid, 36 5.º, C.

**DESEO** señorita, para Bar Habana Lavadores 3 Gamonal

**SE NECESITA** chico, para mostrador. Informes, en el Mesón Burgos. (R. O. C. 1654).

**CHICO** catorce años necesito, comercio Paloma, 35 (R. O. C., 875).

**SE NECESITA** chica o señora, para limpieza. Restaurante Manolo. Carretera de Logroño.

**SE NECESITA** pastor preferible casado, para ovejas. Informes, Bernabé Sáiz. Marmellar de Arriba (Burgos)

**SE NECESITAN** mujeres de limpieza. Informes, Restaurante Auto-Estaciones. (R. O. C., 1658).

**SE NECESITA** chica o señora para limpieza. Restaurante Ricardo. San Lesmes, 1.

**SE PRECISAN** tejedoras y aprendizas fábrica tejidos. San Isidro 13 (R. O. C., 522).

**SE NECESITA** muchacha con informes. Plaza de José Antonio, 31 2.º habitación 5.

**SE NECESITA** muchacha interna, poca familia. Informes de 10 a 12 y de 4 a 6. Primo de Rivera, 6, 1.º Hbón. 3.

**NECESITO** muchacha para Madrid. Poca familia, buen sueldo. Informarán, Generalísimo 8, 4.º, derecha.

**MUCHACHA** fija, con informes, necesito. Plaza José Antonio, 2, 3.º izquierda.

**SE OFRECE** señorita, con máquina de tricotar, para hacer punto o para tiendas. Informes, Calzadas, 54, 2.º, Izqda.

**SE NECESITA** chófer para camion transporte de ganado, edad 25 a 30 años. Llamar tardes Tfno. 206887.

**COMPRO** piso o ático soleados nuevos, alrededores Avenida del Cid, General Vigón, cinco habitaciones, calefacción central, preferible agua caliente central. Ofertas esta Administración.

**SE VENDE** piso amueblado. 325.000 pesetas. Calle Enrique III, portal D, 3.º, izquierda A (De 1 a 5)

**VENDO** piso en Lain Calvo 128 metros Razón teléfono 201188

**VENDO** local 62 metros zona Vadillos Informes Avda del Cid 15 1.º de recha

**VENDO** dos elegantes pisos, céntricos, en calle Madrid 70, tres habitaciones, 350.000; cinco habitaciones 490.000 Informes, calle Merced 8 Botería

**ATENCIÓN.** Vendo viviendas, Grupo I, exentas, en calle Calzadas, núm. 58, soleadas, 50 por 100 llave mano, resto 10 años. Información. Obra, 4.º B

**VENDO** piso nuevo, por estar ausente Santa Clara, 59, 1.º Informes, 203796.

**SE VENDE** piso libre, tres habitaciones. Se da barato. Santa Agueda 15, 2.º, izquierda. (De 8 a 9 de la tarde)

**SE NECESITA** chico, para mostrador. Informes, en el Mesón Burgos. (R. O. C. 1654).

**CHICO** catorce años necesito, comercio Paloma, 35 (R. O. C., 875).

**SE NECESITA** chica o señora, para limpieza. Restaurante Manolo. Carretera de Logroño.

**SE NECESITA** pastor preferible casado, para ovejas. Informes, Bernabé Sáiz. Marmellar de Arriba (Burgos)

**SE NECESITAN** mujeres de limpieza. Informes, Restaurante Auto-Estaciones. (R. O. C., 1658).

**SE NECESITA** chica o señora para limpieza. Restaurante Ricardo. San Lesmes, 1.

**SE PRECISAN** tejedoras y aprendizas fábrica tejidos. San Isidro 13 (R. O. C., 522).

**SE NECESITA** muchacha con informes. Plaza de José Antonio, 31 2.º habitación 5.

**SE NECESITA** muchacha interna, poca familia. Informes de 10 a 12 y de 4 a 6. Primo de Rivera, 6, 1.º Hbón. 3.

**NECESITO** muchacha para Madrid. Poca familia, buen sueldo. Informarán, Generalísimo 8, 4.º, derecha.

**MUCHACHA** fija, con informes, necesito. Plaza José Antonio, 2, 3.º izquierda.

**SE OFRECE** señorita, con máquina de tricotar, para hacer punto o para tiendas. Informes, Calzadas, 54, 2.º, Izqda.

**SE NECESITA** chófer para camion transporte de ganado, edad 25 a 30 años. Llamar tardes Tfno. 206887.

**COMPRO** piso o ático soleados nuevos, alrededores Avenida del Cid, General Vigón, cinco habitaciones, calefacción central, preferible agua caliente central. Ofertas esta Administración.

**SE VENDE** piso amueblado. 325.000 pesetas. Calle Enrique III, portal D, 3.º, izquierda A (De 1 a 5)

**VENDO** piso en Lain Calvo 128 metros Razón teléfono 201188

**VENDO** local 62 metros zona Vadillos Informes Avda del Cid 15 1.º de recha

**VENDO** dos elegantes pisos, céntricos, en calle Madrid 70, tres habitaciones, 350.000; cinco habitaciones 490.000 Informes, calle Merced 8 Botería

**ATENCIÓN.** Vendo viviendas, Grupo I, exentas, en calle Calzadas, núm. 58, soleadas, 50 por 100 llave mano, resto 10 años. Información. Obra, 4.º B

**VENDO** piso nuevo, por estar ausente Santa Clara, 59, 1.º Informes, 203796.

**SE VENDE** piso libre, tres habitaciones. Se da barato. Santa Agueda 15, 2.º, izquierda. (De 8 a 9 de la tarde)

**SE NECESITA** chico, para mostrador. Informes, en el Mesón Burgos. (R. O. C. 1654).

**CHICO** catorce años necesito, comercio Paloma, 35 (R. O. C., 875).

**SE NECESITA** chica o señora, para limpieza. Restaurante Manolo. Carretera de Logroño.

**SE NECESITA** pastor preferible casado, para ovejas. Informes, Bernabé Sáiz. Marmellar de Arriba (Burgos)

**SE NECESITAN** mujeres de limpieza. Informes, Restaurante Auto-Estaciones. (R. O. C., 1658).

**SE NECESITA** chica o señora para limpieza. Restaurante Ricardo. San Lesmes, 1.

**SE PRECISAN** tejedoras y aprendizas fábrica tejidos. San Isidro 13 (R. O. C., 522).

**SE NECESITA** muchacha con informes. Plaza de José Antonio, 31 2.º habitación 5.

**SE NECESITA** muchacha interna, poca familia. Informes de 10 a 12 y de 4 a 6. Primo de Rivera, 6, 1.º Hbón. 3.

**NECESITO** muchacha para Madrid. Poca familia, buen sueldo. Informarán, Generalísimo 8, 4.º, derecha.

**MUCHACHA** fija, con informes, necesito. Plaza José Antonio, 2, 3.º izquierda.

**SE OFRECE** señorita, con máquina de tricotar, para hacer punto o para tiendas. Informes, Calzadas, 54, 2.º, Izqda.

**SE NECESITA** chófer para camion transporte de ganado, edad 25 a 30 años. Llamar tardes Tfno. 206887.

**COMPRO** piso o ático soleados nuevos, alrededores Avenida del Cid, General Vigón, cinco habitaciones, calefacción central, preferible agua caliente central. Ofertas esta Administración.

**SE VENDE** piso amueblado. 325.000 pesetas. Calle Enrique III, portal D, 3.º, izquierda A (De 1 a 5)

**VENDO** piso en Lain Calvo 128 metros Razón teléfono 201188

**VENDO** local 62 metros zona Vadillos Informes Avda del Cid 15 1.º de recha

**VENDO** dos elegantes pisos, céntricos, en calle Madrid 70, tres habitaciones, 350.000; cinco habitaciones 490.000 Informes, calle Merced 8 Botería

**ATENCIÓN.** Vendo viviendas, Grupo I, exentas, en calle Calzadas, núm. 58, soleadas, 50 por 100 llave mano, resto 10 años. Información. Obra, 4.º B

**VENDO** piso nuevo, por estar ausente Santa Clara, 59, 1.º Informes, 203796.

**SE VENDE** piso libre, tres habitaciones. Se da barato. Santa Agueda 15, 2.º, izquierda. (De 8 a 9 de la tarde)

**SE NECESITA** chico, para mostrador. Informes, en el Mesón Burgos. (R. O. C. 1654).

**CHICO** catorce años necesito, comercio Paloma, 35 (R. O. C., 875).

**SE NECESITA** chica o señora, para limpieza. Restaurante Manolo. Carretera de Logroño.

**SE NECESITA** pastor preferible casado, para ovejas. Informes, Bernabé Sáiz. Marmellar de Arriba (Burgos)

**SE NECESITAN** mujeres de limpieza. Informes, Restaurante Auto-Estaciones. (R. O. C., 1658).

**SE NECESITA** chica o señora para limpieza. Restaurante Ricardo. San Lesmes, 1.

**SE PRECISAN** tejedoras y aprendizas fábrica tejidos. San Isidro 13 (R. O. C., 522).

**SE NECESITA** muchacha con informes. Plaza de José Antonio, 31 2.º habitación 5.

**SE NECESITA** muchacha interna, poca familia. Informes de 10 a 12 y de 4 a 6. Primo de Rivera, 6, 1.º Hbón. 3.

**NECESITO** muchacha para Madrid. Poca familia, buen sueldo. Informarán, Generalísimo 8, 4.º, derecha.

**MUCHACHA** fija, con informes, necesito. Plaza José Antonio, 2, 3.º izquierda.

**SE OFRECE** señorita, con máquina de tricotar, para hacer punto o para tiendas. Informes, Calzadas, 54, 2.º, Izqda.

**SE NECESITA** chófer para camion transporte de ganado, edad 25 a 30 años. Llamar tardes Tfno. 206887.

**COMPRO** piso o ático soleados nuevos, alrededores Avenida del Cid, General Vigón, cinco habitaciones, calefacción central, preferible agua caliente central. Ofertas esta Administración.

**SE VENDE** piso amueblado. 325.000 pesetas. Calle Enrique III, portal D, 3.º, izquierda A (De 1 a 5)

**VENDO** piso en Lain Calvo 128 metros Razón teléfono 201188

**VENDO** local 62 metros zona Vadillos Informes Avda del Cid 15 1.º de recha

**VENDO** dos elegantes pisos, céntricos, en calle Madrid 70, tres habitaciones, 350.000; cinco habitaciones 490.000 Informes, calle Merced 8 Botería

**ATENCIÓN.** Vendo viviendas, Grupo I, exentas, en calle Calzadas, núm. 58, soleadas, 50 por 100 llave mano, resto 10 años. Información. Obra, 4.º B

**VENDO** piso nuevo, por estar ausente Santa Clara, 59, 1.º Informes, 203796.

**SE VENDE** piso libre, tres habitaciones. Se da barato. Santa Agueda 15, 2.º, izquierda. (De 8 a 9 de la tarde)

**SE NECESITA** chico, para mostrador. Informes, en el Mesón Burgos. (R. O. C. 1654).

**CHICO** catorce años necesito, comercio Paloma, 35 (R. O. C., 875).

**SE NECESITA** chica o señora, para limpieza. Restaurante Manolo. Carretera de Logroño.

**SE NECESITA** pastor preferible casado, para ovejas. Informes, Bernabé Sáiz. Marmellar de Arriba (Burgos)

**SE NECESITAN** mujeres de limpieza. Informes, Restaurante Auto-Estaciones. (R. O. C., 1658).

**SE NECESITA** chica o señora para limpieza. Restaurante Ricardo. San Lesmes, 1.

**SE PRECISAN** tejedoras y aprendizas fábrica tejidos. San Isidro 13 (R. O. C., 522).

**SE NECESITA** muchacha con informes. Plaza de José Antonio, 31 2.º habitación 5.

**SE NECESITA** muchacha interna, poca familia. Informes de 10 a 12 y de 4 a 6. Primo de Rivera, 6, 1.º Hbón. 3.

**NECESITO** muchacha para Madrid. Poca familia, buen sueldo. Informarán, Generalísimo 8, 4.º, derecha.

**MUCHACHA** fija, con informes, necesito. Plaza José Antonio, 2, 3.º izquierda.

**SE OFRECE** señorita, con máquina de tricotar, para hacer punto o para tiendas. Informes, Calzadas, 54, 2.º, Izqda.

**SE NECESITA** chófer para camion transporte de ganado, edad 25 a 30 años. Llamar tardes Tfno. 206887.

**COMPRO** piso o ático soleados nuevos, alrededores Avenida del Cid, General Vigón, cinco habitaciones, calefacción central, preferible agua caliente central. Ofertas esta Administración.

## Fincas

**CONSTRUCCIONES «BU-BI».** Mejor que piso piloto, su piso llave en mano. Venta directa. Facilidades de pago diez años. Precios desde pesetas 250.000. Oficinas, Vitoria, 179, 1.º

**VENTA** pisos y lonjas en Vía de Empalme Construcciones Serrano. Teléfono 204385.

**OCASION.** Se vende planta baja con cinco huecos, en calle Vitoria. Informes, Teléf. 209798.

**CONSTRUCCIONES** Sánchez vende pisos y lonjas comerciales, en diversas zonas. Informes Santa Clara, 36. Obra.

**CONSTRUCCIONES** González Alonso. Venta de viviendas llave en mano. Exentas. Entrega total 50.000 pesetas, resto diez años, y locales comerciales. Oficina, calle Vitoria, 115.

**VENDO** pisos terminados, con exenciones, desde 300.000. Muchas facilidades. Informes, Garaje. Pisonos 18 y 20.

**MASEGOSA.** Pisos para habitar y próxima entrega. 4 habitaciones exteriores, soleadísimo. Entrada desde 50.000 pesetas. Facilidades diez años. Avenida del Cid 80, 2.º, Vitoria, 142, teléfono 209333.

**PISOS** venta calefacción y agua caliente central Pequeña entrada inicial. Informes Madrid 68 3.º B.

**VENDO** calle Madrid piso seis habitaciones baño, calefacción, servicio, propio para oficinas peluquería, asesoría. Cantero Concepción 2

**COMPRO** piso o ático soleados nuevos, alrededores Avenida del Cid, General Vigón, cinco habitaciones, calefacción central, preferible agua caliente central. Ofertas esta Administración.

**SE VENDE** piso amueblado. 325.000 pesetas. Calle Enrique III, portal D, 3.º, izquierda A (De 1 a 5)

**VENDO** piso en Lain Calvo 128 metros Razón teléfono 201188

**VENDO** local 62 metros zona Vadillos Informes Avda del Cid 15 1.º de recha

**VENDO** dos elegantes pisos, céntricos, en calle Madrid 70, tres habitaciones, 350.000; cinco habitaciones 490.000 Informes, calle Merced 8 Botería

**ATENCIÓN.** Vendo viviendas, Grupo I, exentas, en calle Calzadas, núm. 58, soleadas, 50 por 100 llave mano, resto 10 años. Información. Obra, 4.º B

**VENDO** piso nuevo, por estar ausente Santa Clara, 59, 1.º Informes, 203796.

**SE VENDE** piso libre, tres habitaciones. Se da barato. Santa Agueda 15, 2.º, izquierda. (De 8 a 9 de la tarde)

**SE NECESITA** chico, para mostrador. Informes, en el Mesón Burgos. (R. O. C. 1654).

**CHICO** catorce años necesito, comercio Paloma, 35 (R. O. C., 875).

**SE NECESITA** chica o señora, para limpieza. Restaurante Manolo. Carretera de Logroño.

**SE NECESITA** pastor preferible casado, para ovejas. Informes, Bernabé Sáiz. Marmellar de Arriba (Burgos)

**SE NECESITAN** mujeres de limpieza. Informes, Restaurante Auto-Estaciones. (R. O. C., 1658).

**SE NECESITA** chica o señora para limpieza. Restaurante Ricardo. San Lesmes, 1.

**SE PRECISAN** tejedoras y aprendizas fábrica tejidos. San Isidro 13 (R. O. C., 522).

**SE NECESITA** muchacha con informes. Plaza de José Antonio, 31 2.º habitación 5.

**SE NECESITA** muchacha interna, poca familia. Informes de 10 a 12 y de 4 a 6. Primo de Rivera, 6, 1.º Hbón. 3.

**NECESITO** muchacha para Madrid. Poca familia, buen sueldo. Informarán, Generalísimo 8, 4.º, derecha.

**MUCHACHA</**

# BENDICION E INAUGURACION DE LAS NUEVAS OFICINAS DE LA

# CAJA DE AHORROS DEL CIRCULO CATOLICO, EN LERMA

**Igualmente fue inaugurado un local anexo  
destinado a actividades culturales**

Siguiendo la constante línea de modernización de sus instalaciones, tanto en la capital como en la provincia, dirigido todo ello a un mayor y mejor servicio a sus numerosos clientes y en beneficio de los mismos, la Caja de Ahorros del Círculo Católico inauguró el pasado sábado sus nuevas oficinas de Lerma, ubicadas en la Avenida del General Primo de Rivera núm. 15, así como un local anexo a las mismas, destinado a manifestaciones y actividades culturales.

Al acto asistieron las primeras autoridades locales, encabezadas por don Benigno Rodríguez González, alcalde de la villa, así como representaciones civiles, militares, docentes y culturales. Igualmente, se desplazaron de la capital para este acto, el presidente del Consejo de Gobierno de la Caja de Ahorros del Círculo, don Julio Gonzalo Soto, a quien acompañaban el Rvdo. P. Francisco García Ortiz, S. J., director espiritual de la misma; consejero don Santiago Martínez Redondo; director-gerente, don Cristóbal Espinosa Díez-Venero y altos funcionarios de la Entidad.

Bendijo los nuevos locales el Rvdo. Sr. D. Gabino Sáiz Sáiz, cura párroco de la localidad.

Seguidamente, el señor Gonzalo Soto, tras agradecer al señor cura párroco la bendición de la Iglesia a estos locales, y a las autoridades y representaciones su asistencia y cálida compañía en este acto, recordó aquel primero de Noviembre de 1954, en que por primera vez hizo acto de presencia la Caja del Círculo en Lerma, estableciendo su dele-

gación con la cooperación y ayuda de los señores Romero, a quienes agradeció igualmente su constante y eficaz trabajo al frente de la misma.



Ceremonia de la inauguración.

Han pasado muchos años desde entonces dijo, y la importancia que Lerma había adquirido exigía unas nuevas y adecuadas instalaciones, dignas del desarrollo y progreso de la localidad y la Caja del Círculo, siempre presente en los problemas socio-económicos de Burgos y su provincia, no había hecho realidad mediante estas nuevas instalaciones, que se acababan de bendecir, cuyos servicios que en las mismas comenzaban a prestarse, los ponía a disposición de los habitantes de Lerma y su comarca, así como el local anexo donde podían desarrollar cuantas actividades y manifestaciones culturales procediera.

Hizo seguidamente una breve exposición del quehacer de las Cajas de Ahorros Benéficas dirigido en su aspecto económico al progreso y desarrollo nacional y provincial, pero también, y de forma muy importante y características a altos fines sociales de carácter colectivo en beneficio de todos los estamentos de la sociedad.

Resaltó la práctica de la Virtud del Ahorro en la que iban compendiadas las cuatro virtudes cardinales: prudencia, justicia, fortaleza y templanza, explicando seguidamente la proyección de estas cuatro virtudes cardinales en la práctica del Ahorro.

Terminó agradeciendo nuevamente a las autoridades y representaciones su asistencia a este acto, que con su presencia imprimían a la Caja de Ahorros del Círculo carta de buena vecindad en la villa, y ofreciéndoles estas nuevas y modernas instalaciones que deseaba sirvieran para afianzar y agigantar más la proyección social y cultural de la Caja del Círculo en beneficio de Lerma y su comarca.

Finalmente, a autoridades e invitados les fue servido un vino de honor.



Seguendo el ciclo de renovación de sus instalaciones provinciales, establecido por la Caja de Ahorros del Círculo Católico de Obreros, el sábado se celebró la bendición e inauguración de la nueva Sucursal establecida en la villa ducal de Lerma. Hay que hacer notar que esta instalación se complementa con otro local anexo destinado a actividades culturales.

## DOBLE COLUMNA

Por ARQUERO

### SOLEDAD

El Burgos se ha quedado solo, como detentador de esa marca que supone el no haber cedido un solo punto en su terreno. En razón de los resortes psíquicos que promueven y condicionan los estímulos e impulsos de los hombres, cabe suponer que de ahora en adelante «El Plantío» será un campo a batir, cuyo asalto intentarán todos los visitantes con un especial empeño o fruición. Se tratará de arrumbar la marca que el Burgos ostenta y que a estas alturas de la competición —rebasado ligeramente su tercio— es el único que la ofrece.

Hasta el domingo aparecía acompañado por el Córdoba, el cual «pinchó el pasado domingo en «El Arcángel», ante el Cádiz.

Hay dos títulos por tanto que en estos momentos blasonan, con fuertes trazos de orden moral, el escudo y la ejecutoria del equipo burgalés. Primero, el de club decano de su actual categoría y segundo, el de conservar la imbatibilidad en el terreno propio, sin haber cedido incluso un solo punto a ninguno de sus visitantes a lo largo de toda la presente temporada.

¿Qué tal estos dos valores, se complementasen con el más definitivo y concreto que podría reportar el ascenso de categoría?

La verdad es que no estaría nada mal, a los fines de redondear una hermosa trilogía.

### CESAR

César ha cesado. Ustedes perdonen la aparente redundancia, que obedece simplemente al propósito de hacernos eco de la separación de César Rodríguez como entrenador del Hércules de Alicante. Ese «baile de entrenadores», que este año ha ofrecido un ritmo más acusado que en otros anteriores, no ha perdonado al famoso «Pelucas», hombre de carácter un tanto agrio, pero que a su equipo le ha dejado sin negativos y cuando se encontraba tan sólo a cuatro puntos del líder. Sin embargo, el Hércules aspiraba a más.

César ha regresado a Barcelona, donde reside habitualmente y sus declaraciones se resumen así:

### REVES

La historia del Burgos en la Copa del Generalísimo no puede escribirse con trazos muy vigorosos o afortunados. Este toro o del K.O. no constituye especialidad burgalesa. Además de no haberle favorecido nunca las circunstancias.

Son muchas las ocasiones en que ha caído a las primeras de cambio o bien, cuando ha superado esa primera eliminatoria, en su enfrentamiento con equipos de Primera, no le ha correspondido ningún contrincante de relevancia especial, a efectos de taquilla. El Santander y el Córdoba, cuando militaban en la División de Honor, fueron sus rivales.

Esa tónica adversa en la Copa ha vuelto a manifestarse en la presente ocasión. El sorteo le ha deparado un antagonista incómodo, como es el Tenerife; pero sobre todo caro. Y aplicamos tal calificativo, por el grave quebranto que para el Burgos ha de suponer dicho desplazamiento. Como es sabido, en la Liga los viajes a Canarias son subvencionados por la Federación; pero esa compensación no existe en la Copa. Después de jugar el día 20 en Tenerife, corresponde al Burgos actuar el 24 de dicho mes, en Barcelona, frente al San Andrés. Esto quiere decir que desde Tenerife habrá de trasladarse directamente a Barcelona en avión.

Los cálculos, ya establecidos para considerar el coste de ambos viajes consecutivos, se cifra en unas doscientas cincuenta mil pesetas.

Decididamente, la Copa no le es propicia al Burgos. Y esperemos que no tengamos que seguir escribiendo en este mismo tono, después de jugarse con el Tenerife...

## FABRICA DEL POLO NECESITA OFICIAL DE CONTABILIDAD

Imprescindible conocimiento de máquinas contables.  
Escribir apartado 342. — BURGOS.

## ¿DESEA USTED VIVIR EN LA ZONA

DE BURGOS DE MAS PORVENIR?

Vea los pisos que ofrecemos y compárelos con los que ya conoce! — Desde 250.000 pesetas. Información en calle Madrid, 7. Teléfonos 206544-5-6.

## VERSION DEL MADRID

«No hay nada del fichaje del portero Aramayo»

Pero un portavoz madridista dice que se le ha hecho una oferta

Madrid (Logos). — «No hay nada del fichaje del portero Aramayo, del Mirandés», nos dice esta tarde un portavoz del Real Madrid. «Ciertamente, estamos buscando un portero para resolver la papeleta que se nos ha presentado en esta demarcación del equipo. Aramayo ha recibido una oferta nuestra, pero todavía no se ha presentado en el club, ni sabemos cuándo lo hará».

—¿Y gestiones, aquí, en Madrid; en el equipo de aficionados?

—Es muy difícil. Porteros jóvenes que muestran cualidades excelentes, no servirían porque se precisa una gran experiencia para defender la puerta del Madrid.

Preguntamos a Miguel Muñoz y coincide en todo con lo dicho anteriormente. «A estas alturas de la temporada —nos dice— es muy difícil encontrar un portero con la categoría suficiente para ocupar la meta del Madrid».

## EQUIPOS ESPAÑOLES APARECEN EN LAS QUINIELAS AUSTRIACAS

Viena (Alfil). — Por primera vez en sus algo más de veinte años de existencia, los aficionados austriacos podrán pronosticar en el «Sporttoto» nacional (quinielas futbolísticas) sobre los partidos del campeonato de España de Primera División.

### BALONMANO

Esta tarde, reunión de la Federación Burgalesa

Esta tarde, a las ocho, en la Casa del Deporte, la Federación Burgalesa de Balonmano, celebrará una reunión, en la cual se confeccionará el calendario oficial de primera categoría provincial. Se ruega a todos los delegados o presidentes de Clubs participantes asistir a ella.

Establecido por decreto ley en 1949 el «Sporttoto» pertenece a la sección de loterías, como monopolio estatal, y se juega sobre la misma base que las quinielas españolas: I, X, 2, pero con 15 partidos, nacionales o extranjeros, de los cuales tres son reservas.

Normalmente, el «Sporttoto» comprende los partidos de los equipos nacionales y algunos de las Ligas de Primera División de la República Federal Alemana y de Inglaterra, pero, debido a que el campeonato austriaco se interrumpe, por la nieve en Diciembre hasta Marzo en los boletos figuran en esas jornadas los encuentros ingleses. Sin embargo, ello ha provocado protestas de numerosos aficionados, debido a las frecuentes suspensiones de los partidos en Inglaterra. Por eso se ha decidido que en los próximos boletos figuren encuentros de las Ligas de Italia y España, cuyos equipos conocen bien los apostadores austriacos.

La suma total de las apuestas se divide en dos partes: una de ellas se dedica al fomento del deporte amateur, y la otra, en partes iguales, para los acertantes de 12 11 y 10 resultados.

Hasta ahora, en los 21 años de «Sporttoto» el máximo premio logrado por un apostante fue, como único «doce» de 631.200 chelines austriacos (1.700.000 pesetas).

## Ajedrecistas rusos llamados por Moscú

Paris (Alfil). Ocho grandes maestros de ajedrez soviéticos, algunos de los cuales recientemente habían participado en el torneo interzonal de Palma de Mallorca, España, han sido hoy súbitamente llamados por las autoridades de Moscú.

Se trata del ex-campeón del Mundo Smyslov Gueller, Keres, Taimanov, Polugaevsky, Boleslavsky, Goufelf y Vassioukov que ayer llegaron a París en donde, del 16 al 20 de diciembre, participarán en un torneo.

Los ajedrecistas rusos tras hablar por teléfono con Moscú, se disponen a regresar a su país en el primer avión.

## ¿Nuevo cambio de entrenador?

Se dice que Maguregui entrenará al Zaragoza

Sestao (Vizcaya) (Alfil). — José María Maguregui, ex-internacional del Atlético de Bilbao, actualmente preparador del Sestao, puede ser el próximo fichaje del Real Zaragoza, en calidad de entrenador.

### LOPEZ, TRASPASADO AL BETIS

Este es el rumor que circula por los ambientes futbolísticos locales, e incluso se asegura que un emisario zaragocista se ha entrevistado con Maguregui, pero éste nada dice al respecto.

Se recordará que López estuvo a punto de ingresar en las filas de Atlético de Madrid pero no se llegó a ultimar su fichaje porque los médicos del club colchonero le rechazaron, al parecer, por alguna lesión cardíaca.

López acaba de salir camino de Sevilla, en compañía del presidente de la Gimnástica de Torrejavega, con el fin de ultimar detalles de su ya casi hecho traspaso al Betis, equipo que, por cierto, viene nutriendose de jugadores que figuraron anteriormente en Torrejavega, como son Cobo e Irizar.

Por el traspaso de este jugador, el Betis, según se rumorea, pagará 1.300.000 pesetas.

### Tenis

## Rod Laver, 14 millones de pesetas en un año

Tokio (Alfil). — Por su victoria sobre su compatriota Ken Rosewall, el «as» australiano Rod Laver se ha convertido en la historia del tenis en el primer jugador que ha ganado 200.000 dólares (14 millones de pesetas) en un año.

Laver, que derrotó a Rosewall por 5-6, 6-3 y 6-5, se adjudicó los 9.000 dólares del segundo premio. La final, dotada con 15.000 dólares, fue ganada por el norteamericano Arthur Ashe, quien se impuso a su compatriota Stan Smith por 6-3, 3-6 y 5-6.



## LA OBRA CULTURAL DE LA

## Caja de Ahorros del Circulo Católico

Organiza en la capital un cursillo de enseñanzas teórico-prácticas para jóvenes de ambos sexos que, con suficientes conocimientos, deseen perfeccionarse en materias de

## OFICINAS, BANCOS Y CAJAS DE AHORRO

### INFORMES:

En las Oficinas de la Caja de Ahorros del Circulo en la capital, todos los días laborables durante las horas de oficina.

### MATRICULACION:

ULTIMO DIA, HOY en Secretaría de las Oficinas Centrales, calle Miranda número 5, primer piso.



Domingo, día 20

## COLECTA

Tu dinero ha servido para inaugurar en breve la parroquia de Nuestra Señora de Fátima, en la Barriada Juan XXIII.

VIEJOS IDOLOS

## ANDRES BOSCH

(El hombre al que Daucik hizo figura en dos meses)

- Fue campeón de Liga, Copa y Copa Latina en la misma temporada (año 1951)
- Debutó como internacional frente a Bélgica en las Corts

Por Carmelo de ALTEA



Triunfó en un abrir y cerrar de ojos. De la noche a la mañana se hizo titular indiscutible en el Barcelona. Y muy pronto dio el salto a la selección nacional. Su nombre es: Andrés Bosch.

En su vida como futbolista hubo un hombre providencial: D. Fernando Daucik. Este, cuando Bosch tenía tan sólo 20 años y jugaba de interior, lo sacó como medio (al lado de Gonzalvo) en un encuentro de eternos rivales, frente al Español. Contra la opinión de críticos y directiva, Daucik acertó y Andrés Bosch triunfó y se ganó un puesto en el Barcelona.

Era el año 1951: temporada triunfal para el Barcelona (en ella ganó Liga, Copa de Su Excelencia y Copa Latina).

Pero ¿de dónde procedía y cuál era hasta ese momento el historial de Andrés Bosch?

—El fútbol me venía de herencia: mi padre jugó en el Júpiter y en el Barcelona. Y siempre me llevaba al fútbol. De pequeño mis ídolos eran César y Panizo, dos hombres maravillosos, de fútbol brillante.

Andrés Bosch nació en la barriada barcelonesa de San Martín. Su aprendizaje tuvo lugar en el equipo Peña Gurgú. Jugaba de portero. Pero pronto abandonó este puesto: «Es mejor marcar goles que encajarlos», se dijo. Y comenzó para él una carrera ascendente. En el juvenil B del Barcelona. Era la temporada 1948-49.

—Al cumplir los 16 años pasé al A. Allí me encontré con Biosca, Manchón, etc..., figuras que darían días de gloria al Barcelona. En los juveniles nos proclamamos campeones de Cataluña, España y nos alzamos también con el primer puesto en un torneo internacional jugado en Marsella.

Antes de ingresar en el equipo «grande» del Barcelona, de la mano —como dijimos— de Daucik, fue triunfal.

—En 1953 debuté como internacional frente a Bélgica en Las Corts. Formé línea media con Puchades. Atrás estaban Ramallets, Navarro, Biosca y Garay.

El puesto de medio izquierdo le sentó bien desde el principio. Y fue su puesto casi definitivo (abandonando el de interior que venía siendo habitual en él en su época de juvenil). Como internacional jugó seguidamente contra Argentina, Chile, Suecia, etc...

—En 1956 jugué en el equipo «B» contra Alemania. Antes había formado parte también del «A» frente a Francia y Egipto.

Bosch fue siempre el hombre que se entregaba en el campo. Hombre de técnica impecable, empleó siempre el coraje del deportista que quiere triunfar.

—En superarme fue siempre mi meta. Incluso siendo profesional jugué con espíritu de amateur.

—Y ¿el dinero?

—Fue también un estímulo en mi vida y en mi lucha por ser figura. Debo decir yo que no pertenecí a una familia de potentados. Mi familia era modesta económicamente. Por lo tanto yo debía sacarle al fútbol un porvenir.

En 1954 Bosch dejó el Barcelona. Y puede decirse que terminó para el club azulgrana una época de victorias y trofeos.

—Muchos equipos pretendieron mis servicios. Entre ellos, el Atlético de Madrid y el Real Oviedo. Pero me fui al Betis.

Las tierras de Andalucía también le fueron bien a Andrés Bosch. Y la afición bética lo tuvo como ídolo. Mientras que en Barcelona muchos empezaban a echarlo en falta.

En 1956 —cuando aún vestía de azulgrana— Bosch contrajo matrimonio con Josefina Matéu. Una pareja feliz que pronto se vio más repleta aún si cabe de felicidad con la llegada del primer hijo Oscar al que siguieron Andrés, Yolanda...

Los críticos deportivos dieron en llamarle «el maestro». Un maestro del balón que aprendió de muchos entrenadores... porque dentro tenía mucho fútbol de propia cosecha.

—Tuve más de once entrenadores. Llorens fue el primero en mi época amateur. Después: Balmanyá, Gual, Sandro Puppo, Heleno Herrera, Daucik. Este me hizo llegar a figura, un camino difícil. Balmanyá me enseñó a alargar mi vida deportiva.

(SERVICIOS ESPECIALES DE EFE)



Bosch, con Martín, uno de sus compañeros en las filas del Barcelona. — (Foto CIFRA)

### TRES QUINIELISTAS MAXIMOS ACERTANTES RADICAN EN CATALUÑA

Una señorita logró los catorce con un boleto de cuatro columnas

Barcelona (Alfil). Pres de los siete quinielistas afortunados que en esta semana se reparten los millones del premio gordo de las Apuestas Mutuas están radicados en Cataluña

Mutuas, indicando sin dar más personalidad que no quería ningún tipo de publicidad

MADRE Y DOS HIJAS AFORTUNADAS

Uno de ellos, vecino de Borjas Blancas, Francisco Serrano Figueras, es un seguidor barcelonista que semanalmente rellena un boleto de ocho apuestas

El segundo, una señora residente en Hospitalet, aún gastó menos dinero para conseguir esos seis millones y medio largos ya que María Luisa Torres Bautista únicamente relleno un boleto de cuatro apuestas para lograr el pleno acierto

El tercer millonario es el mayor abundancia que sus compañeros ya que en el boleto de 128 apuestas onde aparecen los catorce aciertos hay otras siete columnas con 13 plenos lo que significan casi ochocientos mil pesetas más y veintiuna aproximaciones de doce resultados fijos, lo que alcanza las 150.000 pesetas. En total el múltiple está premiado con 7.738.232 pesetas. Y al parecer tiene otros boletos con más premios el misterioso quinielista. Misterioso ya que en el lugar correspondiente a la personalidad del apostante no aparecen ni nombre ni dirección y el propio quinielista ha llamado por teléfono a la Delegación de Apuestas

San Sebastián (Alfil).—Otra quiniela afortunada con premio superior a los seis millones y medio de pesetas en Guipúzcoa. Más cerca de la capital que las anteriores, puesto que el caserío "Beto Landegui" pertenece al término municipal donostiarra. En él viven doña María Lasa con sus hijas Felipa y María Loinaz. Lasa las tres afortunadas que se van a beneficiar de los millones

Todas las semanas madre e hija rellenan una quiniela de ocho columnas, es decir cuarenta pesetas. Con método de una de las hijas para cubrir las y pagarlas... ha dicho María Loinaz.

—Como nos gusta mucho el juego, y para entretenernos, jugamos mi madre, hermana y yo a las cartas. Primero el importe de la quiniela: a ver quién pone las cuarenta pesetas

—¿Quién ha pagado ésta?

—Nuestra madre

—¿Cómo la rellenan?

—Con un dado, de tres signos, cubrió la primera columna. Las demás las llenamos con método: variantes dobles en tres partidos los que nos parecen más dudosos. Que esta creímos eran el del Madrid la Real y otro

—¿Acertaron?

—Una de catorce tres de tres y tres de doce

—¿Cuánto le corresponde?

—Er total unos siete millones

Pero nada ha cambiado los millones en la vida de esta madre y sus hijas, que siguen en sus quehaceres cotidianos y en su puesto de verduras en el mercado de San Martín de San Sebastián donde están recibiendo muchísimas felicitaciones

SE VENDE RENAULT

4 L<sup>a</sup> buen estado. Finanzauto y Servicios

Avda. del Cid, 88 y 90

**Mesón de los Infantes**  
ESPECIALIDAD EN  
**COCHINILLO ASADO**  
Servicio a domicilio. Tel. 205982

### MONZON, BOXEADOR DEL MES

Bonavena aparece como aspirante al título que detenta Joe Frazier

Oferta a Canal para pelear con Chivalo

Nueva York (Alfil).— El boxeador argentino Carlos Monzón fue nombrado boxeador del mes —juntamente con Massao Ohba, del Japón y Billy Backus, de Syracuse (EE. UU.)— por la Asociación Mundial de Boxeo

Monzón ganó el título mundial, en Roma, al derrotar por fuera de combate al italiano Nino Benvenuti.

La designación del peso mediano rioplatense tuvo lugar ayer en Sylvania (Ohio)

En la categoría del peso pesado, donde Cassius Clay no figura, Oscar Bonavena aparece como el primer contendiente del actual poseedor de la corona Joe Frazier, mientras que otro argentino ocupa el noveno lugar y el venezolano José Luis García, el décimo

El Canal y por Miguel Almazor «manager» de éste. El campeón de España de los pesos pesados, en relación con este combate ha hecho la siguientes declaraciones a «La Gaceta del Norte»:

—Chivalo proyecta una jirra por Europa. Me han dicho que quiere celebrar su primer combate conmigo. Al parecer, los que le llevan han pensado en un contrario «fácil». Pero a mí, a los treinta años y después de nueve como profesional, lo que me interesa es ganar una buena bolsa

Benito Canal reaparecerá el próximo día 25 en el Palacio de Deportes, de Bilbao, frente a un contrario no designado por el momento.

BENITO CANAL SE ENFRENTARA A CHIVALO

Bilbao (Alfil).— Benito Canal ha recibido una oferta para enfrentarse al canadiense George Chivalo, según afirma hoy «La Gaceta del Norte», que advierte al principio de su información, que no se trata de una inocentada.

Según el citado diario, la oferta de Canal ha llegado por el promotor Francisco Fernández, que se propone montar la velada en Las Palmas, en Enero o Febrero. La oferta ha sido aceptada por

KEMI

YOGA

FABRICA DE CONFECCIONES

radicada en Madrid, precisa representante para Burgos. Escribir a Publicidad ALAS. Referencia 1.001. Alcalá 32 MADRID 14.

## Parece que será ratificada la sanción a Uría y a Montes

### Prosiguen las dimisiones en el seno del Comité de Competición de fútbol

Madrid (Logos). — El expediente abierto por la Federación Española de Fútbol sobre los incidentes del partido Oviedo - Ferrol, está llegando a su fin y podrá estar terminado para el día 18 de este mes como se había anunciado.

El informe del señor Cisneros, miembro de la Junta directiva y el del señor Vara de Rey secretario del Comité de Competición, coinciden, según noticias de "Informaciones" en la ratificación de las sanciones impuestas al jugador Uría, del Oviedo, de cuatro partidos y amonestación a Montes del

mismo club, como asimismo, la de inhabilitación por un mes al árbitro señor Arroyo.

El Comité de Competición impuso estas sanciones presidiendo el señor Patiño. El voto del nuevo presidente señor Foncillas, no fue formulado, puesto que recién tomada posesión de su cargo, se abstuvo en este caso.

El problema ahora está en la reacción de la directiva del Oviedo y en el hecho de que la Junta directiva haya anulado las sanciones después del fallo según los reglamentos. También está la reclamación del Ferrol que ha

ofrecido fundamentos muy apreciables para la que parece será la decisión definitiva, ratificando las sanciones de los señores Cisneros y Vara de Rey.

Mientras tanto siguen las dimisiones en el seno del Comité de Competición. Ahora se anuncia la de don Alberto Lucas, también por disconformidad con la intromisión de la Junta directiva de la Federación en los fallos del Comité. Con anterioridad se produjeron las dimisiones de los señores Patiño y Suárez de la Dehesa. Y se asegura que no será la última dimisión la del señor Lucas.

## Arraiz y Mendiola, lesionados, dudas para el partido del próximo domingo

### La Prensa mallorquina elogia la actuación del delantero centro burgalesista

Aún quedan fechas por vez se repongan Arraiz y Mendiola, que, de momento, figuran lesionados con cierta confianza, y constituyen dudas. Al parecer son estas dos las únicas "pegas" existentes en la plantilla, que vienen entrenando con regularidad a las órdenes de El zaguirre.

### ELOGIOS A MENDIOLEA

Tras el encuentro disputado el domingo por el Burgos en Mallorca, la "Hoja del Lunes" de Palma, en el comentario a dicho partido, inserta lo siguiente: "El Burgos —su cuarto lugar en la tabla no es de casualidad, por lo visto ayer—, que había estado a punto de marcar dos goles en el primer minuto del encuentro, impidiéndolo este sentido de la anticipación que tiene Alarcia en dos excelentes y una de ellas arriesgada, intervenciones había de marcar su gol, premio a su buen y noble jugar de toda la tarde. El gol lo marcó y así había de ser, porque había sido el mejor de su bando y uno de los mejores sobre el terreno, su centro delantero Mendiola, del que, si le respetan las lesiones y los hachazos, otros nos hablar vistiéndolo otros colores más empingorotados que los de este excelente Burgos que entre otros detalles, sabe jugar al primer toque.

## FABRICA DEL POLO NECESITA ELECTRICISTA

con experiencia en mantenimiento de maquinaria. Ofertas, al apartado 342. BURGOS



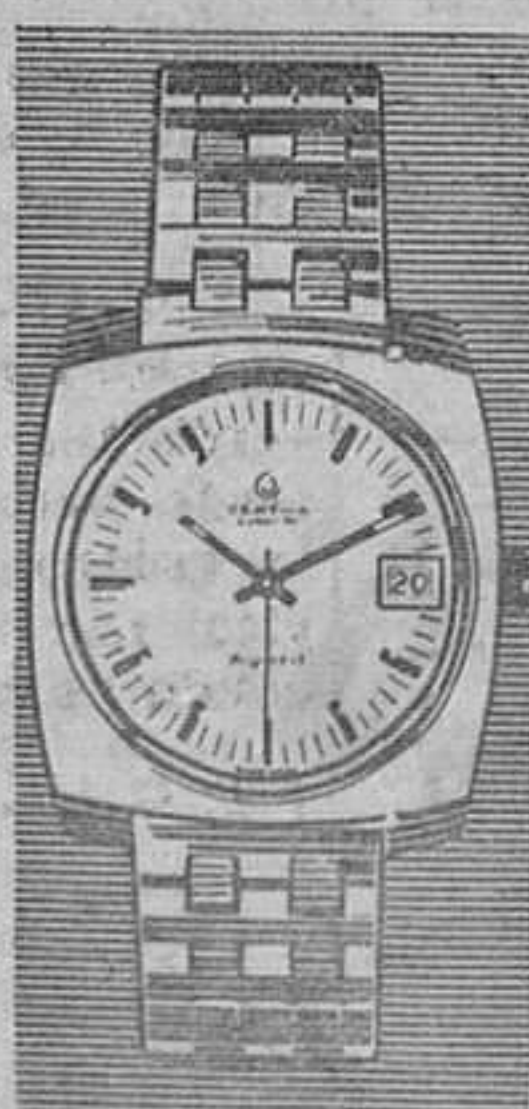
Para hombres que no conocen el vértigo

## Certina DS-2: un reloj que no teme a nada

Pieza maestra de la relojería suiza y líder de la famosa colección Certina deportiva, mantiene su precisión y buena forma después de ser sometido a las más duras pruebas.

Si la mayor parte de los buenos relojes son precisos al salir de la fábrica, muy pocos son los que pueden soportar esta exactitud después de un duro trabajo. El Certina DS-2 concebido para hombres audaces, es absolutamente estanco hasta 200 mts. bajo el agua, y su protección contra choques no se limita a la habitual en relojes deportivos sino que llega incluso a doblar los sistemas considerados ya como buenos: su mecanismo montado sobre doble suspensión «flota» prácticamente en el interior de una robusta caja de acero inoxidable.

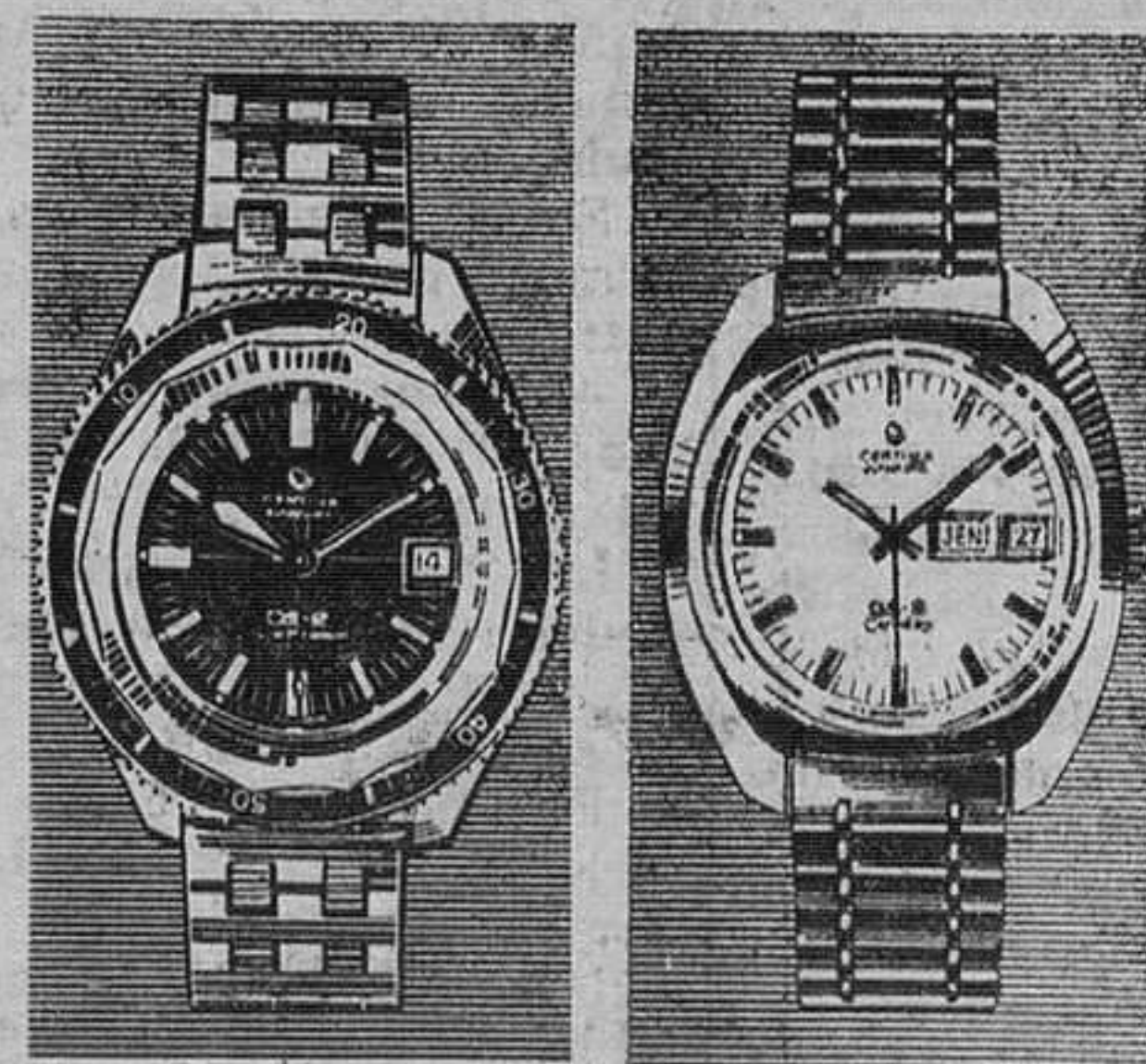
DS significa doble seguridad, y doble seguridad en la fábrica CERTINA significa mucho, por ello cada DS-2 es sometido en bancos simuladores a pruebas que difícilmente encontrará después en la muñeca de un hombre de acción.



ARGONAUTA en acero inoxidable con pulsera articulada Certina, adecuado para chicas deportivas. Automático calendario.



CERTINA-TIMER con taquímetro, especial para rallies. Esfera negra y agujas luminosas. Modelo de gran moda.



CERTINA SUPER PH 500 m. modelo especial para submarinistas profesionales. Esfera luminosa, automático.

CERTIDAY automático calendario con indicador del día de la semana, modelo semideportivo para vestir y para el deporte.



## CERTINA

UNA COLECCIÓN PARA UNA VIDA EXCITANTE



### CERTINA DS-2

El reloj más fuerte del mundo

Dicen en Certina: «Sin embargo hay que prever que un esquador en nieve o en el mar golpea su reloj a casi 100 Kms/h.» Para resistir estos golpes no valen los relojes de desfile, hace falta un monstruo, y el Certina DS-2 se atreve a ser un monstruo. Para los hombres que no temen a nada.



- 1 Cristal armado con resorte elástico.
- 2 Anillo elástico amortiguador de golpes
- 3 Mecanismo de precisión especialmente reforzado
- 4 Corona roscada con junta estanca
- 5 Junta de estanqueidad al agua y al polvo
- 6 Fondo roscado de acero Inox. de gran espesor.

### DESPLAZAMIENTO DEL VILLARREAL

El Villarreal, próximo contrincante del Burgos, ha iniciado ya su desplazamiento. No tiene nada de extraño, puesto que mañana jueves, se enfrentará en partido amistoso con el Real Madrid, en el estadio Bernabéu. La directiva de dicho club ha solicitado y obtenido el correspondiente permiso de la burgalesista, para poder llevar a cabo un entrenamiento a mediados del sábado en El Plantío. Durante su estancia en nuestra ciudad, permanecerán alojados en el hotel Condestable.

## KEMI

BAJO CONTROL MEDICO

### EL DEPORTE EN LA T. V.

Sabadell - Sevilla el domingo próximo

Madrid (Afil) Televisión Española tiene programados los siguientes acontecimientos deportivos en la próxima quincena:

Domingo, 20.— Fútbol Sabadell - Sevilla a las 19.30 horas

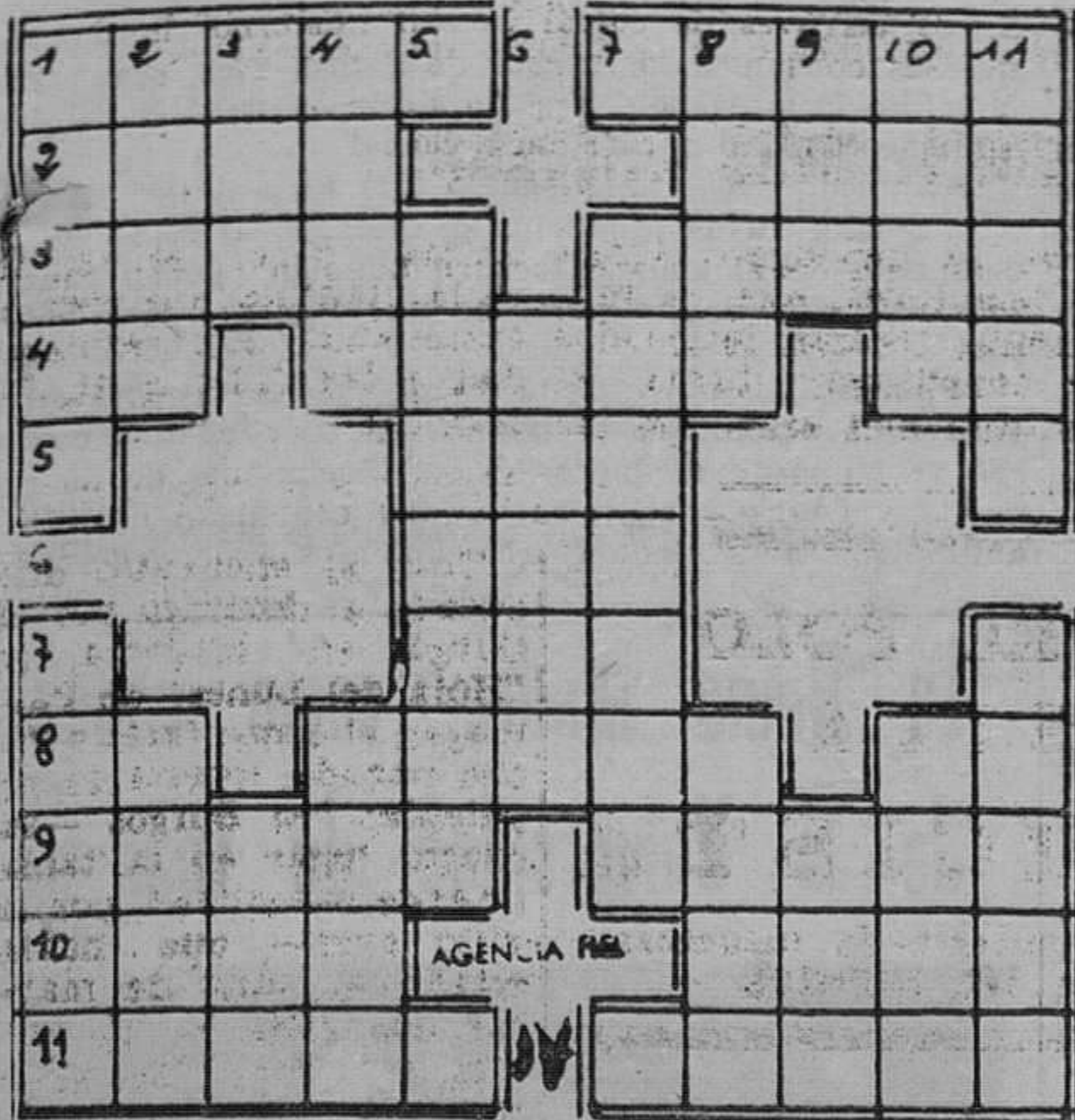
Miércoles, 23 Baloncesto. Real Madrid 3 y E de Buenos Aires 24.00

Viernes 25 — Fútbol Barcelona Cska, de Sofía 12.30 y baloncesto Real Madrid Puerto Rico, a las 19.15

Domingo 27.— Fútbol, Barcelona - Madrid 19.30

# Pasando el rato

## CRUCIGRAMA



**HORIZONTALES.**— 1: Rumiantes cérvidos. Vencer alcanzar. — 2: Agarraderos. Figura geométrica. — 3: Sulfato de cal hidratado (pl.). Simios. — 4: Vocal repetida. Concavidad del pecho (pl.). Siglas comerciales. — 5: Igual o en todo semejante. — 6: Cerveza inglesa. — 7: Bebida alcohólica. — 8: Preposición inseparable. Cabellos blancos. Regala. — 9: Pasar la lengua. Gráneros subterráneos. — 10: Abertura en los vestidos. Cosa corpulenta. — 11: Detienes. Felinos domésticos.

**VERTICALES.**— 1: Alegres. Danza de movimiento muy vivo. 2: Limpieza. Desciende. — 3: Adverbio de cantidad. Océano. — 4: Mamíferos plantígrados. Vigila. — 5: Retirar, alejar. — 6: Río asturiano. — 7: Ateizadas. — 8: Arbol leguminoso venezolano (pl.) Abismo. — 9: Impar. Sobrino de Abraham. — 10: En gallego, años. Engaño. — 11: Flores fragantes y vistosas. Fluido aeriforme (pl.)

### SOLUCIONES

**Al crucigrama:**  
**HORIZONTALES.**— 1: Li. Ab. — 2: Açusa. — 3: América. — 4: Loca. Oler. — 5: Aba. Aga. Ana. 6: Opilativo. — 7: Ola. Ale. Eje. — 8: Mora. Esos. 9: Absorta. — 10: Rasan. — 11: En. Sa.  
**VERTICALES.**— 1: La. Om. — 2: Obolo. — 3: Aca para. — 4: Lama. Abre. 5: Icé. Alá. San. — 6: Uroga llos. — 7: Así. Ate. Ras. — 8: Baco. Etna. — 9: Alavesa. — 10: Enojo. — 11: Ra. Es



### MEDICO DE ATLETAS

—Estará totalmente restablecido dentro de dos días, seis horas, ocho minutos, nueve segundos y cuatro décimas.

**BRANDY MISTRAL**  
 PRESENCIA Y PRESTIGIO DEL BRANDY CATALAN

## LOS MILLONARIOS AMERICANOS COLECCIONAN AHORA AVIONES ANTIGUOS

Y pagan por ellos cantidades astronómicas

### NUEVA YORK



(Crónica especial para Agencia "Fiel"—Unes en exclusiva para DIARIO DE BURGOS).—Después de la moda de los viejos coches que vio cómo vehículos a motor de los años 1900, 1910, 1920, alcanzaban a veces precios astronómicos, ¿asistiremos a la ola de los viejos aviones antediluvianos? Algunos indicios dejan creer que sí.

Verdad que existen ya en el Mundo un gran número de museos de aviación, con el original o la copia de aviones célebres como los del Farman, Wright, el de Bleriot que sobrevoló en 1909 por primera vez el Canal de la Mancha; el "Espíritu de San Luis", que llevó a Lindbergh en 1927 a París, etc., pero los particulares no se habían apasionado hasta ahora por este nuevo "hobby".

Pero, en una reciente exposición en San Francisco pudieron admirarse antigüedades como los "Tin Goss", un trimotor de 1928, encargado por el magnate de los casinos de Nevada Bill Harrah, que obtuvo tal éxito que su constructor recibió rápidamente cierto número de nuevos pedidos.

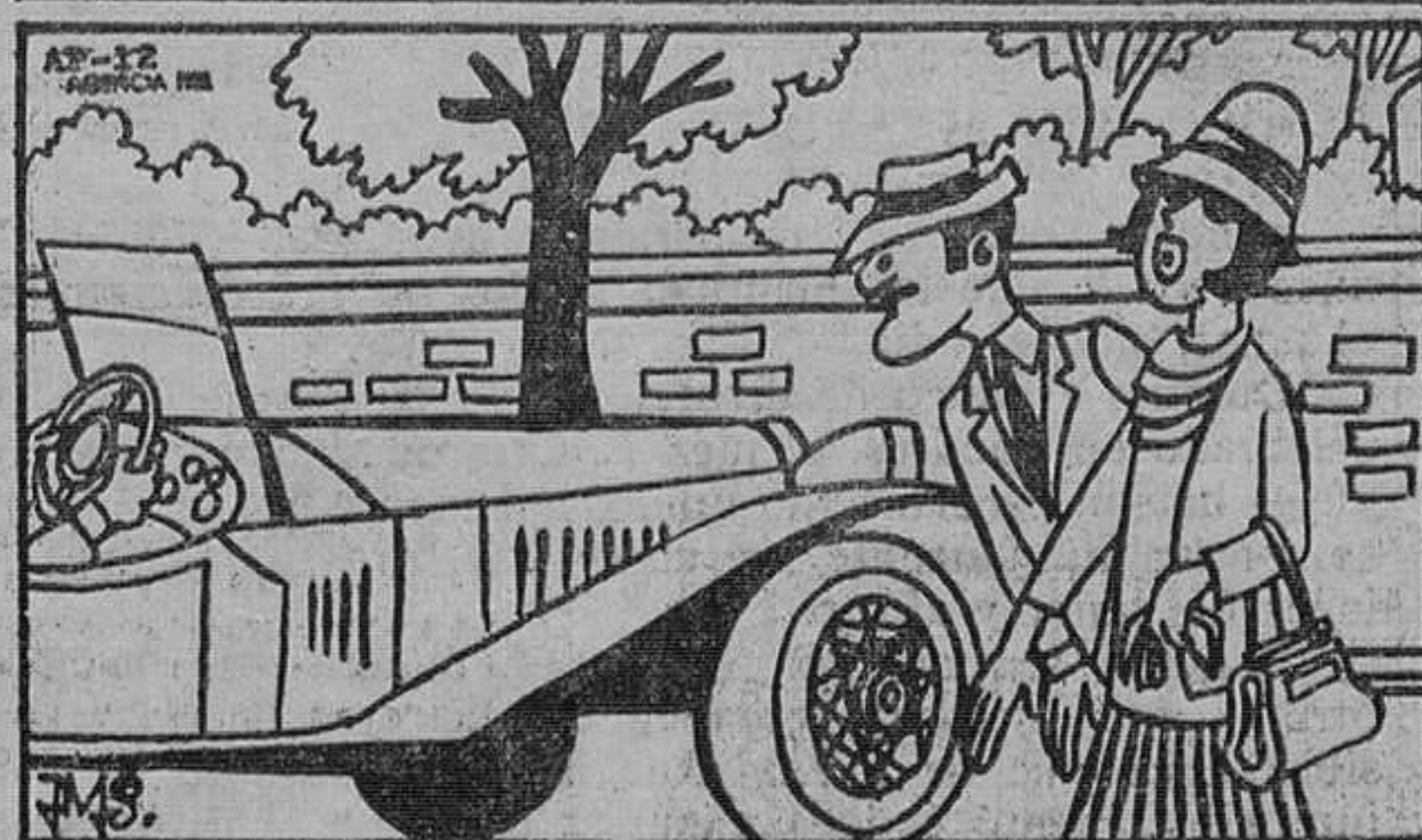
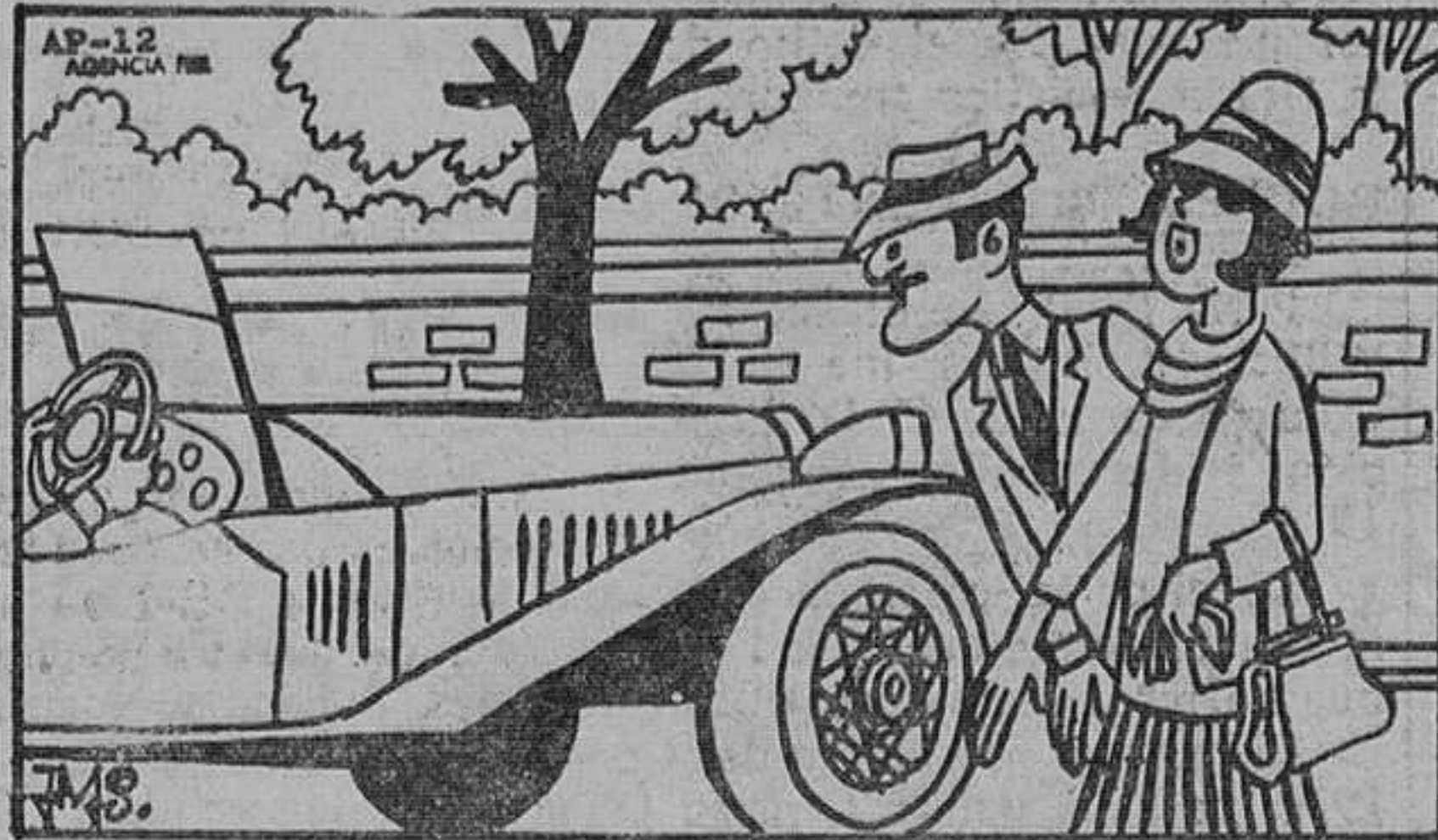
"Tin Goss" tiene 12 plazas y no vuela más que a 100 kilómetros por hora, casi la misma velocidad que la de un coche pero es de tal forma "arcaico", que resulta "chic" para los riquísimos californianos el pilotarlo, por lo menos volar en él.

Están encargando también reproducciones del "Espíritu de San Luis", avión mucho menos confortable y en el que, evidentemente, no se pueden llevar invitados a un cruceo aéreo como en los "Tin Goss".

En la citada exposición de San Francisco se han admirado igualmente algunos "Dakota" y hasta aviones europeos, alemanes, franceses, británicos, Messerschmitt Blochs 220, etc.

Los precios varían entre 1.000 y 16.000 dólares, alcanzando algunos incluso los 15 o 20.000 dólares, es decir, mucho más que un excelente avión de segunda mano modelo 1967, 68 ó 69, pero que evidentemente no tiene el "chic" o el perfume de la Belle Epoque. Bien entendido, la Belle Epoque de la aviación.

## DIBUJOS CON SIETE ERRORES



Estos dos dibujos son aparentemente iguales. Siete diferencias les separan. Si es usted buen observador debe descubrirlas antes de cinco minutos.

### SOLUCION AL DIBUJO ANTERIOR

1: Botón. — 2: Piedra. — la pared de la capilla. — 5: 3: Piedra de la pared del Arboleda. — 6: Pelo. — 7: campanario. — 4: Piedra de Ciprés

## Y VA DE CUENTO...

### LOGICA APLASTANTE

Estamos en Madrid, en una residencia psiquiátrica, que ahora están de moda. Un pensionista acude al despacho del director y solicita: —Buenos días, doctor. Quisiera que me dejase ir a Bilbao.

El científico sabe que su ofente no es peligroso y que puede dejarle salir. Pero estima que debe concretar algunos detalles. —Bilbao no está muy cerca... ¿Cómo piensa usted realizar el viaje? —En «auto-stop» —respon-

de el pensionista, que parecía tenerlo todo previsto. —Comprendo... Pero dígame —continúa el doctor, decidido a mejor aclarar las cosas—. ¿Por qué quiere usted ir a Bilbao? —Porque está en el Norte. —No acertó a comprender bien.

—Sí, señor —se oyo una débil voz—. ¿A qué hora sale su tren?

### JEROGLIFICO



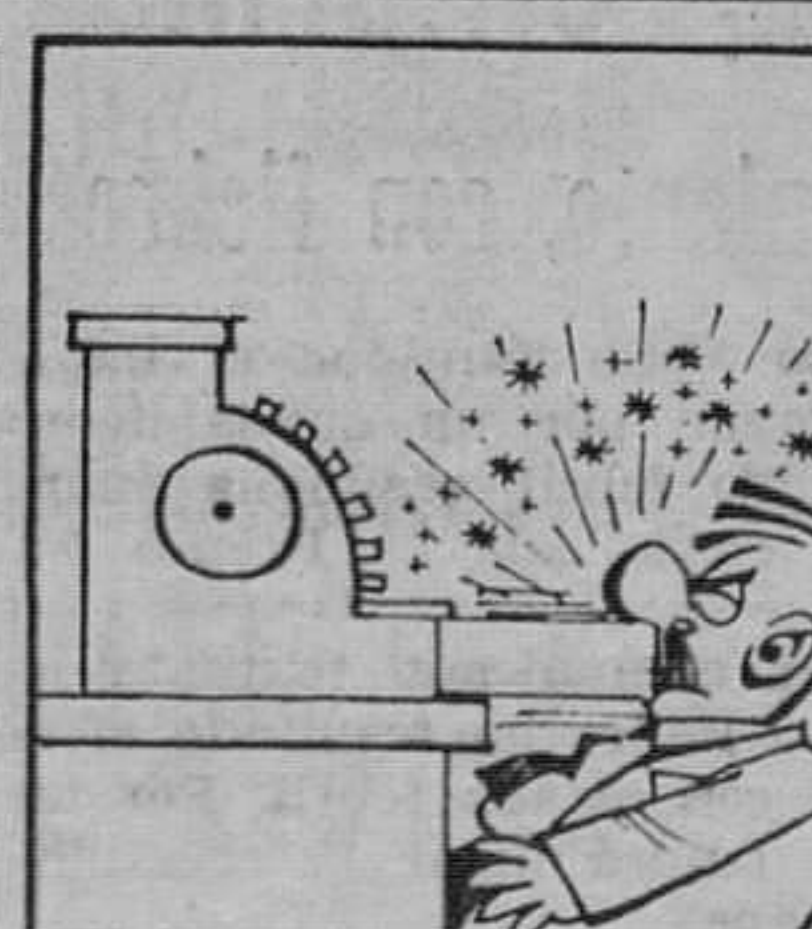
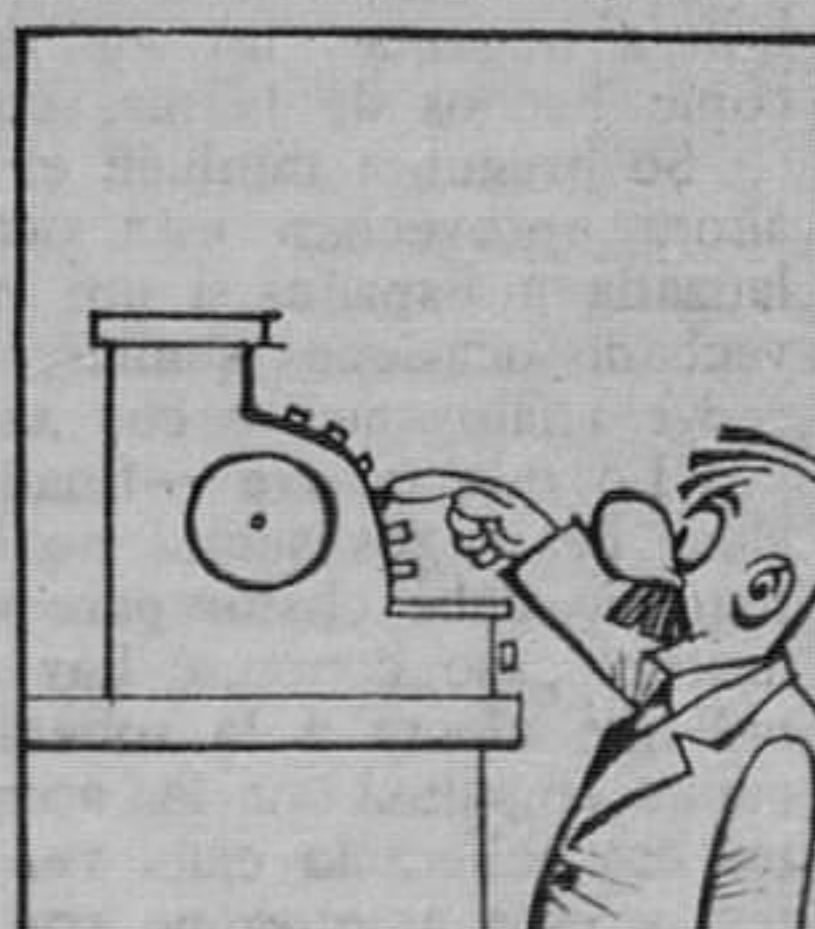
—¿Qué hacen con el azútar?

Solucion al anterior:

Regala un novillo

DON CELES

Por OLMO



## Carta de MADRID

### El tráfico, la mayor preocupación municipal

#### Tiempo espléndido

**MADRID.** El número de los admitidos definitivamente en la Universidad sin los estudios previos que antes eran necesarios para ingresar en ella es de 436, que representan el 20 por 100 de los presentados a las primeras pruebas, que fue de 2.233. Habían solicitado el ingreso 3.500. Tras las entrevistas personales en que consistió la segunda prueba quedó en esos 436 el número de admitidos. De éstos, 119 estudiarán Filosofía; 3, Farmacia; 22, Medicina; 129, derecho; 29, Política; 105, Económicas; 27, Ciencias y 2, Veterinaria.

#### CRISIS

Pero en el sector automovilístico. Aumentan los "stocks" y, paradójicamente, disminuyen las ventas. Se dice que solamente la casa Seat tiene 50.000 coches muertos en sus almacenes, aunque se trabaja a pleno rendimiento por lo visto para que los coches de la hilatura sean 100.000. E informa "Arriba", al respecto, en el sentido de que los fabricantes de aceros especiales han decidido paralizar la producción durante un día a la semana para paliar la crisis de ventas, con referencia a las instalaciones de acero especial. Los trabajadores afectados percibirán no obstante, sus retribuciones normales. Parece que esta medida será adoptada solamente durante el mes de Diciembre.

#### CONTAMINACION

Aumenta. Respiramos en Madrid en aire asqueroso, diametralmente opuesto a aquel purísimo y tónico que admirábamos y "usábamos" al llegar a Madrid hechos unos chicos provincianos, cuando todo era azul..., no hay rastro de viento. Las temperaturas son bajas y todo esto favorece grandemente a la contaminación, con la cooperación de las calefacciones y de lo que emiten los tubos de escape de los coches. También las frecuentes nieblas cooperan eficazmente a nuestra intoxicación. Los periódicos califican esta contaminación de intensa. ¡Que delicia, vivir en un pueblecito, frente al mar, y envejecer en él poco a poco...!

#### LETRAS

Los españoles le estamos perdiendo el respeto a la letra de cambio, escribe "Arriba". "Hoy todo se compra con letras. Desde el automóvil al piso, desde el refrigerador a los viajes de vacaciones. Las letras de cambio están tan familiarizadas con los españoles que llegan a formar parte de su vida cotidiana. El Mundo de los negocios se encuentra afectado y preocupado por la falta de formalidad en las transacciones de pago aplazado. Hace unos años, protestar una letra era adquirir fama de mal pagador y exponerse a serios contratiempos. Hoy, a la vista de las estadísticas, se ve que carece de importancia. Por eso algunas empresas están pidiendo que se refuerce la legislación. En cualquier caso, todo esto es consecuencia de la escasez de dinero que padecemos. Hay muy poco y muy caro"

#### TRAFICO

El tráfico, al que nosotros, tercios, pero humildes, seguimos llamando tránsito, es la mayor preocupación del Ayuntamiento y de los "traficantes". Estamos al borde del caos, por no escribir en el caos. Y la Corporación se apresta, aterrada a reprimir al máximo el tránsito en el centro de la capital y a que los ciudadanos empleen los transportes públicos en sus desplazamientos urbanos. Esto último se ha iniciado hace ya unos meses. Conocemos infinidad de personas que tienen el coche encerrado y, salvo algún viaje por carretera, utilizan sólo el bus o el "taxi" para moverse por las calles de Madrid. Nosotros conocemos a uno que se considera feliz desde que usa el autobús o el "taxi", conducido por otros que eviten, o consigan evitar, el porrazo o el resbalón, mientras él va cómodamente sentado mirando por la ventanilla, como cuando era "chiquillo". Aquí no cabe un solo coche más, y sobran la mitad de los que circulan. Casi la misma ilusión que se tenía por "tener coche" se tiene ahora, en muchos casos, por desprenderse de él y quedarse libre de aparcamientos, multas contribuciones, seguros y reparaciones. El Ayuntamiento va a llevar a cabo tal medida, a modo de ensayo nada más. A ver qué pasa

#### NOTICIAS BREVES

La Asociación de medios se ha opuesto también a la creación de la entidad "Exclusivas publicitarias de medios estatales".

El último fin de semana, veinte muertos

—Hoy han comenzado las vacaciones en la Universidad de Madrid.

—Tiempo espléndido.

## NOTICIAS AL CIERRE

### MULLER ABADAL, EN CENTROAMERICA

San Salvador (Efe). — José María de Muller Abadal, presidente de la Diputación de Barcelona cumplió ayer en esta capital una intensa jornada de visitas a personalidades locales. Esta mañana salió para Guatemala donde estará hasta el próximo día 17 en que partirá a Méjico.

El presidente de la Diputación de Barcelona fue recibido por el presidente de El Salvador, general Fidel Sánchez, con el que mantuvo una conversación muy cordial, recordando el mandatario sus cuatro años de estudio en Madrid y sus frecuentes visitas a Barcelona y otras ciudades españolas.

### MUJER-GENERAL

Washington (Efe-Reuter). — El presidente norteamericano Richard M. Nixon ha nombrado a la primera mujer general de las fuerzas aéreas norteamericanas, según se ha anunciado hoy en la Casa Blanca.

La promoción de la coronel Jeanne Holm ha de ser aprobada por el Congreso.

El ejército estadounidense cuenta ya con dos mujeres generales.

### PROCESO EN MOSCU

Moscú (Efe-UPI). — Un grupo de rusos —entre ellos algunos judíos— han comparecido hoy ante un tribunal de Leningrado acusados de tratar de secuestrar un avión comercial soviético en vuelo desde Leningrado a Helsinki.

El 15 de Junio fueron detenidas 15 personas en el aeropuerto de Smolny, de Leningrado, acusados de llevar a cabo un ataque armado contra un avión comercial "Iyushin".

Se ignora por el momento si las doce personas van a ser juzgadas por el delito de bandidaje y traición que en la Unión Soviética comporta la pena de muerte.

### ROGERS, PRESIDENTE DE LA OCDE

París (Efe). — El secretario de Estado norteamericano William P. Rogers, fue elegido esta mañana presidente del Consejo de la O. C. D. E. (Organización para la Cooperación y Desarrollo Económicos) a nivel ministerial para 1971.

Su elección corrió a cargo del Consejo permanente de la organización que eligió igualmente los dos países a los que corresponderán las vicepresidencias, Bélgica y Noruega.

El antiguo presidente del Consejo de la O. C. D. E. para 1970, ha sido Valery Giscard D'Estaing, ministro de Finanzas francés.

### EL ODIOS MANTUVO UNIDOS

Londres (Efe). — Una pareja estuvo casada durante 30 años pero lo que los mantuvo unidos no fue precisamente el amor, sino el odio.

Durante el juicio de divorcio de Joyce y Ernest Upshall, celebrado en Londres, el juez P. Ormrod dijo que los cónyuges habían permanecido unidos solamente por el odio que se sentían mutuamente, así como hay otras unidas por los lazos del amor y afecto.

"Ambos sentían una constante repugnancia hacia el otro y aparentemente gozaban con hacerse la vida imposible. Creo que de buena gana hubieran seguido viviendo juntos", comentó el juez mientras concedía el divorcio solicitado por la esposa.

### VICISITUDES DE LA LEY MILLS

Washington (Efe). — Los partidarios de que los Estados Unidos impongan cuotas obligatorias a la importación de textiles, zapatos y otros productos, se llevaron hoy un revés en el Senado y puede que el proyecto de ley conocido por «Ley Mills» tenga que quedar pendiente de la aprobación del próximo Congreso.

Discusiones sobre asignaciones militares a países extranjeros, principalmente Camboya, fueron las culpables de que los senadores no pudieran hoy ni siquiera empezar a tomar en consideración el «paquete» de leyes en el que la de cuotas ha sido incluida.

Estaba previsto que el Senado comenzara hoy debates sobre la ley de reforma de la asistencia médica y social, como paso inmediato al estudio de la ley que impondría cuotas a la importación de productos extranjeros.

Son serias las dudas que existían esta noche en el Senado, de que la alta Cámara pueda discutir y poner a votación la ley de reforma de la asistencia social (imposición de cuotas), antes de que la actual legislatura termine, el próximo 3 de Enero.

### HORMONA PELIGROSA

Caracas (Efe). — Las hormonas utilizadas para el engor-

## S. S. el Papa, enfermo

### Sufre enfriamiento, con fiebre

Ciudad del Vaticano (Efe). — Su Santidad el Papa Pablo VI, ha resultado afectado por un enfriamiento que le produce un ligero estado febril, según ha anunciado esta noche el director de la sala de Prensa de Vaticano.

El profesor Alessandrini ha comunicado textualmente a los periodistas: «El Santo Padre ha resultado afectado por un síndrome gripal con estado febril. Por tal razón, mañana miércoles, no tendrá lugar la acostumbrada audiencia general semanal».

En otras fuentes han confirmado que las condiciones de salud del Pontífice no parecen merecer preocupación y que, efectivamente, padece un enfriamiento que le produce ligera fiebre.

de de las aves de corral causan trastornos hormonales en quienes consumen las carnes de dichas aves, según afirma hoy Elio Dearma, jefe de la división veterinaria del Ministerio de Sanidad y Asistencia Social.

Asimismo, De Armas señaló que los antibióticos en animales cuyos productos se destinan al consumo, especialmente en el ganado lechero también pueden causar sensibilización de las personas que ingieran tales productos.

Finalmente, el jefe de la división de Veterinaria subraya que en la actualidad se pondrá en práctica una campaña con el propósito de lograr el establecimiento de un reglamento y control de productos que contengan hormonas antibióticos a nivel de establecimientos expendedores.

## La Reina Madre, como canciller de la Universidad de Londres



La Reina madre de Gran Bretaña es fotografiada con sus atuendos de canciller de la Universidad de Londres cuando marcha hacia el Beveridge Hall, en el Senate House de Malet Street, Londres, para presidir la ceremonia de otorgamiento de diversos grados honoríficos en el "Día de la fundación" (Foto FIEL)

### BURGOS:

CAPITAL DE LA CRUZADA NACIONAL PRIMERA EN LA VOZ Y LA FE.

HOY, A LA UNA Y MEDIA DE LA TARDE, FRENTE AL AYUNTAMIENTO.

## CAMPAÑAS Y ENCONO QUE NO SON DE AHORA

Madrid (Cifra). — "Pedimos respeto, nada más. Lo pedimos a la vista de la campaña internacional que se está desarrollando con motivo del proceso de Burgos" dice hoy el diario "Ya" en un editorial titulado "Pedimos respeto".

Después de recordar el proceso de Ferrer, y las diversas campañas antiespañolas por la Prensa internacional, señala "Ya", que estas campañas "no son monopolio del régimen actual".

Más adelante, y refiriéndose al proceso de Burgos, el citado diario hace hincapié en que los hechos que se juzgan "no son, ni mucho menos, exclusivos de nuestro país, sino que, desgraciadamente, corresponden a una ola de terrorismo de dimensiones universales. Por mucho que se les quiera informar, no son en tanto grado hechos políticos como hechos de la mas común y repulsiva criminalidad".

Se pregunta también el diario "Ya" qué dirían los que ahora aprovechan esta ocasión de dar impunemente su lanzada a España, si por nuestra parte se hubieran aprovechado ocasiones similares, que no han faltado para proceder análogamente con ellos.

"Lo que ocurre —finaliza el editorial— es que cierta clase de juegos sucios no le van a nuestro modo de ser. Esto no debe obstar para que los denunciemos. Por encima del caso concreto hay algo en la campaña internacional que afecta a la soberanía española: que desgraciadamente empalma con los ataques sistemáticos realizados contra esa soberanía cada vez que ha habido casos semejantes, y esos ataques no son de ahora, sino muy anteriores al régimen actual y constituyen casi una triste constante de nuestra historia contemporánea bajo los regímenes políticos más diversos y con gobernantes de muy distinta significación".